

म. ग्रं. सं. ठाणे

वेष्य निवृत्य  
सं. क्र. १४८३



मराठी

गाहिंयदर्शन



१२



REFBK-0013095

REFBK-0013095

खा. वि. दा. यावरकर

भ.पि.गृह प्रकाशन पुणे

अ. वि. गृह प्रकाशन

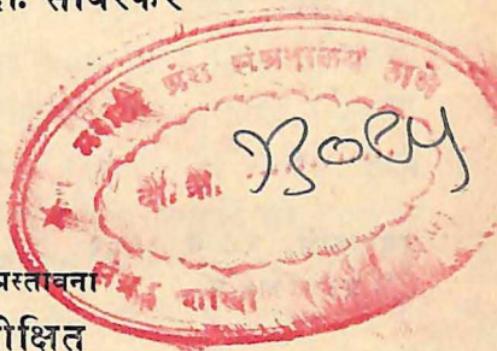
# मराठी साहित्य-दर्शन

पुष्प बारावे  
स्वा. डॉ. वि. दा. सावरकर



संपादन व प्रस्तावना

म. श्री. दीक्षित



REFBK-0013095



२८ मे]

मूल्य रुपये २.५०

[ १९६३ ]

अनाथ विद्यार्थी गृह प्रकाशन, पुणे २.

प्रकाशक :

दि. दा. गांगल, एम्. एस्.सी.  
अ. वि. गृह प्रकाशनासाठी,  
१७८६, सदाशिव पेठ, पुणे २.



प्रथमावृत्ती, २८ मे १९६३

© प्रकाशकाधीन

मुद्रक :

दि. दा. गांगल, एम्. एस्.सी.  
लोक संग्रह छापखान्यासाठी,  
१७८६, सदाशिव पेठ, पुणे २.

## प्रकाशकाचें निवेदन

मराठी साहित्य-दर्शनाचें हें पुष्प वाचकांच्या हार्ती देण्यांत आम्हाला धन्यता वाटत आहे. मराठी साहित्यांतील थोर लेखकांच्या वाढ्याचा परिचय थोडक्यांत करून घावा असा त्याच्या मागचा हेतु आहे. मराठींतील नामवंत साहित्यिकांचे विपुल लेखन अनेक प्रथांच्या द्वारे, मासिके, साप्ताहिके, वृत्तपत्रे व रेडिओ इत्यादि विविध माध्यमांच्या द्वारे प्रकाशित होत असते. प्रथालयांत किंवा प्रथागारांत पाऊल टाकले की, एखाद्या लेखकाचींसुझा असंख्य पुस्तके आढळून येतात. तेब्बा अशा स्थिरीत कोणतें पुस्तक वाचूं व कोणतें नको, याचा संभ्रम माणसाला पडतो व त्यामुळे तो थोडासा गोंधळूनहि जातो. याशिवाय एखाद्या लेखकाच्या सर्व प्रथांचे वाचन व परीक्षण करणे प्रत्येक व्यक्तीला शक्य नसते—निदान सध्यांच्या यांत्रिक-युगांत तेवढी सवडहि सर्व व्यक्तींना मिळतेच असें नाही. परंतु नामवंत लेखकाच्या सर्व वाढ्य-प्रकारांचे दर्शन घडावें, ही इच्छा मात्र व्यक्तीच्या ठिकाणी असते. अशा इच्छेची पूर्ति या मालेच्या द्वारे होईल अशी आम्हांस खाती वाटते.

मराठींतील कांहीं नामवंत साहित्यिकांचा या दृष्टीने परिचय करून घावा, अशा हेतूने मालेचा प्रारंभ करण्यांत आला आहे. नामवंत साहित्यिकांच्या विपुल वाढ्य-भांडारांतून निवडक व उक्तष्ट, शिवाय त्यांत साहित्यिकाने लिहिलेले शक्यतों सर्व तज्ज्ञेचे वाढ्य-प्रकार यावेत या हेतूने आम्ही संपादकांना विनंती केली व ती त्यांनी मान्य केली, याबद्दल आम्ही त्यांचे आभारी आहोत. मराठी साहित्यप्रेमी वाचकांना हें पुष्प अर्पण करून हें निवेदन पूर्ण करतों.

## सावरकर : व्यक्तिआणि वाङ्मय

स्वातंत्र्यवीर सावरकरांचें साहित्य म्हणजे धारदार तळपती तलवार आहे. पण ही तलवार रांगडया सैनिकाची नाही की क्रूर सेनापतीची नाही. तर एका प्रतिभासंपन्न, वीर्यशाली आणि विचारवंत महापुरुषाच्या हातची आहे ती. या तलवारीची धार जितकी सूक्ष्म, या तलवारीचें पाणी जितकें चमकदार, तितकीच या तलवारीची मूठ नक्षीदार नी कलात्मक आहे. ज्या व्यक्तीने ही तलवार उचलली, पेलली नी हाताळली त्या व्यक्तीची मूठ म्हणजे वज्रमूठ आहे, त्या मुठीमागील हात हा खड्गहस्त आहे आणि त्या हाताला आदेश देणारें मन महाकवीचें आहे, देशभक्ताचें आहे, हिंदु-संघटकाचें आहे, समाजसुधारकाचें आहे, बलोपासकाचें आहे आणि व्यवहारी विचारवंताचें आहे. अशी ही तलवार म्हणजे मराठी भाषेची भवानी तलवारच आहे. ही तलवार पूर्वी समर्थानी चालविली, मोरोपंतांनी हाताळली, 'माला' कारांनी फिरवली, लोकमान्यांनी उगारली, अच्युत बळवंतांनी खेळवली, 'काळ' कत्यांनी तळपवली आणि त्यानंतर ती सावरकरांनी पेलली. ज्वलंत, राष्ट्रप्रेम आणि सर्वांगीण समाजहिताची कळकळ असल्याशिवाय ही तलवार कोणीही हाती धरू शकत नाही आणि यशस्वीपणे, तिची करामत दाखवू शकत नाही. स्वदेश, स्वसमाज आणि स्वभावा यांच्या उन्नतीसाठी उत्कट नी उग्र भक्ति असणारा सावरकरांसारखा क्रियाशील साहित्यिकच ही तलवार पेलू शकतो.

मराठी माणसाला अभिमान वाटावा असें सावरकर हें नांव आहे. सावरकर या नांवांत कोण जाढु आहे ! या नांवांत केवढी स्फूर्ति आहे ! सावरकरांची मूर्ति ती केवढी, पण तिने कीर्ति केवढी मिळविली ! उंची पहावी ती जेमतेम पांच फूट दोन अडीच इंच. वर्ण पीतगौर. प्रकृति नाजुक. वेष सदासर्वकाळ एक ठराविक. पायांत बूटमोजे, शुभ्र तलम धोतर, स्वच्छ शर्ट, त्यावर पांढरा स्वच्छच कोट, हातीं नित्य छत्री, आणि उंच--विस्तीर्ण अशा भालप्रदेशावर सर्वपरिचित अशी वाटोळी काळी टोपी. सावरकरांच्या नाजुक वामनमूर्तीचें खरेंखुरें वैशिष्ट्य नी वैभव म्हणजे त्यांची तेजाळ मुद्रा आणि चष्ट्या आडून चमचमणारे गरुडदृष्टीचे डोळे. त्या डोळचाखालची नासिकाहि सरळ नी बाकदार. दोन्ही कानाजवळोल लांब कल्ले त्यांच्या मुद्रेची शोभा आणखीनच वाढवतात. अशा या तेजस्वी वामनमूर्तीचें ज्यांना दर्शन घडलें

ते नशिववान होत.. ज्यांनी या मृतींचे मूर्तिमंत वक्तृत्व ऐकलें तेहि भाग्यवान होत. अभागी ते की, ज्यांनीं या विनायकाच्या साहित्यसृष्टींत संचार केला नाही. कम-नशिवी ते की, ज्यांनी पक्षांधतेमुळे सावरकरांच्या 'उत्तम-उदात्त-महन्मधुर' अशा साहित्याकडे हि पाठ फिरविली आणि त्यांच्या वाडमयीन श्रेष्ठतेची कांहीशी उपेक्षा केली.

सावरकरांनी भारताच्या स्वातंत्र्यासाठी असीम त्याग केला, लोकोत्तर पराक्रम केला नी अनंत हालअपेष्टा सोसल्या. सावरकरांचे चरित्र हें इतक्या विविध रसांनी व नाटचपूर्ण घटनांनी भरलेले आहे की, तें यथार्थ वर्णविद्यास महाकाव्याचेंच माध्यम हवें. वीर सावरकरांचे वीरत्व अनेकांगी आहे. त्यांचा कीर्तिध्वज विविधरंगी आहे. या ध्वजाने आजवर अनेक रणधुमाळचा पाहिल्या. अनेकदा त्याला हेलकावे बसले, अनेकदा त्याने गोते खाल्ले, अनेकदा तो खाली आला, वर गेला कांही वेळा तो धुळीला मिळाल्याचाहि भास झाला. पण नाही. साच्या आपत्काळांवर विजय मिळवून या मृत्युंजयाचा कीर्तिध्वज आजहि ताठ मानेने उभा आहे. संघटन नी सामर्थ्य यांची तेजस्वी शिकवण देणारा हा द्रष्टा विचारवंत नेता आज वृद्धापकाळामुळे अंथरुणाला खिळला आहे. पण त्याच्या शिकवणीची आज सर्वांनाच वारंवार आठवण येत आहे. स्वातंत्र्यासाठी सशस्त्र क्रांतीचा वडवानळ पेटवलेल्या सावरकरांनी त्या स्वातंत्र्याचा अर्थहि सांगितला, तें राखण्याचा मार्गही दर्शविला. स्वातंत्र्यप्राप्ति आणि स्वदेशोन्नति हेंच सावरकरांचे ध्येय नी जीवितकार्य होय. या ध्येयासाठी त्यांनी पराकाढेचा त्याग केला. हालअपेष्टा सोसल्या. नुसत्या शारीरिक नव्हे तर मानसिकही. सावरकरांचे सारें जीवन म्हणजे यज्ञ आहे, झुंज आहे. ही झुंज त्यांना कधी परसत्तेशी, कधी स्वकीयांगी तर कधी दैवाशीसुद्धा द्यावी लागली आहे, व ती देतांना कधी कारावास, कधी लोकप्रियता, कधी अप्रियता-जनर्निदा, तर कधी शारीरिक व मानसिक यातनाहि भोगाव्या लागल्या आहेत. पण अनुकूल व प्रतिकूल परिस्थितींत त्यांनी आपली निष्ठा कधीहि ढळू दिली नाही. भारतीय राष्ट्र आणि या राष्ट्राचा प्रमुख घटक असणारा हिंदु-समाज यांच्या सर्वांगीन उच्चतीसाठी जें जें, ज्या ज्या वेळी योग्य वाटले तें तें सावरकरांनी निर्भीडिगणे सांगितले, लिहिले नी स्वतः आचरून दाखविले.

सावरकरांनी जें उत्कट नी सरस काव्य लिहिले आणि ओजस्वी वैचा-

रिक गद्य निर्मिले त्याची पाश्वभूमि वरीलप्रमाणे आहे. ती समजून घ्यायची म्हणजे सावरकरांचें मन, बुद्धि, ध्येय, निष्ठा, जीवितकार्य यांचा मागोवा घेणे प्राप्त ठरते. प्रमत्त प्रतिभा आणि प्रखर बुद्धिमत्तेचे देणे असणाऱ्या सावरकरांनी सारें लेखन केले तें हेतुपूर्वक आणि आपल्या जीवितकार्याच्या प्रचारासाठी. सावरकरांच्या अंगीकृत कार्यातूनच त्यांचें साहित्य निर्माण झाले आहे. सावरकरांचें जीवितकार्य समजल्यावाचून त्यांच्या साहित्याचें यथार्थ दर्शन होऊ शकत नाही. व्यक्तिगत जीवन आणि साहित्य यांच्या परस्परसंबंधांविषयी तात्त्विक चर्चा करणाऱ्यांनी सावरकर-साहित्याचा विचार करून पहाण्यासारखा आहे. सावरकर-साहित्याची महनीयता ही केवळ सावर-कर या व्यक्तीच्या नी कार्याच्या महनीयतेवर अवलंबून आहे. सावरकरांचे समर्थ व्यक्तिमत्त्व आणि त्यांचे अष्टपैलू कर्तृत्व वगळून त्यांच्या साहित्याचा विचार वा मूल्यमापन होऊ शकत नाही. राजकीय स्वातंत्र्य, सशस्त्र क्रांति, हिंदुसंघटन, अस्पृश्यतानिवारण, समाजसुधारणा, सैनिकीकरण, विज्ञानोपासना, भाषाशुद्धि, राष्ट्रवाद, हिंसा अहिंसाइत्यादिं विषयांबाबतचे सावरकरांचे क्रांतिकारक विचार-मग ते कुणाला पटोत वा न पटोत-त्यांच्या साहित्यांत निरनिराळचा रूपांत व्यक्त झाले आहेत. हे विचार क्रांतिकारक अशासाठी म्हणावयाचे की, सावरकरांनी ज्या कळकळीने, अटीतटीने, अभ्यासपूर्वक नी वाढमयीन ढंगाने ते मांडले तितके ते क्वचित्तच इतर कोणी मांडले असतील.

भावना आणि बुद्धि या दोन्ही शक्तींचा सावरकरांवर वरदहस्त आहे. ही भावना आणि बुद्धीहि उत्कट नी तीक्ष्ण आहे. या दोन्ही शक्ति असल्यामुळे सावरकरांच्या हातून काव्य-नाट्य-कादंबरी यासारख्या सरस-ललित लेखनाबरोबरच निवंध-चरित्र-इतिहास यासारखे वैचारिक गंभीर लेखनहि झाले. सावरकर हे जनमजात प्रतिभासंपन्न कवि. परिस्थितीमुळे ते राजकारणादि क्षेत्राकडे वळले. पण त्यांचा मूळ पिंड उत्कट कवीचा आहे. त्यांचे कविमन हें वस्तुतः महाकवीचे आहे. जितके कोमळ नी तरल तितकेंच शाविल, कठोर नी युयुत्सूवृत्तीचे. काव्य आणि इतिहास हे त्यांचे बाल-पणापासूनचे अभ्यासाचे विषय. त्यांच्या आयुष्यांत ज्या अनेक अद्भुत नी नाट्यपूर्ण घटना घडल्या त्यांचे कारण म्हणजे पूर्वजांच्या पराक्रमाने भारावलेले त्यांचे कविमन हें होय. सावरकरांच्या सान्या साहित्यांत त्यांचे काव्य हें अधिक उत्कट, विलोभनीय नी लोकप्रिय आहे. त्यांची काव्य-

रचना तीन प्रकारची आहे. देशभवतीपर, कल्पनाप्रचुर आणि प्रचारात्मक. अर्थात या तिन्ही प्रकारच्या काव्यांतून उत्कटता, ओज, कल्पनाविलास विचारगांभीर्य आणि ध्येयनिष्ठा हे गुण समान आहेत. रसवत्तेच्या दृष्टीने श्रेष्ठ ठरणारी सावरकरांची कविता रचनेच्या दृष्टीने मात्र उणी पडते. या रचनेतील प्रौढत्व, संस्कृतप्राचुर्य, पल्लेदारपणा नी खडबडीतपणा, रसास्वादांत अडथळे आणतो ही गोष्ट नाकारून चालणार नाही. सावरकरांच्या सान्या स्फुट कविता नी खंडकाव्ये अशा धर्तीची आहेत असें मात्र नाही. प्रासादिक, ओजस्वी नी हृदयंगम कविताहि सावरकरांनी निर्मिली आहे. तिचें प्रमाण अल्प असले तरी ती गुणाने फार मोठी आहे.

सावरकरांच्या काव्यरचनेत पदे, पोवाडे, फटके, स्तोत्रे, आर्या, आरत्या, भावगीते, खंडकाव्ये इत्यादि प्रकारची विविधता जशी आढळते, तशीच ती त्यांच्या गद्य वाडमयांत हि आढळते. हें वाडमय वाडमयगुणांनी जसें रसोत्कट तसेच वैचारिकतेच्या दृष्टीने संपन्न, तेजस्वी असें आहे. विशिष्ट विचार आणि ते अभ्यासपूर्वक पण जोरकस भाषेत मांडण्याची पद्धति यामुळे या वाडमयाचा वाचकांवर विलक्षण प्रभाव पडतो. सावरकरांच्या ज्वलंत विचारांचा आणि ओजस्वी लेखणीचा प्रभाव असा जबरदस्त कीं, जोसेफ मॅझिनी, सत्तावनचें स्वातंत्र्यसमर, बाजीप्रभूचा पोवांडा या विषयांवरील त्यांचीं पुस्तकें जन्मतात न जन्मतात तोंच आंगल-सत्तेने ती जप्त केली. वाडमयाचें सामर्थ्य केवढे असतें, लेखणीचें शस्त्र किती प्रभावी असू शकते याचें प्रत्यंतर सावरकरांच्या पुस्तकांनी इतिहासाला दाखवून दिले आहे. अशा ऐतिहासिक वाडमयीन कृतींतून ऐतिहासिक चुका हुडकत बसणे म्हणजे अरसिकता दर्शविणे आहे. [सावरकरांचे गद्यवाडमय उत्कट भावना, प्रबल विकार आणि प्रखर विचार यांनी युक्त आहे. स्वातंत्र्यप्रेम, इतिहासाभिमान, झुंजारवृत्ति, समाजसुधारणेची कळकळ, काव्यात्मकता, चितनशीलता इत्यादि विविध गुणांनी हें वाडमय ओतप्रोत भरलेले आहे.

सावरकरांसारख्या कष्टभोगी कर्मयोग्याने जे विविध प्रकारचें रसरशीत गद्यवाडमय लिहिलें तें वाचन खरोखर अचंबा वाटतो. 'कमले' सारखे रम्योदात्त काव्य तर सावरकरांनी अंदमानच्या अंधेरींत बसून लिहिले. तिथल्या अंधारांतून निसटल्यावर ते रत्नागिरीच्या फुफाटचांत पडले. पण तेथेहि या महत्त्वाकांक्षी, जिद्दी आणि समाजकल्याणाची तळमळ असणाऱ्या

प्रतिभावंत पंडिताने चौकेर लेखनाची आघाडी उधडली. राजकीय निबंध आणि सामाजिक चळवळी चालू असतांना त्यांचे लेखन अखंड चालू होते. या लेखनासाठी वाचन, चितन नी मनन ते केव्हा आणि कसे करीत हें त्यांचे त्यांनाच ठाऊक ! चरित्र, आत्मचरित्र, कथा-कादंबरी, नाटके, इतिहास, निबंधप्रवंध, पत्रे--वार्तापत्रे इत्यादि विविध प्रकारचे वाडमय निर्माण करून सावरकरांनी मराठी भाषेची थोर सेवा केली आहे. भाषाशुद्धि आणि लिपिशुद्धीसारख्या प्रश्नांवर त्यांनी केलेली वाडमयीन चळवळ तर अपूर्वच म्हणावी लागेल. वाडमयगुणांनी समृद्ध असणारी सावरकरांचीं रोमांचकारी भाषणे हींसुद्धा वाडमयांत मोडू शकतात. या सान्या वाडमयांतून सावरकरांची भावना, वुद्धि, वृत्ति, विचारसरणी आणि तेजाळ व्यक्तिमत्व यांचे रम्य रौद्र दर्शन घडते.

या वाडमयांतील राजकीय, सामाजिक आणि वाडमयीन विचारसरणी सर्वांना रुचेल अशी नाही. त्या विचारसरणीवावत मतभेद असू शकतात. तसेच सावरकरांच्या नांवावर छापलेली सर्वच पुस्तके तंत्र, आशय, आणि अभिव्यक्ति या दृष्टीने उत्कृष्ट ठरतील असेहिं नाही. उदाहरणार्थ, सावरकरांना कथा नी नाटके लिहीणे जमले नाही. 'सन्यस्त खड्ग' हें त्यांचे विचारप्रधान गाजलेले नाटकमुद्दां नव्या रंगावृत्तीमुळे रंगभूमीवर 'चढू' शकले. ऐतिहासिक स्वरूपाचे त्यांचे वाडमय उधडच भावनाविषिठ व प्रचारात्मक आहे. ज्या हेतूने तें लिहिले त्याच्या इष्टानिष्टतेविषयी मतभेद होऊ शकेल. पण त्या वाडमयाची प्रेरकता नी प्रभाव कोणी नाकाऱ शकणार नाही. सावरकरांची दोन्ही आत्मचरित्रे विशेषत: 'माझी जन्मठेप' मराठी वाडमयांत अमर पावलीं आहेत. 'काळेपाणी' ही त्यांची कादंबरीहि यशस्वी म्हणून उल्लेखिता येईल. सावरकरांसारख्या प्रचारकी पंडिताच्या हातून निर्माण झालेली 'काळेपाणी' सारखी नाविन्यपूर्ण व सरस ललितकृति म्हणजे मराठी वाडमयांतला चमत्कार आहे. त्यांचे निबंधवाडमय मराठी सारस्वताला निःसंशय भूषणास्पद आहे. या निबंधवाडमयाच्या रचनेवर नी आशयावर खास लेखकाची मुद्रा आहे. हिंदुधर्मातील आणि समाजातील पूर्वपार रुढी, विधि, वेडगळ समजुटी, हास्यास्पद आचार इत्यादि विषयांवर या निबंधातून सावरकरांच्या आक्रमक लेखणीने जे प्रहार केले आहेत त्याला मराठीतील निबंधवाडमयांत तोड सापडणार नाही.

सावरकरांचा व्यासंग, समाजहिताविषयीची त्यांची कळकळ, आग्रही, मुद्देसूद पण चढाईचे मतप्रतिपादन, उपरोधउपहास, कोटीकम, कवचित् विनोद, पुरोगामी दृष्टि आणि जोरकस, पल्लेदार, पण कांहीशी खडबडीत भाषाशैली इत्यादि वैशिष्ट्यांचे या निवंधांतून प्रकर्षने आढळून येतात. विज्ञानाची कास घरून आणि यंत्रयुगाचे स्वागत करूनच हिंदुसमाज नी भारतीय राष्ट्रे बलिष्ठ होईल हा विचार सावरकरांनी आपल्या निवंधांतून ठासून सांगितला आहे. सावरकरांना जातीयवादी आणि हिंसावादी ठरविणाऱ्यांनी त्यांचे निवंधवाडमय जरा काळजीपूर्वक वाचावें; म्हणजे त्यांना सावरकर हा महाकवीचे हृदय असणारा विचारवंत आहे असें कळून येईल. भारतीय राष्ट्रे आणि समाज यांच्या उन्नतीसाठी सावरकरांनी उभी हयात खर्ची धातली नी आपली तेजस्वी लेखणी-वाणी राबवली. ऐशी वर्षाची ही तेजाळ रुद्रधारी नी वीणाधारी मूर्ति आपल्या नुसत्या अस्तित्वाने आजहि विचार-जागृति नी मार्गदर्शन करू शकते. पण त्यासाठी आपण जागे असले पाहिजे.

सावरकरांच्या व्यक्तित्वाचे आणि वाडमयाचे वर जे स्थूलमानाने दर्शन घडवले त्या अनुरोधाने प्रस्तुत पुस्तकांतील कवितांची आणि उताऱ्यांची निवड केली आहे. ही निवड करतांना सावरकरांनी हाताळलेले वाडमयीन प्रकार, त्यांतील वाडमयगुण आणि विचारदर्शन या तिन्ही गोष्टी लक्षांत घेतल्या आहेत. अशा निवडीच्या वावतींत सचिभिन्नतेमुळे मतभेदाला नेहमीच वाव असतो. तसा मतभेद या पुस्तकांतील निवडीच्या वावतींत होऊ शकेल. निवडलेल्या कविता आणि उतारे यांत नाविन्य आहे की नाही आणि ते उत्कृष्ट आहेत की नाहीत एवढेच वाचकांनी पहावें. सावरकरांचे वाडमय आणि त्यांची वाडमयीन श्रेष्ठता यांची कल्पना प्रस्तुत पुस्तकामुळे वाचकांना आली तरी पुज्कळ झालें.

अनाथ विद्यार्थी गृहाच्या प्रकाशन विभागाने या पुस्तकाचे संपादन मजव्वर सोपविले व प्रा. पां. श्री. घारे यांनी आत्मियतेने तें मजकडून करून घेतले यावद्दल मी उभयतांचा आभारी आहे.

## सावरकर-साहित्य

**कथा-कादंबरी** :—१ सावरकरांच्या गोष्टी, २ काळे पाणी, ३ मला काय त्याचे ?

**काव्य** :—१ रानफुले (दीर्घकाव्ये), २ गोमांतक (खंडकाव्य), ३ सावरकरांची कविता (स्फुट कविता), ४ सिंहगड (पोवाडा), ५ बाजीप्रभु (पोवाडा), ६ चाफेकर (पोवाडा), ७ कमला (खंडकाव्य).

**नाटके** :—१ संगीत उःशाप, २ संगीत उत्तरक्रिया, ३ संगीत संन्यस्त खड्ग,

**चरित्रे** :—१ जोसेफ मँजिनी : आत्मवृत्त व राजकारण, २ तेजस्वी तारे.

**आत्मचरित्रे** :—१ सावरकर आत्मचरित्र अर्थात् माझ्या आठवणी, २ माझी जन्मठेप.

**इतिहास** :—१ सत्तावनचे स्वातंत्र्यसमर (War of Independence या मूळ ग्रंथाचे प्रा. वि. वि. पटवर्धनकृत भाषांतर), २ हिंदुपदपादशाही, ३ शिखांचा इतिहास (अप्रसिद्ध), ४ नेपाळी आंदोलनाचा इतिहास, ५ ऐतिहासिक पुरुषांचे उत्सव का करावेत ?

**निबंध-प्रबंध** :—१ हिंदुत्व, २ सावरकर-साहित्य (भाग १ ते ५), ३ जात्यु-च्छेदक निवंध, ४ क्ष-किरणे, ५ हिंदुत्वाचे पंचप्राण, ६ गांधीगोंधळ, ७ रणिंदिग, ८ सहा सीनेरी पाने (भाग १).

**भाषाशुद्धि-लिपिशुद्धि** :—१ मराठी भाषेचे शुद्धीकरण, २ नागरी लिपि-शुद्धीचे आंदोलन.

**भाषणे** :—१ वै. सावरकरांची भाषणे, २ हिंदुराष्ट्रदर्शन, ३ संघटन संजीवनी, ४ हिंदूंच्या चळवळीचे ध्येय व धोरण, ५ अभिनव भारत सांगता समयीचीं भाषणे.

**पत्रे-वार्तापत्रे** :—१ लंडनची बातमीपत्रे, २ अंदमानच्या अंधेरींतून (Echo's from Andaman या मूळ इंग्रजी ग्रंथाचे कै. विश्वनाथराव केलकरकृत भाषांतर) — एकूण पुस्तके ३९.

# अनुक्रमणिका

काव्य	पृष्ठ.
१. स्वतंत्रतेचे स्तोत्र	१
२. तारकांस पाहून	३
३. माझे मृत्यूपत्र	७
४. आत्मवल	१२
५. हिंदूंचे एकतागान	१४
 गद्य	
६. स्वातंत्र्ययुद्धाची शपथ	१६
७. मँजिनीचे राजकारण	२३
८. अशा रीतीने लक्ष्मी लढली.	३०
९. अंदमानांतील शेवटचे दिवस	३६
१०. माझी मालती कुठे आहे हो !	४४
११. तोडून टाका या सात स्वदेशी वेडचा	५७
१२. विज्ञानबळ	६७
१३. यंत्राने का वेकारी वाढते ?	८०
१४. भाषाचुद्धीची कसोटी	९४
१५. स्वराज्य आणि साहित्य	१०९
१६. कर्तव्याचे कृपाण	११९



## निवडक सावरकर संदर्भ-साहित्य

१. सावरकर दर्शन—भा. कृ. केळकर.
२. सावरकर विविध दर्शन—लेखसंग्रह.
३. सावरकर चरित्र—शि. ल. करंदीकर.
४. सावरकर काव्य-समालोचन—लेखसंग्रह.
५. प्रतिभा-सावरकर विशेषांक १५-१-१९३६.
६. सह्याद्रि सावरकर विशेषांक—जून १९४३.
७. सावरकर नवनीत—संपादक—भा. द. खेर.
८. मराठी वाड्मयाचा इतिहास—अ. ना. देशपांडे (खंड २ रा).

• • •

गणाराम ग्रंथ संग्रहालय, दाणे, स्थनप्रति  
 प्रमुखम् ..... ३६२२५ ..... दिनांक ..... शिवंध  
 अंक १५१६४, तो दिन २८८३



१

## स्वतंत्रतेचे स्तोत्र

[ स्वदेशाच्या स्वातंत्र्यासाठी तळमळणाऱ्या सावरकरानी रचलेली उत्कट आणि रम्योदात्त अशी ध्येयदर्शी कविता. ]

( चाल-चंद्रकांत राजाची )

जयोऽस्तु ते श्रीमहन्मंगले ! शिवास्पदे शुभदे  
 स्वतंत्रते भगवति ! त्वामहं यशोयुतां वंदे ॥ घृ. ॥

राष्ट्राचें चैतन्य मूर्त तूं नीति-संपदांची  
 स्वतंत्रते भगवति ! श्रीमती राजी तूं त्यांची  
 परवशतेच्या नभांत तूंची आकाशीं होशी  
 स्वतंत्रते भगवती चांदणी चमचम लखलखशी  
 गालावरच्या कुसुमीं किंवा कुसुमांच्या गालीं  
 स्वतंत्रते भगवती ! तूंच जी विलसतसे लाली  
 तूं सूर्यांचे तेज उदधिचे गांभीर्यहि तूंची  
 स्वतंत्रते भगवती ! अन्यथा ग्रहण नष्ट तेंची  
 मोक्ष मुक्ति हीं तुझींच रूपे तुलाच वेदान्ती  
 स्वतंत्रते भगवती ! योगिजन परब्रह्म वदती  
 जें जें उत्तम, उदात्त, उन्नत, महन्मधुर तें तें  
 स्वतंत्रते भगवती ! सर्व तव सहचारी होतें

हे अधम-रक्त-रंजिते । सुजन-पूजिते । श्रीस्वतंत्रते  
 तुजसाठि मरण तें जनन  
 तुजवीण जनन तें मरण  
 तुज सकल चराचर शरण  
 भरतभूमिला दृढालिंगना कधि देशिल वरदे  
 स्वतंत्रते भगवति ! त्वामहं यशोयुतां वंदे

१

हिमालयाच्या हिमसौधाचा लोभ शंकराला  
 क्रीडा तेथे करण्याचा कां तुला वीट आला ?  
 होय आरसा अप्सरसांना सरसें करण्याला  
 सुधाधवल जान्हवीस्रोत तो कां गे त्वां त्यजिला ?  
 स्वतंत्रते ! या सुवर्णभूमित कमती काय तुला ?  
 कोहिनूरचं पुष्प रोज घे ताजें वेणीला  
 ही सकल-श्री-संयुता । आमुची माता । भारती असता  
 कां तुवा ढकलुनी दिघली ?  
 पूर्वीची भमता सरली  
 परकयांची दासी झाली  
 जीव तळमळे, कां तूं त्यजिलें उत्तर यावें दे  
 स्वतंत्रते भगवति ! त्वामहं यशोयुतां वंदे

२

पुणे १९०३ ( वय २० )

● ● ●

## तारकांस पाहून

[ १९०६ सालीं वॅरिस्टर होण्यासाठी स्वा. सावरकर इंग्लंडला बोटीने निघाले. त्या वेळीं एका रात्रीं आप्तजनांच्या विरहाने व्याकुळ झालेल्या मनःस्थितींत स्फुरलेली ही कल्पनारम्य कविता. ]

( चाल-चंद्रकांत राजाची )

सुनील नभ हें, सुंदर नभ हें, नभ हें अतल अहा !  
 सुनील सागर, सुंदर सागर, सागर अतलचि हा  
 नक्षत्रांही तारांकित हें नभ चमचम हृसे  
 प्रतिबिबांही तसा सागरहि तारांकित भासे  
 नुमजे लागे कुठे नभ कुठे जलसीमा होई  
 नभांत जल तें, जलांत नभ तें संगमुनी जाई  
 खरा कोणता सागर यांतुनि वरती की खाली  
 खरें तसें आकाश कोणतें, गुंग मती झाली  
 आकाशीचि तारे सागरि प्रतिबिबित होती  
 किंवा आकाशीं हे विवति सागरिचे मोती  
 किंवा आकाशचि हें सगळे, कीं सागर सगळा  
 भवसागर बोलती पुराणीं प्रथित ऋषी ज्याला

हे चांदणि ! सुखशीतल गमसी तशीच असशी ना  
 आगचि लागो लोळ आगिचा तुजसी वद त्यांना  
 विमल विरल मेघांची दुलई ओढुनि निजलीसे  
 अशा अप्सरेचिया अनावृत वदनासम विलसें  
 आल्हादक किति चंद्रबिंब हें नंदसुधा झरते  
 फुटो भिंग तें भिकार त्या जें मसणासम करतें  
 चंद्र चांदण्या असेंच अंतर मापुनि देवानें  
 खचल्या नर्भं नी नयनीं कांचा सुलित बेतानें  
 त्याचें रिक्षवो रूप जना कीं आल्हादक कोळें  
 फुटोत ते त्या विद्रुप करिते दुर्बिणिचे डोळे

†

†

†

कथिति ज्योतिषि तसे आगिचे लोळ कुणी तारे  
 असतिल दुसरे, नव्हेत हे, हे अमृत-बिंदु सारे !  
 की जै असुरां-सुरांमधें क्षीराबिध-मथनकाळीं  
 अमृत-कलश वरि येता ओढाताण सबळ झाली  
 ओढाताणित इतस्ततः त्या अमृत-बिंदु गळले  
 तयांचि तारे म्हणुनि ज्योतिषी भले भले चकले  
 थवे काजव्यांचे कीं नंदनवनिच्या चकचकले  
 तयांचि तारे म्हणुनि ज्योतिषी भले भले चकले  
 सुनील शालूवरि मायेच्या लकलकती टिकले  
 तयांचि तारे म्हणुनि ज्योतिषी भले भले चकले

†

†

†

सुवर्ण-गौरा गौरी श्रीहर लीलारत झाले  
 थाप पडे तों द्वारीं श्रीहरि भेटाया आले

नग्ना लगबग गिरिजा धावे सावरु शालूला  
 हिसका बसुनी हार गळचांतिल तटकन तो तुटला  
 त्या हारांतिल मोती सैरावैरा ओघळले  
 तयांचि तारे म्हणुनि ज्योतिषी भले भले चकले

+                    +                    +

दशानने पळवूनि जानकी नभःपथे नेली  
 अश्रुबिंदु जे देवी टपटप ढाळित त्या काळीं  
 तेचि राहिले असे चकाकत जाणो दिव्य वलें  
 तयांचि तारे म्हणुनि ज्योतिषी भले भले चकले  
 आकाशाच्या ग्रंथ-संग्रहालयासि अर्पियला  
 काले ग्रंथ प्रचंड विश्वेतिहास जो लिहिला  
 रौप्यमुद्रिकांकित तद्भागां अनुक्रमे रचिले  
 तयांचि तारे म्हणुनि ज्योतिषी भले भले चकले

+                    +                    +

नरकपतीचा हल्ला आला चितोडनगराला  
 देवांनाही स्वर्ग जलदिने वर्दी द्यायाला  
 सिद्धाग्नींतुनि फर्कन ज्वाला-लोळ नभीं उठती  
 चितोडगडवासिनी देवि तों त्यावरि आरुढती  
 ज्वालारूढा देवि दुरुनि त्या चमकति तेजबळे  
 तयांचि तारे म्हणुनि ज्योतिषी भले भले चकले

+                    +                    +

परी सागरा, सांग काय ही लटपट ? ही कुठली  
 चटकचांदणी कवण ? नभांतुनि निसटुनिया विपली

रात्रीं ऐशा अशी एकटी लगवगिने घुसली  
 तुझिया जलमंदिरीं सवेंची दिसेनशी झाली  
 लाजुं नको, जा भोग विलासा कामोत्सुक तूं, ती  
 तुझिया शतजलतरंगमंजुल सुखा साथ दे ती  
 प्रेमाची चांदणी परंतु ज्यांची दूर वसे  
 किती प्रवासी तळमळती बा, तुझ्या निकट ऐसे  
 तुझा तुझ्या चांदणिशीं पाहनि प्रिय संगम साचा  
 तव मत्सर ना, परी छळी त्या वियोग दयितांचा !

+/-

+/-

+

हे तान्यांनो, जाणतसां का कुठुनि तुम्ही आलां ?  
 कुठे चाललां कवण हेतु हचा असे प्रवासाला ?  
 कवण हेतु तो ज्यास्तव तुम्हीं गगनगामि व्हावें  
 सूर्यापासुनि इतुके दूरचि भूनें विचरावें  
 गजराजाहुनि फुलपाखरूची सुरंग शोभावे  
 बीज फुलावें, फुलुनि सुकावें, सुकुनि बीज व्हावें  
 लहान मोठी घटिका-यंत्री वहुविधयंत्रे तीं  
 स्वस्वगतीनें परि एक्याची साध्यास्तव फिरती  
 असा कोणता हेतु जयाच्या सिद्धीस्तव साचीं  
 विश्वाच्या या चक्रे फिरतीं भव्य घडचाळाचीं  
 अम्हां कळेना म्हणूनि पुसतों तुम्हां कळे का तें ?  
 का न कळत वर्तावें जाणति इतकेंची ज्ञाते !

समुद्रमार्ग १९२६ ( वय २३ )



## माझ्ये मृत्युपत्र

— [ १९१० साली सशस्त्र कांतीच्या हालचाली केल्यावद्दल स्वा. सावरकरांना इंग्लंडमध्ये अटक झाली. काळेपाणी किंवा मृत्युदंड यापैकी कोणतीतरी शिक्षा होणार हें जाणून त्यांनी आपल्या वत्सल वहिनीला धीरोदात्तपणे जें ओजस्वी पत्र लिहिले तें म्हणजे च ही कविता. त्यागी देशभक्ताचें हें मृत्युपत्र म्हणजे मराठी काव्याचें अमर लेणे आहे ! ]

( वसंततिलका )

वैशाखिंचा कुमुदनाथ नभांत हासे  
 यच्चंद्रिका धवल सौधतलीं विलासे  
 घाली स्वयें जल जिला प्रिय बाळ लोभे  
 जाई कुले, परिमले सुमनांत शोभे

आले घरीं सकल आर्त-सुहृद् जिवाचे  
 आनंदमग्न कुल गोकुल काय साचें  
 आदर्श दीप्ति-शुचिता-धृति-यौवनांचें  
 पाहूनि जें तरुणमंडळ, कीर्ति नाचे

प्रेमे हृदें विकसलों नव यौवनाच्या  
गंधे सुवासित उदात्त सुसंस्कृतीच्या।  
दिव्या लता-तर्खंसि जें गृह बाग झाला  
ज्या पौर हृषित वदे जन 'धर्म-झाला'

सैंपाक त्वां निजकरे कुशले करावा  
प्रेमे तुझ्या अधिकचि सु-रसाल व्हावा  
संवाद सर्व मिळुनी करिता नितान्त  
जेवावयासि बसलों जड़ चांदण्यांत

श्रीरामचंद्र-वनवास-कथा रसाला  
कीं केंविं देश इटली रिपुभुक्त झाला  
तानाजिचा समरधीर तसा पवाडा  
गावा चितोरगड वा शनवारवाडा

झाली कशी प्रियकरा अपुली अनाथा  
दुर्दस्यखिन्न शरभिन्न विषन्न माता  
शोके विवंचुनि तिच्या जड़ मोचनाचे  
केले अनंत तरुणां उपदेश साचे

झाल्या तदा प्रियकरांसह आणभाका  
त्या सर्व देवि वहिनी स्मरती तुम्हां का ?  
'बाजी प्रभू ठरुं' वदे युवसंघ सर्व  
'आम्ही चितोरयुवती' युवती सगर्व

कीं घेतलें व्रत न हें अम्हि अंधतेने  
लधप्रकाश इतिहास-निसर्ग-माने  
जें दिव्य, दाहक झणूनि असावयाचें  
बुद्धचाचि वाण धरिलें कर्ण हें सतीचें

ज्या होती तै प्रियजनांसह आणभाका  
त्यांते स्मरोनि मग सांप्रत हें विलोका  
नाही पुरीं उलटलीं जरि आठ वर्षे  
तों कार्यसिद्धि इतुकी मन कां न हवें ?

आसेनु-पर्वत उचंबळला प्रदेश  
वीराकृती धरित टाकुनि दीन वेष  
भवतांचिया रघुपदीं झुलताति झुंडी  
जाज्वल्य होयहि हुताशन यज्ञकुंडीं

तो यज्ञ सिद्ध करण्यास्तव उग्र दीक्षा  
जे घेति येइ तइं तत्कृतिची परीक्षा  
'विश्वाचिया अखिल मंगल-धारणाला  
बोला असे कवण भक्ष्य हुताशनाला ?'

आमंत्रण प्रभु रघूत्तम सोडिता हें  
दिव्यार्थ, देव ! अमुचे कुल सज्ज आहे  
हे साध्व, गर्जुनि असें पहिल्या हवीचा  
हा ईश्वरी मिळविला अम्ह मान साचा

धर्मार्थ देह वदलों ठरले नितांत  
ते बोल फोल नच बालिश बायकांत  
ना भंगली भिउनियां धृति यातनांना  
निष्काम-कर्मरति योगहि खंडिला ना

ज्या होती तै प्रियजनांसह आणभाका  
केल्याचि सत्य कृतिने अजि ह्या विलोका  
दीप्तानलांत निजमातृ-विमोचनार्थ  
हा स्वार्थ जाळुनि अम्ही ठरलों कृतार्थ !

हे मातृभूमि ! तुजला मन वाहियेले  
 वक्तृत्व वागिवभवही तुज अपियेले  
 तूतेंचि अपिलि नवी कविता रसाला  
 लेखाप्रती विषय तूंचि अनन्य ज्ञाला

त्वत्स्थंडिलीं ढकलिले प्रिय मित्रसंघा  
 केले स्वये दहन यौवन-देह-भोगां  
 त्वत्कार्य नैतिक सुसंमत सर्व देवा  
 तत्सेवनींच गमली रघुबीर-सेवा

त्वत्स्थंडिलीं ढकलिली गृहवित्तमत्ता  
 दावानलांत वहिनी नवपुत्रकांता  
 त्वत्स्थंडिलीं अतुल-धैर्य वरिष्ठ बंधू  
 केला हवी परमकारण पुण्यसिंधू

त्वत्स्थंडिलावरि बळी प्रिय बाळ ज्ञाला  
 त्वत्स्थंडिलीं बघ अता मम देह ठेला  
 हें काय, बंधु असतों जरि सात आम्ही  
 त्वत्स्थंडिलींच असते दिधले बळी मीं

संतान या भरतभूमिस तीस कोटी  
 जे मातृभक्ति-रत सज्जन धन्य होती  
 हें आपुले कुलहि त्यांमर्धि ईश्वरांश  
 निर्वश होउनि ठरेल अखंड-वंश

कीं तें ठरोहि अथवा न ठरो परंतू  
 हे मातृभू, अन्ह असों परिपूर्ण-हेतू  
 दीप्तानलांत निज-मातृ-विमोचनार्थ  
 हा स्वार्थ जाळुनि अन्ह ठरलों कृतार्थ !

ऐसे विवंचुनि, अहो वहिनी ! व्रतातें  
पाठोनि वर्धन करा कुल-दिव्यतें  
श्रीपार्वती तप करी हिमपर्वतीं ती  
की विस्तवांत हसलया बहु राजपूती

तें भारतीय अबला-बलतेज कांही  
अद्यापि या भरतभूमित लुप्त नाही  
हें सिद्ध होइल असेंचि उदार उग्र  
बीरांगने, तव सुवर्तन हो समग्र

माझा निरोप तुज येथुनि हाच देवी  
हा वत्स वत्सल तुझ्या पर्दि शीर्ष ठेवी  
सप्रेम अर्दण असो प्रणती तुम्हांते  
आळिंगन प्रियकरा मम अंगनेते

लंडन १९१० ( वय २७ )



## आत्मबल

[ सागरांत उडी मारून इंग्रजांच्या कैदेंतून सुटून जाण्याचा स्वा. सावरकरांनी महापराक्रम केला; पण तो फसून सावरकर पुनः कैद झाले. आगबोटीवरील या कैदेंत आपला छळ चौपट वाढणार याची जाणीव होऊन तो सोसण्याचें धैर्य यावें म्हणून ही कविता रचिली आहे. कायिक आणि मानसिक अशा अनेक महासंकटांतून सावरकर आजवर निभावून गेले याचें कारणहि त्यांचें हें आत्मबल. साक्षात मृत्यूला आव्हान देणारे ! ]

( चाल-चामराचे सुरावर )

अनादि मी, अनंत मी, अवध्य मी भला  
मारिल रिपु जगर्ति असा कवण जन्मला ॥ धृ. ॥

अहृहास करित जई धर्मधारणीं  
मृत्युसीच गांठ घालुं मी घुसे रणीं  
अग्नि जाळि मजसी ना खड्ग छेदितो  
भिउनि मला भ्याड मृत्यु पळत सूट्टो  
खुळा॑ रिपु॑ ! तथा स्वयं  
मृत्युच्याचि भीतीनें भिववुं मजसि ये

लोटि हिंस सिहाच्या पंजरी मला  
 नम्ह दाससम चाटिल तो पदांगुला  
 कल्लोळीं ज्वालांच्या फेकिशी जरी  
 हटुनि भंवति रचिल शीत सुप्रभावली  
 आण तुझ्या तोफांना कूर सैन्य तें  
 यंत्र तंत्र शस्त्र अस्त्र आग ओकतें  
 हलाऽहलाऽ ! त्रिनेत्र तो  
 मी तुम्हांसि तैसाची गिळुनि जिरवितें !

समुद्रमार्ग १९१० ( वय २७ )

• • •

पराठा ग्रंथ संग्रहालय, ठाणे, स्थानकात.  
 अनुक्रम ..... ३६२२२२ ..... दिः ..... ११.११.१९४८  
 काळि ..... ७४३ ..... नों दिः ..... ११.११.१९४८

## हिंदूंचे एकतागान

[ जन्मठेपेच्या कैदेंतून सुटका ज्ञाल्यानंतर सावरकरांना रत्नागिरी येथे कांही वर्षे स्थानवद्ध ठेवण्यांत आले होतें. येथील निर्बंधावस्थेत या कर्मयोग्याने हिंदुसंघटन, शुद्धि, अस्पृश्यतानिवारण, सहभोजन, इत्यादि मार्गानी राष्ट्रसेवा चालूच ठेवली होती. प्रचार हा सावरकर-साहित्याचा एक प्रमुख हेतु असल्यामुळे या काळांतील त्यांची कविताहि प्रचारारात्मक उत्तरली. सावरकरांची हिंदुसंघटनेविषयीची तळमळ प्रस्तुत गीतांत अतिशय उत्कटतेने व काव्यमय शब्दांत व्यवत ज्ञाली आहे. सामुदायिकरीत्या गावी अशी ही उत्तेजक कविता आहे. ]

( चाल-तू टाक चिरूनि ही मान- )

तुम्ही अम्ही सकल हिंदू । वंधुबंधू  
तो महादेवजी पिता आपुला चला तया वंदू ॥ धू० ॥

ब्राह्मण वा क्षत्रिय चांग । जरि ज्ञाला  
कसलेहि रूप वा रंग । जरि ल्याला  
तो महार अथवा मांग । सकलांला  
ही एकचि आई हिंदुजाति आम्हांस तिला वंदू

एकची देश हा अपुल्या । प्रेमाचा  
एकची छंद जीवाचा । कवनाचा  
एकची धर्म हा आम्हां ! सकलांचा  
ही हिंदुजातीची गंगा आम्ही तिचे सकल बिंदु

२

रघुवीर रामचंद्राचा । जो भक्त  
गोविदपदांबुर्जि जो जो । अनुरक्त  
गीतेसि गाउनी पूजी । भगवंत  
तो हिंदुधर्मनौकेंत बसुनियां तरतो भवर्सिधू

३

उभयांनि दोष उभयांचे । खोडावे  
द्वेषासि दुष्ट रुढीसी । सोडावे  
सख्यासि आईच्यासाठी । जोडावें  
अमिंह अपराधांसी विसरुनि प्रेमा पुन्हा पुन्हा सांधूं

४

लेंकुरें हिंदुजातीचीं । हीं आम्ही  
आमुच्या हिंदुधर्मासी । त्या कामीं  
प्राणही देउनी रक्खूं । परिणामीं  
या झेंडचाखाली पूर्वजांचिया एकाची नांदूं

५

रत्नागिरी १९२५ ( वय ४२ )

• • •

## स्वातंत्र्ययुद्धाची शपथ

[ ‘ सावरकर आत्मचरित्र अर्थात् माझ्या आठवणी : भाग पहिला ’  
 या पुस्तकांतील हा उतारा. वयाच्या पंधराव्या वर्षी सावरकरांनी  
 भारतीय स्वातंत्र्ययुद्धाची शपथ कोणत्या परिस्थितींत व मनः-  
 स्थितींत घेतली याचा शोध आणि वोध प्रस्तुत उताऱ्यावरून होतो.  
 सावरकरांच्या सशस्त्र क्रांतिकार्याचा उगमच या शपथेतून ज्ञाला आहे. ]

बोलता बोलता हिंदुस्थानभर प्लेग वणव्यासारखा पसरला. सरकारी  
 प्लेगनिवारक छळाचाहि प्लेग त्यामागोमाग तसाच भडकत गेला. ठिक-  
 ठिकाणी दंगेहि ज्ञाले. पण प्लेगचें किंवा प्लेगनिवारक छळानें कोणाचेच  
 ढोळे उघडेनात. शेवटीं पुण्यास गोळ्ट अगदीच विकोपास गेली. सोजीर  
 लोकांचा जाच, त्यांच्या त्या बुटांच्या लाथा, घरें फोडीत दिसेल तें जाळीत.  
 हे देव्हाऱ्यांतील देवदेखील फेकून देत. मरत्या नव्यापासून वायकोला,  
 आईपासून मुलाला वळाने हिसडून अटकेत दडपीत. फिरण्यान्या प्लेगनिवारक  
 टोळचांचा धिगाणा दैत्यांच्या धिगाण्यासारखा सर्व लोकांस असह्य आणि  
 त्रासदायक ज्ञाला. आणि शेवटीं त्याची व्हायची ती प्रतिक्रिया होऊन,  
 चाफेकरबंधांनी सरकारच्या या प्लेगनिवारक अधिकाऱ्यांच्या जाचाचा सूड  
 म्हणून, रँड आणि आयर्स्ट या दोघां इंग्रजी अधिकाऱ्यांस सन १८९७ च्या  
 जूनमध्ये त्यांच्या भरधाव चाललेल्या बर्गीत झेप घालून गोळी ज्ञाडून ठार  
 मारले; आणि तें कधी, तर महाराणी व्हिकटोरियाचा हीरकोत्सव हिंदु-

स्थानभर ज्या दिवशीं सरकारच्या वतीने गाजविला जाऊन ब्रिटिश सत्तेच्या विजयशाळी प्रभावाने हिंदुस्थान दिपविले जाणार होतें, तेव्हा त्या नेमक्या रात्री ! त्या हीरकोत्सवाच्या अंतःस्थ मर्मविरच या धाडसी सूडांतील अंतःस्थ हेतूने घाला घातला ! त्यामुळे अर्थातच सरकार पिसाळून गेले. विलायतपर्यंत पुणेरी ब्राह्मणाचा दरारा आणि द्वेष भडकून गेला. दडपशाहीच्या रावणी गर्जना उठू लागल्या, की पुण्याच्या पुढांयांना भरचौकांत वेत माझून पाठी सडकून काढू या ! त्यास तितकेंच बेडर प्रत्युत्तर देत ‘केसरी’ विचारू लागला, “ सरकारचें माथें ठिकाणावर आहे ना ? ” टिळक धरले गेले; नातूंस देशपारीची शिक्षा होऊन अटकेंत ठेवले गेले; मोद-वृत्तिकादिक संपादकवर्ग वंदिवासांत पडले. दामोदरपंत आणि वाळकृष्णपंत चाफेकरहि सापडले. त्यांच्या कटाच्या खटल्याने तर ‘आगीं’त तेल ओतले. हिंदुस्थानांतून ब्रिटिश सत्ता सशस्त्र बंडाने उलथून पाडण्याचा वासुदेव वळवंतांचाच कित्ता चाफेकर गिरविणार होते. तितकी ध्येयाची स्पष्टता, किंवा व्यूहाची वा कार्यक्रमाची व्यापकता तोंवर जरी का कटवाल्यांच्या योजनेनं समाविष्ट झाली नव्हती, तरीहि ब्हिकटोरिया राणीच्या मुंबई येथील पुतळचास डांवर फासून जोड्यांची भाल घालणे इत्यादि अनेक राजद्रोही कृत्यें त्यांनी आधींच केलीं होती. या सर्व अपराधास्तव शेवटीं त्यास फाशीची शिक्षा झाली. या वातमीने उभा देश हळहळतो आहे तोंच त्या चाफेकर वंधूस ज्या विश्वास घातक्यांनी दहा हजार रुपयांसाठी धरून दिले त्या दोघाहि द्रवीड वंधूंवर चाफेकरांच्या तिसऱ्या धाकटचा भावाने—वासुदेवने—आणि त्याचा मित्र रानडे यांनी अचानक छापा घालून भर पुण्यांत ठार केल्याची वातमी येऊन उभा देश नुसता हादरून गेला !—त्यांनाही फाशीची शिक्षा झाली. आणि ते तिवे चाफेकर वंधू आणि रानडे फाशीं जात असताच ज्या प्लेग-निवारकनियमांनी लोकांचा असह्य छळ झाला म्हणून त्याचा सूड उगविण्यासाठी या तरुणांनी हें अत्यद्भुत भीषण कर्म केले ते नियमहि फासावर चढविले गेले ! ते सोजीर लोक पुण्यांतून काढून घेण्यात आले. ती त्रास-दायक अरेरावी वंद झाली ! जर ती या भीषण प्रतिक्रियेचे आधींच बंद

होती तर ? पण नाही ; प्रतिक्रियेनंतरच ती अप्रियक्रिया हतवीर्य व्हावी ! हा ने मानेम !

ह्या अत्युद्भुत रोमहर्षक घटना इतक्या संतत आणि द्रुतक्रमाने घडत गेल्या की त्या धक्क्यामागून वसलेल्या धक्क्याने मुर्दाडांतील मुर्दाडांच्या अंगांत देखील उत्तेजन आणि उत्क्षोभ संचारल्यावाचून राहिला नाही. असा सारा देश त्या निशेने धुंद झाल्यासारखा झाला. मग माझ्यासारख्या स्वदेशास स्वतंत्र करण्यास आधीच तळमळू लागलेल्या आणि शिवाजीच्या आणि पौराणिक वीरांच्या रंगांतच रंगून राहिलेल्या युवकाची गोष्ट काय सांगावी ! वर त्या त्या प्रसंगाचें वर्णन मीं ज्या शब्दांत दिलें आहे, ते शब्द, ते प्रसंग त्या त्या वेळी मला जसे भासले, तसे तसेच रेखाटले जावेत अशाच शब्दांत देण्याचा प्रयत्न करण्याचा माझा वेत असताही मीं त्या भावना ज्या शब्दांत त्या वेळी व्यक्तविल्या असत्या, त्याहून शतपट सौम्य शब्दांतच त्या वर वर्णिल्या गेल्या आहेत.

चाफेकर-रानडचांच्या खटल्याचीं, शिक्षेचीं आणि फाशीचीं वर्णने वाचीत असता वर्तमानपत्रांचे अंक माझ्या गळत्या अश्रूंनी चिंब भिजत. इतरत्र लोक मनांतून त्यांस वाखाणीत, पण तीं नांवें घेण्यासच नव्हे, तर मोठ्याने ऐकण्यासहि थरथर कापत. वर्तमानपत्रे त्यांस खुनी, देशाचा घात करणारे, जातीला कलंक लावणारे, म्हणून भाराभर शिव्या-वरवर का होईना-हासडीत. तेव्हा मी फार खिन्न आणि संतप्त होई. मी उघड उघड त्यांचे समर्थन करी आणि त्यांस वीरवर Martyr म्हणे. ( कारण हुतात्मा किंवा देशवीर हा शब्द त्या वेळी प्रचलित नव्हता. ) तेव्हापासूनच ही स्वभाषेची उणीव मला झांवे. मीं नाना शब्द त्या अर्थी काढण्याचा यत्न करावा पण तें जमेना. शेवटी मैङ्जिनीच्या भाषांतराचे समयी मीं आधीच वापरीत असलेल्या “देशवीर” शब्दास National Martyr ह्या अर्थी निश्चित करून तो प्रचारांत आणला. पण नुसत्या Martyr या शब्दाइतका तो व्यापक नव्हता. धर्मवीर, देशवीर, शस्त्रवीर असे फुटकळ प्रयोग करावे लागत. उत्तर हिंदुस्थानांतील शहीद शब्दही वापरीत होतों, पण तो अरबी आहे हें कळताच सोडून दिला. पण अंदमानांत असता एकदा माझ्या बंधूंशी बोलता बोलता

मला “हुतात्मा” हा शब्द सुचला; आणि तो त्या अर्थी Martyr पेक्षाही अत्यंत समर्पक, अधिक व्यापक, आणि अधिक पावित्र्यसूचक असल्याने तो मनास अगदी पटला. तेव्हापासूनच तो प्रचलित केला. केसरींत त्यांस माथेफिरू, वेडे पीर म्हटलेले पाहून मला विषाद वाटे. सामान्य लोकांत केसरीचे शब्द आंघळ्या संवयीने अर्थविर्थ न पाहृता रूढ होत. म्हणून या शब्दांचा मी तीव्र प्रतिविरोध करां. मी म्हणे ते माथेफिरू तर तुम्ही मुर्दाड. मुर्दाड-पेक्षा माथेफिरूसच राष्ट्रशत्रु अधिक वचकतात. पिनल कोडाच्या भीतीसाठी देखील त्यांस माथेफिरू म्हणण्याचें कारण नाही. त्यास त्या भीतीसाठी चांगले म्हणू नका. पण शिवीगाळ कां करता? लोक आपल्या भ्याडपणाची लाज झाकण्यासाठी त्यांस माथेफिरू आणि वेडेपीर म्हणतात. नाही तर अशीच कृत्ये करणाऱ्या इंगिलिशांना, रशियनांना, आयरिशांना हींच पत्रे आणि हेच लोक “वीर!” “Martyr” (हुतात्मा) म्हणून निःसंकोचपणे कां गौरवितात? कारण त्यांत इंडियन पिनल कोडाची भीति नसते. याच वेळेस पुण्याचे कांही तरुण कोणत्याश्या नाटक मंडळींत जाण्यासाठी घरांतून पळून आलेले वाटेने एका सावकाराचें घर म्हणून अनाहूतपणे आमच्या घरीं येऊन उतरले. त्यांच्याकडून मी पुण्यांतील मेळचांचीं वीररसाने स्वरणारीं पदे प्रथमच ऐकलीं. मीं आणि माझ्या मताच्याच माझ्या भगूरच्या बालमित्रांनी त्यांना चाफेकरांची माहिती सारखी विचारावी; आणि वर्तमानपत्राचे शेंदाड शिपाई अशा लढवय्यांस माथेफिरू इ. दुष्ट विशेषणे लावतात, याचा धिक्कार करावा असें म्हणत असता एक दिवस त्यांच्यांतील लवाटे आणि अण्णा नांवाच्या दोघां प्रमुखजणांनी अगदी गपचुप म्हणून मला नि माझ्या मित्रांना सांगितले कीं अहो, चाफेकरांना उघडपणे माथेफिरू म्हटलेले तरी आंतून टिळकांनीच त्यांस रँडचा खून करण्यास आज्ञा दिली होती! मला वडील म्हणत, “आपण पुणेकर; तेव्हा आपणांस पुण्याविषयी वाटेल ती थाप मारण्याचा उपजत अधिकार! तिला कोण खोटी म्हणणार! अशा कल्पनेने त्या वेळेस पुण्यांतील वाहेर भटकणारे अनेक उडाणटप्पू वाटेल त्या वाता झोकीत फिरत असत; आणि त्यायोगे लोकांत आपण कोणीतरी त्या कटांतीलच मर्मज्ज आहोंत, केवळ गुप्त फोडणे

शहाणपणा नाही म्हणून त्याविषयी बोलणें वरें नाही असें म्हणत सारखे सारखे बोलत असत; नि फुकटचा डौल मिरवीत असत. त्यांपैकी हेही कोणी तरी असावेत ज्ञाले. एखाच्या पोलिसाने नुसतें दरडावले तर हे आता शेपटच्या घालतील, त्यांचे काय एकतोस,” असें माझे वडील वारंवार सांगत; पण तरीहि त्यांची ती वातमी ऐकून मला फार वरें वाटले. मीं म्हटले असें असेल तर टिळकासारख्या वीर केसरीने वीर केसरीस अनुरूप असेंच कृत्य केले! पण मग तर चाफेकरांना माथेफिरु, वेडेपीर इत्यादि शिव्या देष्याचा “केसरी” प्रभृति पत्रांचा हा संप्रदाय अधिकच अक्षम्य आणि नियतर ठरतो. राष्ट्रकार्यार्थ फार तर चाफेकरांचा संबंध नाकारणे ही युक्ति टिळकासारख्या मोहन्यास, वीर सेनापतीस, वाचविष्ण्यासाठी अवलंबवावी. पण आपणाच तरुण क्रांतिकारकांस असें महत् कार्य करण्यांत महत् कृत्य आहे म्हणून कर असें सांगावें, आणि त्या वीरांनी तें करतांच आपण आपली कातडी वाचविष्ण्यासाठी पगडी फिरवून त्यांस त्याच कृत्याविषयी माथेफिरु आणि वेडेपीर म्हणावें याहून निया नीति ती कोणती? राष्ट्रघातकी मूर्ख-पणाहि कोणता? कारण त्यांस माथेफिरु म्हटल्याने पुन्हा दुसरा तरुण असें करणे मूर्खपणाचें आहे, असें वाटून कचरणार आणि तरुणास कोणी न्याय-मूर्ति, कोणी हायकोर्ट जज्ज, होणे हाच देशभक्तीचा मुर्दाड मार्ग मोठा सम्य, मोठ्या शहाणपणाचा वाटून अशा शत्रुंजय वलिदानाचा जाज्वल्य मार्गच वेडेपणाचा वाटेल. त्यामुळे देशांत चाफेकरांच्या तेजाने चेतू पाहणारी शत्रुंजय वीरवृत्ति पुन्हा थंडगार होऊन जाईल!

आणि हा शेवटचाच विचार माझ्या मनास अत्यंत अस्वस्थ करू लागला. चाफेकर, रानडे, आपल्या स्वदेशाच्या छळाचा सूड घेऊन फासावर चढले. त्यांच्या प्राणज्योतीने जाता जाता चेतविलेली ही शत्रुंजय वृत्ति यज्ञकुंडांत समिधेमागून समिधा टाकून अशीच भडकावीत नेणे असेल, आणि ती शेवटी कोण्या प्रचण्ड स्वातंत्र्ययुद्धाच्या महायज्ञांना परिणमवणे असेल तर-त्याचे दायित्व माझ्यापुरते मजवरही पडत नाही काय? चाफेकरांचे कार्य कुणी-तरी चालविले पाहिजे ना? तर मग तें मींच कां चालवू नये? तो होम मींही का करू नये?

भारतीय स्वातंत्र्ययुद्धाची शपथ ! : वासुदेव आणि रानडे फाशी गेले ! तो त्या नाटकाचा शेवटचा प्रवेश मींज्या दिवशी वर्तमानपत्रांत वाचला - ते फाशीच्या आदल्या रात्रीं स्वस्थ निजले. पहाटे उठले. गीतापाठ केला आणि 'नैन छिदन्ति शस्त्राणि' असे गर्जत गर्जत एकमेकांचा हसून निरोप घेत फासावर चढले - तें वर्णन ज्या दिवशी वाचलें तेव्हापासून तर कांही दिवस हे वरील प्रश्न रात्रीं झोपेंतदेखील माझ्या मनास माझ्यें मत विचारीत राही. शेवटी दोन चार दिवसांच्या मनाच्या ह्या अवस्थेत मला बाळपणांतील माझा शेवटचा आधार, माझें संकटीं समाधान करणारी, जिला माझीं सुखदुःखें मीं सांगताच आणि ती तीं हसतमुखी ऐकताच माझ्या मनास नेहमी हलकेसें वाटे ती माझी आई - तिच्याकडे, त्या देवीकडे मीं धांव घेतली. देवघरांत गेलों, तिची पूजा भक्तिभावे वांधून स्वदेशाच्या दुःस्थितीने तळमळणाऱ्या म्या सद्गदित अंतःकरणाने तिचें ध्यान आरंभिले. आणि शेवटी तिच्या पवित्र चरणांवर हात ठेऊन - तिला साक्ष ठेवून, आणि मला तेव्हा भासें तसें तिची अनुमति घेऊन मीं प्रतिज्ञा केली की, 'माझ्या देशाच्या स्वातंत्र्यासाठी मी सशस्त्र युद्धांत शत्रुस मारीत चाफेकरां-सारखा मरेन, किंवा शिवाजीसारखा विजयी होऊन माझ्या मातृभूमीच्या मस्तकीं स्वराज्याचा राज्याभिषेक करवीन !' आमच्या नव्या घराच्या लहानशा पण सुंदर देवघरांत सुगंधी फुलांचा दरवळ पसरलेला; तुपाचा मंद मंद दिवा नीरांजनांत तेवत आहे, उद्बत्त्यांचा उन्मादकारक नागमोडी धूर कुसुमांच्या कोमल परिमलांत विणला जात आहे; महिषासुरास तुड-विणारी, सिंहावर आरूढ, अष्टभुजा, जिच्या आठी हातांत शस्त्रास्त्रे उपसलेलीं, उग्र परंतु मजकडे सुहास्य वदने मंदस्मित पाहात असलेली ती सुंदर देवीची मूर्ति देव्हान्यांत विराजत आहे; तिच्यापुढे त्या तशा पुण्यमय वातावरणांत मीं शपथ घेतली. यापुढे मी माझ्या देशाचे स्वातंत्र्य परत मिळविण्यासाठी सशस्त्र कांतीचा केतु उभारून "मारिता मारिता मरेतों" झुंजेन ! ! !

त्या चिमुकल्या देवघरांत माझ्या वयाच्या १५ व्या वर्षी मीं सद्गद अंतःकरणाने त्या देवीच्या पायाला हाताने स्पर्श करताच त्या दैवी स्पर्शसि

ही जी शपथेची लहानगी ठिणगी उडाली—पुढे भविष्यांत तिचा केवढा भडका होणार होता ! किती रक्तपात, घातप्रत्याघात, वध, फाशी, वनवास, छळ, यश आणि अपयश, दौरातम्य आणि हौतातम्य, प्रकाश आणि अंधार आगीचे आणि धुराचे कल्लोळ—खंडोखंडी ती आग भडकणारी होती की जी त्या वेळी त्या एका लहानशा ठिणगींत एक चमक होऊन दिसली. एक भयंकर वादळचे वादळ त्या पहिल्या विजेंत तळपत सामावलेले होतें ! कारण आता भूतकाळाच्या दुर्विणींतून माझ्या जीवनाच्या घटनाक्रमाकडे पाहताना हें स्पष्ट दिसत आहे की पुढे हिंदुस्थानभर गाजलेल्या अभिनव भारताच्या क्रांतिकारक संस्थेचा खरा उगम या शपथेंतच झाला. ही माझी प्रतिज्ञाच अभिनव भारताचें मूळ वीज होती ! हें सन १८९८ चें वर्ष होतें.

● ● ●

## मॅंझिनीचे राजकारण

[ 'जोसेफ मॅंझिनी : आत्मचरित्र आणि राजकारण' हा देशभक्तीने रसरसलेला ओजस्वी ग्रंथ सावरकरांनी १९०६ साली लंडन मध्ये लिहिला. पण प्रसिद्ध होताच इंग्रज सरकारने तो जप्त केला. या ग्रंथाला सावरकरांनी ज्वलंत भावेंत जी स्वदेशभक्तिपर प्रस्तावना लिहिली तीमुळे सरकारचे धावे दणाणले. सावरकरांची उत्कट देशभक्तिआणि त्यांची ओजस्वी लेखनशैली या प्रस्तावनेत विशेषत्वाने प्रतीत होते. अशा या क्रांतिप्रवण प्रस्तावनेतील स्फूर्तिदायक भाग पुढे देण्यांत येत आहे. ]

जगामध्ये आजपर्यंत जेवढचा राज्यकांत्या झाल्या त्या सर्वांहून इटलीच्या राज्यकांतींत उदात्त वृत्तीचा कळस झालेला आहे. स्वदेशाभिमानाची ज्योत इतकी प्रज्वलित झालेली होती; प्रत्येक देशभक्त व्यक्तिविषयक सुखाबद्दल इतका उदासीन होता; स्वदेशासाठी सर्वस्व वाहण्याची इतकी चढाओढ सुरु होती; परक्या सत्तेकडून हें चैतन्य दावून टाकण्यासाठी इतके भयंकर जुळूम करण्यांत येत होते; त्या जुलमांत देशभक्तांचे तांडे चिरडले जात असताहि प्रत्येक वर्षी लोकक्षोभाची उसळी इतकी विलक्षण व निघडचा छातीची होत होती व अखेर साठ वर्षांवर लढून लढून देशवीरांनी इतक्या चिकाटीने यश मिळविले की, सवं महत्कृत्यांनी व महनीय नरमण्यांनी अलंकृत अशी दुसरी राज्यक्रांति आजपर्यंत झालेली नाही, असें इतिहासास

कबूल करावें लागतें. या इटलीच्या राज्यक्रांतींत सद्गुणांचा जो इतका उत्कर्ष झाला याचें मुख्य कारण असें आहे की, ती राज्यक्रांति ही व्यक्ती-साठी, लोभासाठी किंवा त्वेषासाठी झालेली नसून तिचा पाया अत्यंत उन्नत अशा महत्त्वावावर रचलेला होता. “मोठाल्या क्रांत्या ह्या तरवारीपेक्षा तत्त्वांनीच घडवून आणलेल्या असतात.” तरवारीशिवाय तत्त्वांचा जय होत नाही ही दुःखाची गोष्ट आहे व म्हणून इटलीने तरवार उपसली. परंतु “त्या तरवारीचे अग्रभागीं जर सत्याचें अधिष्ठान नसतें तर त्या तरवारीला तिने स्पर्श ही केला नसता.” ज्या तत्त्वावर या पवित्र स्वातंत्र्य-युद्धाचा पाया रचला होता तीं तच्चें प्रथमतः मैङ्जिनीने इटलीस शिकविलीं. इटलीच्यासाठी लढलेल्या देशभवतांमध्ये मैङ्जिनीच्या “तरुण इटलींत” ज्यांनी शिक्षण घेतले नव्हतें असे लोक फारच थोडे होते. ह्या तत्त्वविचारांत व इतर राजकारणपटु कारस्थान्यांच्या उपदेशांत एक महत्त्वाचा भेद आहे. मैङ्जिनीचे राजकारण हें केवळ ऐहिक व स्वार्थप्रवृत्तीचें नव्हतें. तसें असतें तर त्या राजकारणाने प्रवृत्त झालेल्या देशवीरांचे अंतःकरणांत इतक्या उदात्त वृत्तीचा उदय झाला नसता. मैङ्जिनीचें राजकारण हें प्रवृत्ति व निवृत्ति ह्यांचें एकीकरण होतें. त्याच्या राजकारणाची इमारत ही नीतीच्या पायावर उभारलेली होती. हें सिद्ध केल्याने त्या वेळपर्यंत राजकारणाची थोर पुरुषां-कडून जी अवहेलना होत असे ती नष्ट झाली. राजकारण हें स्वार्थांचे व अप्पलपोटेपणाचें शास्त्र आहे व यांत जो बळी तो कानपिळी या पशु-वृत्तीचाच अंमल आहे अशी सर्वत्र समजूत असल्याने या राजकारणाचा साधुपुरुषांना तिटकारा येणे साहजिकच होतें. दुसऱ्याच्या देशावर घाला घालणे, त्याचें स्वातंत्र्य लुवाडून घेणे, हें जर राजकारण असेल — तोपर्यंत व अजूनही तें बहुतेक राष्ट्रांकडून तसेच आहे असें मानव्यांत येतें तर मग या राजकारणांत व नरकांत भेद कोठे राहिला? मैङ्जिनीने राजकारणास या नरकगामी कल्पने पासून मुक्त केले. राजकारण हे परमेश्वरी कर्तव्य आहे असें त्याने स्पष्ट रीतीनें सिद्ध केले. प्रवृत्ति व निवृत्ति हीं दोन परस्पर-विरोधी तत्त्वें नसून ती एकाच मार्गाच्या दोन भिन्न भागांचीं नांवें आहेत, असें त्यानें प्रतिपादन केले. “नाही, स्वर्ग व पृथ्वी यांच्यामध्ये विरोध आहे

किंवा तीं भिन्न आहेत हें सत्य नाही. नाही. स्वर्गात सत्य व न्यायाचें ईश्वरी राज्य चालावें व पृथ्वीवर असत्य व अन्याय यांचा अंमल चालावा हें खरें नाही. पृथ्वी ही स्वर्गाची शिंडी आहे.” राजकारणाला स्वार्थपरायणतेचें हिडिस स्वरूप देणाऱ्या लोकांची चुकी अशा रीतीने उघडकीस आणून मग मैङ्गिनीने फाजील धर्माभिमान्यांचा समाचार घेतला आहे. धर्माने राजकारणांत लक्ष घालणे अवश्य आहे, इतकेंच नव्हे तर तें त्याचें कर्तव्य आहे. राजकारण म्हणजे समाजाची, स्वदेशाची व राष्ट्राची दास्यमोचना व संवर्धना होय. तिकडे दुर्लक्ष करणे म्हणजे मनुष्यजातीवर आलेले भयंकर संकट निमूटपणे पाहण्याचें अक्षम्य पातक करणे होय. धर्माची खरी व्याख्या म्हणजे मनुष्यमात्राचें धारण करणे ही होय. मनुष्यमात्र दास्यपंकांत किंवा अनीतींत पिचत असता आपण तेवढे स्वतःस मुक्त करून घेऊ ही समजूत ढोंगीपणाची आहे. भूतदयेशिवाय स्वतःच्या मुक्तीला दुसरा मार्ग नाही. “तुमची जेव्हा चौकशी होईल तेव्हा परमेश्वर तुम्हांला असें विचारणार नाही कीं ‘तुम्हीं स्वतःच्या कल्याणासाठी काय केलेंत ?’; तर तो तुम्हांला असेंच विचारणार आहे कीं, ‘तुम्ही भूतमात्रांच्या कल्याणाकरिता काय केलें आहे ?’” हें भूतमात्राचें वंतिम कल्याण करण्यासाठी, त्यांची ज्ञानाने व पावित्र्याने आत्मोन्नति होण्यासाठी व त्यांना सत्कृत्ये करण्यास सामर्थ्य येण्यासाठी पहिली अत्यंत आवश्यक गोष्ट म्हटली म्हणजे त्यांचे दास्यविमोचन करणे—त्यांस स्वातंत्र्य मिळवून देणे—ही होय. जोपर्यंत एखादा व्यक्तीला तुरंगांत वांधून टाकिले आहे तोपर्यंत, तिच्या हातून सत्कृत्ये घडणे व प्रगमन होणे हें जितके अशक्य आहे, तितकेंच जोपर्यंत एखादा देश राजकीय पारंतंत्र्यांत खिळून टाकलेला आहे तोपर्यंत त्याच्या हातून मानवी प्रगमनाला मदत होणे अशक्य आहे. अशा स्थितींत, “आपण सर्वजण एकमेकांच्या मुक्ततेबद्दल जबाबदार आहोत. जर आपण आपल्या इतर मानवी वंधूंस परवशतेंत व अज्ञानांत तसेंच पडू देऊ, तर परमेश्वराचा द्रोह केल्याचे महत्पाप आपल्या माथीं वसेल. स्वतःची उन्नति व मुक्तता करण्याचा एकच मार्ग आहे; व तो सर्वांना मुक्तिं मिळेल असा प्रयत्न करणे हा होय.” आपण ज्या देशांत जन्मलों व ज्या देशाचें अन्न खालेले त्याचें कर्ज फेडल्या-

शिवाय आपणांस स्वर्गाचीं द्वारे खुली होणार नाहीत, हें व्यक्तिविषयक मोक्षा-साठी घडपडण्यांया ढोंगी साधूंस किंवा भ्रमिष्ट धर्मभिमान्यांस कळले पाहिजे.

“ भूतांची दया हें भांडवल संतां ! आपुल्या ममता नाही देहीं ! !

तुका म्हणे सुख पराचिया सुखें ! अमृत हें मुखें स्वतसे ! ! ” हें खरें धर्मरहस्य होय. व म्हणून धर्मभिमान्यांस व धर्मोपदेशकांस मॅँझिनी विचारतो, “ अहो धर्माधिकारी हो, तुमचाही जन्म या भूमींतच झाला नाही काय ? तुम्हांलाही या भूमीतेच पोसले नाही काय ? हिच्याच दुधावर तुम्ही वाढला नाही काय ? मग ती जुलमाखाली चिरडत असता तुम्ही स्वस्थ वसून स्वर्गत कसें चढाल ? तुम्हांला देश नाही काय ? तुम्हांला भूतदया नाही काय ? तुमच्या या कृतघ्नतेने तुम्ही पापी ठरत आहा. धर्म हा आता तुमच्या छावणींत नसून तो आमच्या छावणींत आलेला आहे. बायबलमध्ये स्वातंत्र्य पवित्र मानलें नाही काय ? व तुमचा देश पारतंत्र्याने अपवित्र झालेला नाही काय ? मग सर्वंत्र स्वातंत्र्य नांदावें, मनुष्यांतील द्वेषभाव नष्ट व्हावा, धर्माचा खरा जयजयकार व्हावा, अशी जर तुमची खरी इच्छा असेल तर तुम्ही आम्हांस मिळा.” अशा रीतीने धर्म हा राजकारणाचा विरोधी नाही हें मॅँझिनीने आपल्या अधिकारयुक्त वाणीने प्रतिपादन केले. तो स्वतःच एक ठिकाणीं म्हणतो कीं, “ राजकारणाला आम्हीं धर्माच्या उच्चतेप्रत नेले. ” जे कारस्थानपटु धर्माचा व नीतीचा धिक्कार करून राजकारणाला धर्म नाही म्हणून म्हणत होते, व जे धर्मपट राजकीय स्थिरीकडे दुर्लक्ष करून धर्माला राजकारण नाही म्हणून म्हणत होते त्या दोन्ही पक्षांचे अपराध व दोष उघडकीस आणून, “ आयुष्यांत भिन्नता नाही, आयुष्य एकरूप आहे. परमेश्वराच्या आज्ञा परस्परविरोधी नाहीत. परमेश्वरी आज्ञा एकच आहे व ती सर्वांना सारखी लागू आहे. ” अशा पवित्र व उदात्त तत्त्वाचा मॅँझिनीने उच्चार केला. राज्यकांतिकारक पुढान्यांत नीति व धर्म यांच्या पावित्र्यांतून ज्याला राज्यकांतीची स्फूर्ति मिळाली आहे असा महात्मा मॅँझिनीशिवाय अन्यत्र सापडणे हें युरोपच्या इतिहासांत दुर्लभ आहे. हें मॅँझिनीचे विशिष्ट कर्तृत्व आहे. त्याच्या व त्याच्या उपदेशाने प्रवृत्त झालेल्या तत्कालीन इटालियन देशवीरांच्या आयु-

प्यांत जो उदात्तपणा व पावनत्व दिसून येतें तें सर्व वरील नीतितत्त्वाचें फल आहे. स्वार्थासाठी नव्हे तर परमेश्वरी कर्तव्य म्हणून स्वदेश स्वतंत्र करण्यास जे देशवीर तयार होतात त्यांच्या तरवारीपुढे आँस्ट्रियाच काय, पण गर्वाने मदांध झालेला वाटेल तो देश चळचळ कापू लागेल. जर सर्व लोकांचीं मने राजकारण व धर्म हे एकरूपच आहेत अशा पूत निष्ठेने उद्युक्त होतील तर या जगांत पारतंत्र्याचें नांवदेखील उरणार नाही. राजकारणाला धर्म आहे व धर्माला राजकारण आहे, हें महत् सत्य, हें कालदेशावाधित सत्य, हें परमेश्वरी सत्य ओळखून “जर माझ्या प्रिय देशभूमीचे दोन कोटी लोक ‘आता स्वातंत्र्य मिळवावयाचेच’ असें म्हणून उठले तर त्यांना एक आँस्ट्रिया तर काय, पण असे तीन आँस्ट्रिया एकत्र झाले तरी त्यांचा उच्छेद करून आपले स्वातंत्र्य परत मिळविता येईल !” दोन कोटी देशवंधूवरच त्या महात्म्याची ही केवढी उडी ! मग जर त्याच्या देशाची लोकसंख्या याहून दहा पाच पट असती व त्याचा शत्रु जर आँस्ट्रिया एवढाच असता, तर त्याने स्वदेशस्वातंत्र्य मिळवावयास एक क्षणही लागू दिला नसता ! मर्दांची गोष्ट अशीच आहे. धर्म व स्वराज्य या तत्त्वद्वयाची एकरूपता मैङ्गिनीचे शब्दांत ऐकिल्यावर कोणाही महाराष्ट्रीयाला महाराष्ट्राच्या मैङ्गिनीची आठवण झाल्यावाचून राहणार नाही. सत्पुरुष हे परमेश्वराच्या अंशाने संभूत झालेले असल्याने त्यांचे आत्मे हे भिन्न नसतात व म्हणूनच त्यांचे विचारही परस्परांशी विसंगत होत नाहीत. निरनिराळ्या देशांतील त्यांची नांवें तेवढीं वेगळीं, वाकी तत्व एकच. इटलीमध्ये जन्मलेल्या रामदासांना मैङ्गिनी म्हणतात व हिंदुस्थानांत जन्मलेल्या मैङ्गिनीला रामदास म्हणतात. वाकी दोघेही एकच तत्व सांगतात कीं, राजकारण धार्मिक असेल तरच तें पवित्र आहे व धर्म राजकीय असेल तरच तो पवित्र आहे. “अमका मनुष्य धार्मिक आहे असें मला कळताच मी पहिला प्रश्न हा विचारीन कीं, त्याने लोकांच्या मुक्ततेसाठी काय केले आहे व काय सोसले आहे ? अमका ‘मनुष्य’ आहे असें कळताच मी पहिला प्रश्न हा विचारीन कीं तो गुलाम आहे काय ? कारण जो गुलामगिरींत स्वस्थ राहतो तो मनुष्य नसून ती नुसती जड माती आहे ! ”

राजकारणाला स्वार्थलंपटतेच्या तावडींतून सोडवून त्याला ईश्वरी कर्तव्याचे उच्च स्वरूप दिल्यानंतर मग अर्थातीच त्या कर्तव्यासाठी प्रत्येक मैनुष्याने कशा रीतीने उद्योग करावा हें सांगणे प्राप्त होतें. मैङ्जिनीची कर्तव्यमीमांसा फारच उदात्त तत्त्वांवर रचलेली आहे, परंतु येथे मी त्या महात्म्याच्या राजकीय मतांचीच साखळी देण्याचा प्रयत्न करीत असल्याने त्या मीमांसेचे यथास्थित विवेचन करणे शक्य नाही. मैङ्जिनीच्या “मानवी कर्तव्ये” या नांवाच्या अत्यंत चटकदार निवंधाचे भाषांतर करण्याचा हेतु आहे. तो जर सफल झाला तर ही कर्तव्यमीमांसा केवळ मराठी वाचकांना मैङ्जिनीचे शब्दांतून वाचावयास मिळेल. येथे इतके सांगितलें म्हणजे पुरें आहे कीं, जें कर्तव्य म्हणून ठरत असेल तें मनुष्याने वाटेल तें संकट आलें तरी पार पाडलेच पाहिजे, असें मैङ्जिनीचे मत आहे. कर्तव्यासाठी कर्तव्य करा. कर्तव्याच्या तत्त्वाने आत्मार्पणाचे सामर्थ्य येतें. ह्या उदात्त कल्पनेने आत्मा परमेश्वराच्या रूपांत लीन होतो. या कर्तव्यनिष्ठेने मनुष्याच्या अंगांत विलक्षण चैतन्य येतें. मनुष्य अचाट कर्म करू शकतो. या कर्तव्याच्या फलाशाविरहित निष्ठेने देशवीरांच्या फांशीचे खांव हे स्वर्गाकडे नेणारे जिने होतात.” आयुष्य हें सुखलंपटतें न घालविता ते कर्तव्यलंपटतें घालवावें “आयुष्य हें चैन नसून आयुष्य हें कर्तव्य आहे.” राजकारणांतील अगदी प्रथम आवारभूत कर्तव्य म्हटलें म्हणजे स्वदेश-स्वातंत्र्य हें होय. मनुष्यजाति, स्वदेश, कुटुंब व व्यक्तिअशा पायरीने मनुष्यांची कर्तव्यतारतम्यता आहे. या परंपरेच्या वाटचाला जी राजकीय कर्तव्ये आहेत त्यांमध्ये स्वदेश-स्वातंत्र्य हें प्रधान कर्तव्य आहेच आहे; परंतु राजकीय कर्तव्यासाठीच केवळ नव्हें तर इतर सर्व कर्तव्ये मनुष्याकडून यथास्थित रीतीने पार पाडण्यास स्वदेशस्वातंत्र्य आधी मिळविलें पाहिजे. व्यक्तीचीं किंवा कुटुंबांचीं कर्तव्ये जर त्यांच्या स्वदेशपारतंत्र्यांत असतील तर कधीहि यथास्थित चालावयाचीं नाहींत. लोकांत असत्य व दारिद्र्य माजून तो देश भ्याड व कम्कुवत होतो. त्या देशाला ज्ञान देणे अशक्य होतें. “जेथे शिकण्यास दारिद्र्याने वेळ मिळत नाही तेथे नुसत्या शाळा उघडून काय होणार?” या राजकीय पारतंत्र्याने देशांतील व्यक्तिव कुटुंब यांचीच वाढ खुंटते असें

नाही, तर मनुष्यजातीची वाढही तितक्या प्रमाणाने खुरटत जाते. “प्रत्येक देशाला मनुष्यजातीच्या उत्कांतींत भर टाकण्यासाठी एक विशिष्ट कामगिरी सांगितलेलो असते. परंतु पारतंच्यामुळे तो देशच अस्तित्वांत आहे असें म्हणता येत नसल्याने, त्याच्या वाटचाला आलेले कर्तव्य त्या देशाकडून घडणे अशक्य होतें व म्हणून तितक्या मानाने मनुष्यजातीची उन्नति अडकून राहते. सर्व देशाची उन्नति म्हणजे मानव्याची उन्नति ! परंतु जोंवर पारतंच्याने कांही देश नीचतेला खिळून टाकलेले आहेत तोंवर मानव्य उन्नतीला जाणार कसे ? म्हणून व्यक्तीच्या, कुटुंबाच्या, समाजाच्या व मनुष्यजातीच्या सर्व प्रकारच्या उन्नतीचें मुख्य साधन जें राजकीय स्वातंत्र्य तें संपादन व संरक्षण करणें हें प्रथम कर्तव्य होय. ही परमेश्वराची आज्ञा होय. ही धर्माची आज्ञा होय.

● ● ●

भराट ग्रंथ संग्रहालय, ठाणे. स्थळप्रत.

अनुक्रम ..... ३६२२५ ..... वि: ..... १८१८

क्रमांक ..... ४१४१६ ..... नो: वि: ..... ३२५३

## अशा रीतीने लक्ष्मी लढली—

[‘सत्तावनचे स्वातंत्र्यसमर’ (भाषांतरकार प्रा. वि. वि. पटवर्धन) हा सावरकरांचा ग्रंथ म्हणजे क्रांतिकारकांची गीता किंवा गाथा गणली जाते. इंग्रजी राजवटींत जप्त झालेला आणि शेकडो क्रांतिकारकांना स्फूर्ति देणारा हा ग्रंथ. ग्वालहेरच्या रणांत राणी लक्ष्मीवाई लढता लढता कशी पतन पावली याचें सावरकरांनी केलेले वर्णन अत्यंत ओजस्वी व काव्यमय आहे. तें रसोत्कट वर्णन पुढे दिले आहे.]

स्वराज्य त्यांच्या हातांतून निघून चालले होतें. कारण पहिल्याने स्तंभित झालेला तोच सर हचू रोज आता आपल्या हाताखाली उत्कृष्ट सैन्यबल घेऊन मोठ्या त्वरेने ग्वालहेरवर चालून आलेला होता! वरोवर येताना त्या नीच नी फितूर शिंद्यालाही पुढे घालून घेऊन तो आलेला होता; आणि त्याने ग्वालहेरला येताच ‘आपण ही लढाई केवळ शिंद्याकरिताच करीत आहो’ असेहि प्रकट सांगून टाकले. आंघळ्या राजनिष्ठेचा नादान नी लाचार (दु) गुण अंगीं मुरलेल्या ग्वालहेरच्या साध्या भाबडटांना फसंविष्याचा नी त्यांनी शिंद्याविरुद्ध हातीं शस्त्र धरून लढाईला सिद्ध होऊ नये म्हणून हा सारा डाव होता. परंतु आता जुना जमाना पालटून नव्या काळाचा जन्म झालेला होता. क्रांतिकारकांना युद्धांत उभे करण्यात थोडे फार यश आल्यामुळे इंगिलशांशी झुंज देण्याला तात्या पुढे सरसावला. राणी तर खंबीरपणे, शांत नि लढाचाच्या सिद्धतेने सुसज्ज होती. तिने आपली तरवार उपसलेली होती; मग कोणती भीति तिला भेडसावणार

होती ? आशेप्रमाणे निराशेलाहि तिने पायाखाली चिरडून टाकिले होतें ; ऐहिक गोष्टीचा तिला मनापासून तिटकारा आलेला होता. शेवटची एकच एक आशा नि आकांक्षा तिला जी उरली होती ती हीच होती की, अंतःकाळी, देहांतून शेवटचा श्वास वाहेर पडण्याचे वेळी आपल्या खड्गावर स्वातंत्र्याचा ध्वज आभिमानाने नि डौलाने डुलत असावा ! तें खड्ग आणि तो ध्वज हे केव्हांहि मलीन होऊन पदतळी पडण्यासाठी नव्हते ; रणभूमीवरच त्यांना चिरविश्रांति मिळावी असा संकेत होता ! म्हणून तिने रावसाहेवांना धीर दिला ; शक्यती सर्व अव्यवस्थित सैन्याची पुन्हा जुळवा-जुळव केली ; आणि पूर्व प्रवेशद्वाराच्या रक्षणाचें सर्व दायित्व आपण स्वीकारून ती सिद्ध झाली. त्या रणदेवतेने गर्जना करून लोकांना इतकेंच सांगितलें की, ‘माझें कर्तव्य पार पाडण्यासाठी देहमन होमून मी सिद्ध झालें आहें ; तुमचें कर्तव्य तुमचें तुम्ही पाहून घ्या ! ’

तिने नेहमीचा युद्धवेष धारण केला. आपल्या उमद्या घोड्यावर ती आरूढ झाली, आणि आपली रत्नजडित मुठीची तरवार म्यानांतून उपसून तिने आपल्या हाताखालील सैन्याला चढाई करण्यासाठी आज्ञा दिली ! कोटेकी सराईचा जो भाग तिच्या रक्षणासाठी सोपवून देण्यात आलेला होता, त्या ठिकाणी तिने आपापले सुसज्ज सैनिक उभे केले. इंगिलशांचे सैन्य दृष्टीचे टप्प्यांत येताच शिंगे, तुतान्या नि नगारे यांनी वातावरण दुमदुमून गेले. तिच्या धैर्याला आणि तिच्या साहसीपणाला शोभेल असे सैन्य जर तिच्या हाताखाली असते, तर – ! काचकूच करणारे नि हेंगाडे सैनिकही तिच्या नेतृत्वाच्या प्रभावाने वीरश्रीने रणांत उड्या घेत. अशा सैनिकांसह नि आपल्या निवडक घोडेस्वारांसह चालून जाऊन राणीने इंगिलश सैन्याला चांगलेंच झोडपून काढले. तिच्या दोन सख्या-मंदार आणि काशी-याहि अतुल शौर्यने तिच्याबरोबर लढल्या. पुरुषवेष धारण केलेल्या नि रणरंगांत रंगलेल्या या दोन आकर्षक वांध्याच्या स्वदेशभक्त तरुण मुलींची स्मृतीहि त्यांच्या स्वामिनीवरोबरच इतिहासांत, त्या इतिहास-इतकीच चिरंजीव होऊन राहावी ! स्मिथसारखा सेनापति आज राणीच्या सैन्याशी लढा देण्यास आलेला होता ; तरी आजचे राणीचे साहस नि

शैर्य पाहात राहावे असेच होतें. विजलीप्रमाणे ती आज रणामध्ये तळपत होती. इंगिलशांनी राणीचा बळकट सेनाव्यूह फोडण्याचा अनेक वेळा यत्न करून पाहिला. पण प्रत्येक वेळी तिने आपली पकड येवढीसुद्धा ढिली पडू दिली नाही. तिचे सैन्य वेळोवेळी प्रचंड उत्साहाने इंग्रजांवर तुटून पडे नि इंग्रजांचा फडशा पाडून येई. शेवटी स्मिथला माघार घेणे भाग पडले. सेनाव्यूह फोडण्याचे दुर्घट काम तसेच सोडून नागिणीच्या विळांत हात न घालता त्याने आपले लक्ष दुसरीकडे वळविले !

अशा रीतीने त्या दिवशींचे युद्ध संपले नि दि. १८ हि उजाडला. या दिवशीं अगदी निकराने रण लढविण्याचा इंगिलशांनी निर्धार केलेला दिसला. सगळचा वाजूनी ते पराकाष्ठा करून किल्ल्यावर चालून आले. आदले दिवशी ज्याला सपशेल माघार घ्यावी लागली होती त्या जनरल स्मिथने वरोवर ताजेंतवाने साहाय्यक सैन्य घेऊन काल जेथून त्याला माघार घ्यावी लागली होती त्याच झांशीच्या वाजूवर तो आज पुन्हा चालून गेला. राणीहि आपल्या सर्व सैन्यांनिशी त्याचा समाचार घेण्यास सिद्ध झालेली होती. 'देहमन सारें होमून ती आपले कर्तव्य आचरण्यास रणांत उतरलेली होती.' त्या दिवशीं तिने डोक्याला चंदेरी बत्ती, अंगामध्ये तमामी अंगरखा नि पायांत पायजमा परिधान केला होता. मोत्याचा कंठा तिने गळचांत घातलेला होता. तिचा नेहमीचा घोडा दमल्यामुळे त्या दिवशी तिने एक नवीनच चिलखत-खोगीराने सुसज्ज असलेला ताजातवाना घोडा आपल्या मांडी-खाली घेतलेला होता. तिच्या दोन दासी सरवत घेऊन जो येताहेत तो इंगिलशांनी चढाई चालू केली असल्याची वातमी आली. तत्काळ ती एखाद्या तीरासारखी तंबूतून वाहेर पडून रणांगणावर उडी घेती झाली. वाणसुद्धा इतक्या वेगाने घुसत नसेल, मेघांमधून विद्युल्लताहि इतक्या चपलाईने कडाडत वाहेर पडत नसेल, आणि चालून येणाऱ्या हत्तीवरहि सिंहीण आपल्या गुहेतून इतक्या क्रोधाने झेप टाकून चालून जात नसेल-तितक्या वेगाने, तितक्या चापल्याने नि तितक्या क्रोधाने आपल्या तंबूतून वाहेर पडून राणी रणांगणावर उडी घेती झाली. एक इंगिलश लेखक लिहितो 'लागलीच ती सुस्वरूप राणी रणांगणावर आली, नि हचू रोजच्या बळकट

सैन्यव्यूहासमोर निधडे पणाने तोंड देऊन प्रतिकार करीत उभी राहिली. पुनः पुनः चढायावर चढाया करण्यास ती आपल्या पलटणींना पाठवून देत होती. तिचा सैन्यव्यूह जरी शत्रूने ठिकठिकाणी फोडला होता नि तिचे सैन्य जरी क्रमाक्रमाने जास्तजास्तच रोडावत चाललेले होते तरी आघाडीवरच्या सैन्य विभागांत आपल्या कोलमडत चाललेल्या सैन्यामध्येही चेतना नि संघटना निर्माण करीत नि अश्रुतपूर्व पराक्रम गाजवीत ती सारखी तळपत असलेली दिसली.' परंतु कशाचाच आता उपयोग नव्हता. स्वतः सर हच्यू रोजने सांडणीस्वारांची पलटण राणीच्या पिछाडीवरून आंत घुसविली नि तिचा व्यूह फोडला. तरीसुद्धा त्या खंबीर नि निधडच्या छातीच्या राणीने आपले स्थान सोडले नाही.

परंतु जेव्हां राणीच्या वाजूवरचे सैन्य असामान्य शौर्याने लडत होते तेव्हा पिछाडीवरून इंगिलश सैन्ये आपल्यावर चालून येत असल्याचें तिने पाहिले; कारण पाठीमागे लडत असलेल्या कांतीकारक सैन्याचा प्रतिकार त्या वेळी संपूर्णपणे कोलमडून पडलेला होता.

तोफखाना वंद पडलेला, मुख्य सैन्याची पार खुलदाण उडालेली, विजयी इंगिलश सैन्य सर्व वाजूनी गोळा होऊन कोंडींत धरण्यास सरसावलेले, अशा आणीवाणीचे वेळीं आपले दहापंधरा स्वार नि दोन दासी बरोवर घेऊन राणीने शत्रूने कडे फोडून पलीकडच्या वाजूच्या आपल्या देशवांधवांना जाऊन मिळण्याकरिता भरधाव घोडा फेकला. हुइऱ्यार Hussars च्या फिरंगी घोडे स्वारांनी – ज्यांना आतापर्यंत राणी कोठे आहे याचा पत्ता नव्हता – राणीवर एकामागून एक गोळचा सोडल्या नि शिकारी कुच्यां-प्रमाणे त्यांनी तिचा पाठलाग आरंभिला. परंतु अद्वितीय अशा धाडसाने राणीने आपल्या तलवारीने रस्ता मोकळा करीत करीत आपली सुटका करून घेतली नि ती पुढे दौडत चालली. इतक्यांत एक किंकाळी आली, 'वाईसाहेव, मेले हो मेले.' देवा, देवा, कुणाची ही किंकाळी? लक्ष्मी वळून जो पाहते आहे तो तिला आपलीच दासी एका गोन्या सोल्जराच्या

गोळीला वळी पडून ठार झालेली दिसली. क्रोधाने देहभान विसरून तिने त्या फिरंग्यावर असा प्रखर प्रहार केला की, क्षणाधीत तो जागच्या जागीं ठार होऊन पडला ! आपल्या सुकुमार मंदारचा तिने सूड उगविला ! ती पुढे दौडते आहे तो वाटेमध्ये एक ओहोळ आडवा आला. आता एकच उड्हाण की राणी फिरंग्याच्या तावडींतून निसटून जाणार होती. परंतु घोडा, उड्हाण घेईच ना ! या वेळीं जर तिचा तो पूर्वीचा घोडा असता तर – ! जादुगाराचा मायावी अग्नीच त्याचेभोवती पसरल्याप्रमाणे तो आपल्या भोवतीच चक्राकार फिरु लागला ; पण ओहोळ ओलांडून कांही जाईना. इतक्यांत डोळ्याचें पातें लवतें न लवतें तोच इंग्लिश घोडेस्वार तिच्या पाठीवर येऊन भिडले. तरीहि भीतीची वा शरणागतीची भाषा नव्हती ! इतक्या अनेकांच्या तलवारींविश्व एकटी एक तलवार लडत होती. एकटी राणी इंग्रजांवर तुटून पडली. पण येवढ्यांत एकाने पाठीमागून तिच्या डोळ्यावर प्रहार केला. या जबर वारामुळे तिच्या मस्तकाची उजवी वाजू नि तिचा उजवा डोळाहि लोंबू लागला—इतक्यांत दुसरा वार छातींत वसला. “ लक्ष्मी ! लक्ष्मी ! तुझ्या शरीरांतील रक्ताचा तो शेवटचा विंदूहि आता गळून चालला ! आणि म्हणून हे माते, शेवटचा तुझा वळी तू आतां घे ! ” अगदी प्राणोत्क्रमण होण्याच्या शेवटच्या क्षणालाहि तिने आपल्यावर चालून आलेल्या फिरंग्याला कापून काढले ; आणि आतां ती मृत्यूच्या घटका मोजीत विकल होऊन रणांगणावर पडली. रामचंद्रराव देशमुख नांवाचा तिचाच एक अत्यंत प्रामाणिक सेवक त्या वेळी जवळ होता. त्याने झटपट तिला शेजारच्या झोपडींत उचलून नेले. गंगादास वावाने तिला पिण्यासाठी थंड पाणी देऊन पडण्यासाठी एक शय्याहि घालून दिली. रक्ताने थवथवलेली ती रणदेवता शय्येवर पहुंचली मात्र, तों तिचा आत्मा तिचें पाथिव शरीर सोडून स्वर्गाच्या दिशेने केव्हा निघून गेला ते कोणालाच कळलें नाही. रामचंद्ररावाने तिच्या अंतिम इच्छेला अनुसरून न दिसेल अशा ठिकाणी एक गवताची चिता सिद्ध केली नी राणीचा मृत देह तीवर ठेवला. आणि पारतंत्र्याचा पापी स्पर्श तिच्या मृत शरीराला होण्यापूर्वीच त्यास अग्नि देऊन दहन करण्यांत आले.

सिंहासनावर नाही तर चितेवर तरी ! पण लक्ष्मी आपल्या प्रिय स्वातंत्र्यासह — आपल्या बहुमोल स्वातंत्र्यकौस्तुभासह — तेथेहि विराजत होती ! रणभूमीवर पतन पावून तिने परलोकीं गमन केलें. पाठलाग — आता तिला कांहीहि करू शकत नाही ! दुष्टांना तिचा पाठलाग करायचाच असेल तर तत्पूर्वी त्यांना धडधडणाऱ्या अग्निज्वालांमधून जाणे च अवश्य आहे !

अशा रीतीने लक्ष्मी लढली. तिने आपला निश्चय पुरा केला. आपलें ध्येय गाठलें नि महत्त्वाकांक्षा सफल केली. अशा प्रकारचें हें एखादें जिणें- सुद्धा उभ्या राष्ट्राच्या जिवंतपणाची साक्ष देण्यास पुरें असतें. सर्व सद्गुणांची ती आटवलेली मूर्तीच होती ! साधी यःकश्चित् स्त्री, वयोने वावीस- तेवीस वर्षांचीहि नसेल ! पण गुलावासारखी मृदु मोहक, चालण्यासवरण्या- तहि अतिशब्द गोड नि चारित्र्याने अतिशय विशुद्ध — अशा या एका अवलेने, सहसा पुरुषांमध्येहि क्वचित् दिसून येणारे संघटनाचातुर्य प्रकट करून आपल्या प्रजेचीं मनें आकर्षून घेतली. स्वदेशभक्तीची दिव्य ज्योत तर तिच्या अंतःकरणांत सदोदितच तेवत होती. स्वदेशाची प्रतिष्ठा मिरविण्यांत जशी ती अग्रेसर होती तशी रणपांडित्यातहि ती कुणाला हात धरू देणारी नव्हती ! अशा त-हेची ही देवतातुल्य स्त्री, कन्या नि राजी म्हणून लाभण्याचें भाग्य क्वचित् एखाच्याच राष्ट्राच्या वाटचाला आलें असेल ! हें भाग्य इंग्लंडलाहि अद्याप लाभलेलें नाही ! इटलीच्या कांतींत उदात्त ध्येये नि अत्युच्च कोटीतला पराक्रम यांची अनेक उदाहरणे पाहण्यास सापडतात ; परंतु तरीहि या उज्ज्वल काळांत इटली, एकाहि लक्ष्मीला जन्म देऊ शकलेली नाही !

● ● ●

## अंदमानांतील शेवटचे दिवस

[ 'माझी जन्मठेप' हें सावरकरांचें आत्मचरित्र अत्यंत लोकप्रिय आहे. इंग्रज सरकारने ठोठावलेली दोन जन्मठेपेची शिक्षा भोगण्यासाठी सावरकरांना अंदमानच्या कारागृहांत अनेक वर्षे खितपत पडवीं लागले. त्या ठिकाणीं त्यांनी ज्या धैर्यने व झुंजारवृत्तीने हालअपेष्टा भोगल्या त्यांचें रोमांचकरी वर्णन या पुस्तकांत वाचावयास मिळते. कठोर शिक्षा भोगत असताहि सावरकरांनी तिथे राष्ट्रजागृतीचें नि समाजसंघटनेचें कार्य केले आणि सरस असें काव्य रचले. १९२० सालीं सावरकरवंधूची अंदमानांतून अनपेक्षितपणे मुक्तता झाली. या मुक्तीची उदासरम्य हकीकत प्रस्तुत उताऱ्यांत आहे. ]

याच संधीस माझे कनिष्ठ वन्धु मला आणखी एकदा भेटावयास आले. माझ्या सुटकेची कांहीएक म्हणण्यासारखी आशा नव्हती. माझ्या ज्येष्ठ वंधूची प्रकृति अगदी थकत आली होती. अशा वेळीं अशी भेट होताच पहिला विचार जो चित्तांत उभा राही तो हा कीं, ही भेट आता बहुधा शेवटचीच होणार! आणखी एका वर्षाने जेव्हा भेटीस पुन्हा परवानगी मिळेल तोपर्यंत एक वर्ष जायचें. कारागारांत त्या झिजून झिजून क्षीण झालेल्या देहास एकेक दिवस काढणे दुष्कर झालेले होतें. म्हणून बंधूस धीर करून स्पष्टच कळविले कीं “ वाळ, सत्य कितीहि निष्ठुर असले तरी सत्यास तोंड देण्यास भिण्याइतका किंवा कचरण्याइतका तुझा धीर दुर्बल नाहीं ही माझी निश्चिति असल्यानें तुझ्यापासून वस्तुस्थिति लपवून ठेवण्याचे

मला कारण दिसत नाही. उलट हळूहळू आणि कळत कळत चालून येणाऱ्या दुःखाचा धक्का एकाएकीं येऊन कोसळणाऱ्या दुःखाच्या संघर्षप्रेक्षा अधिक सुसह असतो. म्हणून सांगतों कीं आता तूं आमच्या दोघांच्या जीवनांतील शेवटली बातमी एकप्यास सिद्ध होऊन रहा. आता फार दिवस निघतील असें दिसत नाही. तरीदेखील असंभवनीय गोष्टीहि घडतात हेंहि विसरू नकोस. क्वचित् यांतूनहि जगू. पण आता तो संभव अगदी अलग ! बहुधा ही शेवटची भेट ! ! ! ”

शब्दागणिक हृदयांत धक्के वसत होते. वाढाची मुद्रा अर्थातच एकाएकीं काळवंडली, पण ते निष्ठुर शब्द केवळ सत्याचेच पडसाद आहेत हें त्यासहि दिसत असल्याने विवेकाने ते वोलून टाकले, त्याने ऐकून घेतले !

आम्हांस दहा वर्षे झालीं म्हणून आम्हांस “ तिकिट ” मिळावें म्हणून आम्ही आवेदन केलें होतें. त्याचें उत्तर आलें की तुम्हांला ( आणि आमच्या ज्येष्ठ बंधूना ) कारागारांतच “ तिकिट ” दिलें आहे ! ! तिकिटाचा अर्थच असा होता कीं त्या मनुष्यास स्वतंत्रपणे धंदा करता यावा आणि वसाहतीत स्वतःचे घर करून आणि वायकामुळेदेखील निवसता यावे ; तें तिकिट इतरांस तीन वर्षांत देऊ म्हणून जेव्हा आज्ञा मुटली होती तेव्हा आम्हांस दहा वर्षांनी मिळालें ; कुठे ? कारागारांत ! म्हणजे कारागृहांतून आम्हांस वाहेर सोडलें नाही, स्वतंत्र वसाहत व घराचे नांवच नको आणि मिळालें तिकिट ! हा केवळ उपहास होता, दुःखावर ह्या केवळ डागण्या होत्या. अंदमानच्या निर्बंधाचे आणि त्यांतील बंदीवानांच्यासाठी लाभ-कारक व्हावे म्हणून घातलेल्या प्रत्येक शब्दाचे आम्ही एक मूर्तिमंत अपवाद होतों.

अशा रीतीने चहूंवाजूनी कोंडमारा झाल्यामुळे केव्हा केव्हा आम्हांस आणि इतर कांही राजबंदिवानांस जीवन दुःसह होई. तेव्हा त्यांस आणि स्वतःस निरर्थक आत्मवातापासून वचाविष्यासाठी आम्ही आमच्या राजबंदिवानांतील अत्यंत जिव्हाळचाच्या आणि विश्वासू साथीदारांसह एक निर्विणीचा म्हणून भयंकर कट करून ठेवलेला होता. त्यांत आमच्या राजकीयव्यतिरिक्त साध्या बंदिवानांतीलहि कांही मंडळी घेतलेली होती,

अगदीं जेव्हा असें वाटेल कीं आता राजकीय वंदिवानांपैकी अमुक अमुक जणांस सुटण्याची अची आशा उरली नाही तेव्हा त्या अगदी न सोडण्यासाठी म्हणून निवडून काढलेल्या सर्व वंदिवानांनी एकसहा... ....

एक दिवस एकदाचा रखडत गेला आणि संध्याकाळची घंटा झाली कीं वाटे सुटलो ! आता केवळ झोप ! गाढ सुख ! एक दुःखाचा दिवस संपला, सुटका एक दिवसाने जवळ आली ! – पण लगेच वाटावें ; होय, सुटका एक दिवसाने जवळ आली आणि मृत्यूही ! जो दिवस संपे तो शिक्षेंतून जसा उणा होई तसाच जीवनाच्या नियतकालांतूनही वजा जाई !

अशीच एका दिवसाची संध्याकाळची घंटा होऊन आम्ही तेलगोदामाला कुलुप लावले, किल्ली मोठ्या जमादाराचे हातीं परत देऊन आपल्या खोलींत बंद होण्यास चाललों, कारण आम्हास “ तिकिट ” मिळाले तरी जसें कारागृहाच्या भितीच्या आंतच आम्हास दिवसा रहावें लागे, तसेच रात्री कोणत्याही बिनतिकिटी बंद्याप्रमाणे खोलींत बंद होऊनच एकांतवासांत आणि अंधकारांत पडावें लागे. आम्ही किल्ली देऊन परतलों तो एका वाहेऱून परत आलेल्या वार्डरने हातांत गुपचुप चिठ्ठी दिली. आणि मोठ्या आनंदाने हसून “ चांगली वातमी आहे ” असें म्हणत तो चटकन् निवून गेला. आम्ही चिठ्ठी उघडून पाहिली. त्यांत वातमी दिलेली होती कीं आज कमिशनरच्या मुख्य कायलियांत ( Head Office ) हिंदुस्थान सरकारची आज्ञा आली आहे कीं सावरकर बंधूना हिंदुस्थानांत परत धाडा. मुंबईसरकारने त्यांस परत बोलावले आहे ! !

मागे अशा वातम्या पत्रासदा उठल्या आणि मिटल्या, पण आम्ही अंदमानांतच उरलों. आमचा मुळीच विश्वास अशा वातम्यांवर नसे. हें आमच्या मित्रांस माहीत. म्हणून त्यांनी चिठ्ठीत लिहिले होते “ ही वातमी नक्की, आज्ञा प्रत्यक्ष पाहिली ! ”

असेल ! आता ही वातमी खरीहि असेल. कारण जिथे बंदीवानांना तीन वर्षांचे आंत वायकामुळे आणावयास परवानगी मिळू लागली तिथे आम्हांस दहा वर्षांनंतरहि “ कारागृहांत तिकिट ” ह्या विलक्षण आणि असंभाव्य निमित्ताने अधिक काळ कोंबण्याचा निर्लज्जपणा केव्हांहि फार

दिवस टिकणार नव्हता. एक तर आम्हांस अंदमानच्या वसाहींत सहकुटुंब राहू द्यावें आणि पुष्कळ स्वतंत्रपगे वावरू द्यावें – नाही तर त्या वेळच्या वंदिवान हिंदुस्थानांत परत पाठविण्याच्या नवीन हुलीचा लाभ घेऊन हिंदुस्थानच्या कारागारांत पुन्हा सडत ठेवावें हेच दोन अर्थ होते. त्यांत अर्थातच आम्हांस अंदमानांत मोकळे सोडण्यापेक्षा हिंदुस्थानच्या कारागृहांत वंद ठेवण्याचा मार्गच अधिकान्यास अधिक इष्ट होणारा होता. मागे जी गोष्ट आम्हांस मागून मिळाली नाही ती आता त्यांनी होऊन दिली. कारण त्यामुळे अंदमानच्या नाही तर हिंदुस्थानच्या ..... पण कारागृहाच्या भितींत आम्हांस कोंडून ठेवणे दहा वर्णिंतरहि त्यांस शक्य होणारे होते; आणि तेंहि दयेच्या नांवावर ! कारण हिंदुस्थानांतील लोकांस आम्हांस परत हिंदुस्थानांत आणले ही, ह्या प्रश्नाची दुसरी वाजू माहीत नसल्याने, दयाच वाटणारी होती !

असे विचार रात्रभर मनांत येत होते. सकाळीं कारागृहांतील अधिकाच्यांनीहि बोलावून “ तुमचीं पुस्तके वगैरे सामान वांधून ठेवा ” असें सांगितलें. तेव्हा आता वहुशः आमची हिंदुस्थानांत पाठवणी होणार हें निश्चित दिसू लागलें.

परंतु हिंदुस्थानांत पाठवणी होणार न्हणजे हिंदुस्थानांतील कारागृहांत वंद करण्यासाठी होय हें त्यांतील रहस्य ध्यानात न आल्याने अंदमानभर “ सावरकर सुटणार ” अशीच वातमी पसरली. जनतेने आपल्या आमच्या सुटकेविषयींच्या उत्कट आणि कळकळीच्या इच्छेलाच वास्तविक घटना समजून आम्हांस निक्षून सांगण्यास आरंभ केला कीं “ छे ! छे ! वावूजी, आता कारागृहांत तुम्हांस कोण कोंडतो ! तुम्हांला हिंदुस्थानांत जाताच सोडून देण्यात येणार हेच निश्चित ! ” त्यांच्या इच्छेलाच तिची पूर्ति समजून त्या प्रेमळ लोकांनी आमच्यावर अभिनंदनाचा पाऊस पाडण्यास आरंभ केला.

पण आम्हांस मात्र मनांत उद्घिनता वाटू लागली. अंदमानच्या कारागृहांत निदान एक तरी सुख होतें कीं आमच्या ज्येष्ठ बंधूसह एकत्र राहता येई. आता हिंदुस्थानच्या कारागृहांत त्यांस वहुधा निराळे करण्यांत येऊन भिन्न-भिन्न प्रांतांत धाडण्यांत येईल ! दुसरें असें की अंदमानांत दहा वर्षे ज्यांच्या

सान्निध्यांत काढलीं त्या वसाहतींतील लोकांत आमचे अनेक इष्टमित्र ज्ञालेले होते. त्यांच्यांत “तिकिट” मिळून स्वतंत्रपणे सहकुटुंब रहाता येण्याची संधि जवळ आलेली असताना आता पुन्हा हिंदी वंदीगृहांत डांबून पडावयाचे. त्या अंदमानी इष्टमित्रांस अंतरावयाचे – आणि हिंदी इष्ट-मित्रांस तर पूर्वप्रिमाणे जाताना जसें जन्मठेपीचे दुःख मनाला उद्दिग्न करीत होते, तसेच आता अशा स्थितींत अंदमानांतून परत हिंदुस्थानांत येताना इष्टमित्रांच्या विरहाचे दुःख आम्हांस व्यथित करू लागले. ही जन्म-ठेपीची दुसरी शिक्षाच होते आहे असें वाटू लागले.

आम्ही पुस्तकांची वांधावांध केली. त्यांतील वरीच पुस्तके त्या तत्रस्थ ग्रंथालयास दिलीं. पुष्कळशी तेथल्या वंदिवानांत आणि स्वतंत्रांत वाटून दिलीं. शेवटच्या दिवशीं वाहेरची मंडळी या नाही त्या निमित्ताने सारखी भेटावयास येऊन जात होती. क्षणोक्षणीं मला भीति वाटे कीं, या दाटीचा खरा अर्थ समजून अधिकारी एखाददुसऱ्यास जर धरतील तर या विचारांच्या पोटावर आपल्यासाठी पाय पडेल, पण त्या दिवशीं जवळ-जवळ कोणी कोणास विचारीनासे ज्ञाले. त्या दिवसापुरती वंदीवानांनी अधिकारांची भीति जवळजवळ धाव्यावर वसविली. अधिकारांनीहि अतिप्रसंग केला नाही. आम्ही नको नको म्हणता आणि आम्ही प्रत्यक्ष भेटणे ज्यांस अशक्य होत होते त्यांनीदेखील भेट म्हणून फळे, फुले, मिठाई, सोडयाच्या वाटल्या, विस्कुटांचे डवे इत्यादि वस्तु कारागृहाच्या फाटकांत पोचविण्याचा घडाका चालविला. दीन दरिद्री ते वंदिवान आणि स्वतंत्र लोक ! काय जे दहा पांच रुपये महिन्याचे मिळतील त्यांत संसार ! पण भक्ति केवढी ! न पुसता, विचारता आणि सरकारी निर्बंधास न जुमानता एखादें केलें, एखादें कर्लिंगड, एखादें फूल पण त्या दिवशीं कारागृहाचे दाराशीं ठेवून जात ! दुपारीं मी अंतःस्थपणे दारावर गेलों तेव्हा त्या जमलेल्या डव्यांतील, फळांतील आणि इतर पेयादिकांच्या बाटल्यांच्या ढिगांतील वस्तु तिथेच वाटून दिल्या. अगदी कोणी ऐकेना तेव्हा कांही जवळ घेण्यास ठेवल्या. नंतर जे एक दोन होतकरू इष्टमित्र शांतपणे भेटावयास आले होते त्यांपैकीं एकास तेथील संस्थेची शपथ दिली.

“ एक देव एक देश एक आशा  
एक जाति एक जीव एक भाषा ”

ह्या तेथे प्रचलित केलेल्या मंत्राचा अर्थ त्यास समजाविला. ह्या “ एक आशे ” च्या पूर्ततेसाठी अशा “ एक जीव ” झालेल्या हिंदुमात्राने प्रसंगी प्राणहि अर्पण करून काय केले पाहिजे तें सांगितले – आणि त्या घ्येयाच्या सिद्धीसाठी तसला महान् स्वार्थत्याग करण्याची शक्ति येईतो आणि यावी म्हणूनच सद्यःपरिस्थितीत त्या त्या व्यक्तींचीं अंदमानांतील कोणतीं कर्तव्ये आहेत तीं रीतीप्रमाणे कथन केलीं.

इतक्यांत पहारेकन्याने कळविले “ साहेब आता है. आपको ले जानेवाली शिपाईझांकी तुकडी भी आती है. ”

आम्ही उठलों. मनास एक प्रकारचे पवित्र समाधान वाटू लागले कीं, दहा वर्षे अंदमानाच्या या कारागृहांत आशेच्या थडग्यांत पुरलेले राहूनहि ज्या दिवशींते कारागृहाचे दार आता दहावारा वर्षनी पुन्हा उघडणार तेव्हा त्या शेवटच्या दिवशीचे आमचे शेवटचे कृत्यहि तेंच होतें कीं जे करण्याचे व्रत वयाच्या अकराव्या वर्षीं अंगिकारले होतें. हिंदी तरुणास जी दीक्षा देण्यासाठी त्या कारागृहाचे दाराआंत पाय टाकावा लागला त्या कारागृहाचे दारावाहेर आज दहा वर्षनी पाय पडत असता हिंदी तरुणांस तीच दीक्षा देताना उच्चारले जाणारे “ एक देव एक देश एक आशा, एक जाति एक जीव एक भाषा ” तेच ते शब्द आमच्या ओँठावर होते !

आम्हांस आणि आमच्या वंधूस फाटकांत उभे करण्यांत आले. वंदिपालाने आम्हांस हिंदुस्थानांत नेण्यासाठी शिपायांच्या पहान्यांत दिले. “ वेडी घालण्याची आवश्यकता नाही. ” असें त्या उदार वंदिपालाने बजावल्याने आम्हांस तसेंच पुढे चालविले गेले आणि एकदांचे तें त्या अंदमानाच्या भवंकर वंदिगृहाचे दार आमच्यासाठी उघडले !

१९०९ व्या सनांत तें असेंच एकदा उघडले आणि आमच्या वंधूस आंत गिळून वंद झाले. १९११ सर्नीं पुन्हा तो विक्राळ जवङ्डा उघडला आणि आम्हांस गटकावून वंद झाला ! तेव्हा पुन्हा कांही जिवंतपणीं वाहेर

पडण्याची आशा कोणास निश्चितपणे वाटत नव्हती. तें १९११ व्या वर्षी वंद ज्ञालेले तें त्या कारागृहाचे दार आज १९२० व्या वर्षी पुन्हा करकरले, त्या जबड्याचे तें तोड पुन्हा उघडले – आणि आम्ही दोवेहि वंधु जिवंत-पणीं आंतून वाहेर पडलो !

त्या लोखंडी फाटकाचा तो एवढासा लोखंडी ‘उंवरा’ वलांडताना आम्हांस स्पष्ट कल्पना येऊन गेली कीं आम्हीं जिवंतपणी अंदमानहून सुट आहोंत. वावांस म्हटले, “ वावा, हा एवढासा उंवरा जीवनमरणांच्या सीमेची रेपा आहे. ओलांडला ! मरणाच्या सीमेतून जीवनाच्या सीमेत हा वीतीएवढा उंवरा ओलांडून आपण पुन्हा एकदा पाय टाकला ! ! आता पुढचे पुढे ! ! ! ”

आम्हांस निरोप देण्यासाठी आणि ज्या अनेक दूरवरच्या लोकांनी आम्हांस पाहिले नव्हतें ते पहाण्यासाठी येऊन कारागृहाच्या वाहेर दारी होईल ती होऊ नये म्हगून साहजिकच कडक वंदोवस्त ठेवण्यांत आला होता. ठिकठिकाणचे वंदिवान आपआपल्या कामावर गुंतविले गेले होतेच. तरीहि शक्य त्या त्या निमित्ताने लोक दूरवर दवून दवून बसलेले होते. आम्ही शिपायांच्या पहान्यांत समुद्राकडे थोडेसे वाट चालू लागतों तोंच एक वंदी अधिकारी जमादारीचे कामावर असलेला आणि थोडेच दिवसांत “ तिकिटा ” वर सुटण्याचा अधिकार ज्यास मिळू शकता तो एकाएकीं पुढे झाला ; आणि आम्हांस पहान्यांत घालविताच शिपायादिकांस न जुमानता एका चांफ्याच्या फुलांच्या केलेल्या साध्या फुलमाळेसे त्या सर्व वंदिवानांचे वतीने आमच्या गळ्यांत घालता झाला. ते पहान्याचे शिपाई आरडाओरड करतात तों आमच्या पायावर डोकें ठेवून जयजयकार करीत तो निघूनहि गेला होता. अशा निर्बंधाविरुद्ध कृत्याने त्याची जमादारी जाऊन उलट त्यास शिक्षाहि होती. पण त्याने त्याची चिंता केली नाही.

एका वाजूस तो भाविक वंदिवान जमादार सर्व वंद्यांचे वतीने म्हणून ती चाफ्याची साधी माळ गळ्यांत घालीत आहे, आणि दुसऱ्या वाजूस त्या गड-बडीने घावरलेला शिपायांचा अधिकारी आम्हास ओढाताण करीत हातांत हातकडी घालू पहात आहे हें आमच्या स्वतःचें त्या वेळचें दृश्य अजून डोळचा-

समोर दिसत आहे. शक्य तोंवर लोकांमध्ये आमची स्मृतिदेखील उरु नये, आमच्या छायाचित्रास, पुस्तकास, आमच्या आठवणीसहि घरांत वा जनांत बाळगण्यास लोकांनी धजू नये, एतदर्थं तशा कृत्यास अपराधाप्रमाणे दंडनीय करून टाकणाऱ्या सरकारच्या वीस वर्षांच्या अव्याहत प्रयत्नांचा तो हातकडी घालण्यास ओढाताण करणारा सरकारी अधिकारी एक प्रतीक होतें, आणि तरीहि आमच्या आठवणीस भक्तीने न विसरणाऱ्या आमच्या देशबांधवांच्या आम्हांस यावज्जीवन लाभलेल्या प्रेमळ आदराचें तो चांफ्याची माळ घालणारा बंदिवान – अधिकारी हा दुसरें प्रतीक होतें ! ज्या दोन शक्तींच्या परस्परविरुद्ध आघातप्रत्याघातांचें हें आमचें जीवन प्रथमपासूनच एक रणक्षेत्र झालेले आहे, त्यांचें तें दृश्य म्हणजे एक लाक्षणिक रेखाचित्रच होतें. हा विचार वावास वोलून दाखविल्यावाचून आम्हांस रहावेना.

अंदमानांत दहावारा वर्षे आम्हीं दोघांनी केलेल्या त्या वसाहतीच्या उन्नत्यर्थं प्रयत्नांचा, ती चांफ्यांच्या फुलांची चोरून गुंफलेली साधी माळ, हा खरोखर बहुमूल्य पुरस्कार होता ! त्या प्रयत्नांचे श्रम हरण झाल्यासारखे वाटले. रत्नांच्या मालेहून त्या रानचाफ्याच्या फुलांची ती माळ अधिक प्रिय वाटली. ती गळचांत पडतांच दुरून उठलेल्या दवत्या टाळचांचा गजर तिच्यामध्ये किती प्रेमळ कृतज्ञता गुंफलेली होती तें प्रदर्शवीत होता. मजविषयीं लोकांत अप्रीति आणि भय उत्पन्न करण्याच्या सरकारी आटोकाट प्रयत्नास ती चांफ्याच्या फुलांची साधी माळ हें अखंडनीय उत्तर होतें !

● ● ●

प्राठीं ग्रंथ संग्रहालय, दागे. स्थळशत.  
अनुक्रम ३६२२५ विः १६१८  
भाषा १६१८ वोः विः १६३

## माझी मालती कुठे आहे हो ?

[‘काळें पाणी’ ही सावरकराची एकमेव यशस्वी कादंबरी. अंदमानी जीवनाचें रम्यभीषण दर्शन घडविणारी आणि समाजांतील ढोंगी वुवावाजीचा दंभस्फोट करणारी. अशी उत्कंठापूर्ण, रोमहर्षक व गतिमान कादंबरी मराठींत क्वचितच आढळेल. वत्सल, करुण, रौद्र आणि भयानक रसांनी रसरसलेल्या या कादंबरींतील मायलेकींच्या ताटातुटीचा प्रसंग पुढे दिला आहे. सावरकरांच्या कोमल, मवुर आणि स्निग्ध लेखणींतून उत्तरलेला हा प्रसंग भावना हलवून सोडणारा आहे.]

“आई, म्हण ना, एक ओवी तरी तू. जा ! आम्हीं तेवढ्या तुला ओव्या म्हणाव्या गोड गोड, पण तू तेवढी मला एकदेखील ओवी म्हणू नये अं ! ” मालतीने झोपाळचावर आणखी एक उंच झोका घेत घेत लाडिकपणे रमावाईना म्हटले.

“एक ग कां वाळ ? एक लाख ओवी म्हणेन वरं वाळे तुला, पण आता तुझ्या आईचा स्वर तुझ्यासारखा मंजुळ राहिला नाही. केळीच्या सोल-पटाच्या धाग्यांत झेंडूची फुलं ओवता आली, तरी जुईच्या फुलांची माळ ओवायची तर मऊ मऊ रेशमाचं कोवळं सूतच हवं. नाही तर माळेचीं फुलं मात्र नासून जायची. प्रेमळ ओव्या तुझ्या गोड सुरामध्ये असतात, त्याहून लडिवाळ लागतात. म्हणून अशा लडिवाळ ओव्या तुम्हीं मुलींनी म्हणायच्या नि आम्हीं आयांनी ऐकायच्या. मीं ओवी म्हटली तर चीर गेलेल्या सतारी

सारखं गाण्यांतलं गोडपण गळून जाऊन माझ्या चिरकल्या आवाजाचं मात्र तुला हसूं येईल.”

“ येऊदे हसू आलं तर ! हसू तरी गंमत वाटल्याचंच ना ? माझी गमतीची करमणूक करायला तरी म्हटल्याच पाहिजेत दोन-चार ओव्या तुला ! देवाच्या ओव्या नि स्तोत्रं ग कशी तास तास म्हणतेस ? तेव्हा नाही वाटत आवाज चिरकत ? पण माझ्यावरच्या चार-दोन ओव्या म्हणायच्या तर लगेच सतारी चिरकतात ! आयांनी मुलींच्या ओव्या नुसत्या एकायच्या असल्या तर आयांनी म्हणायच्या कितीतरी मायाळू ओव्या रचलेल्या असतात. मलादेखील कांही येताहेत वरं का !”

“ मग तू आई झालीस ना म्हणजे म्हण वरं तुझ्या वाळाला ! ” रमावाई मनापासून हसल्या.

लाजेने ओशाठल्या स्वरांत मालती रुसून म्हणाली, “ मी आपली म्हणेन नाही तर न म्हणेन जा ! तू नाही ना म्हणत मला एखादी गोड ओवी ? ”

आणि लगेच आईला लगून आणि तिच्या हनुवटीशी आपली चिमुरडचा ओठांची जिवणी लावून ती किशोरी आर्जवू लागली.

“ हें ग काय असं ? तू माझी आई ना ? मग तू नाही तर कोण ग म्हणेल मला आईच्या लाडांची ओवी ? ”

“ तू माझी आई ना ? ” हें तिच्या एकुलत्या एका मुलीचे लडिवाळ शब्द एकताच रमावाईच्या हृदयांत वात्सल्याचें इतके भरते आलें कीं, एखाद्या पित्या लेकरासारखे त्या तिच्या लेकराचें तें सुरेख मुख आपल्या छातीशी लावावेसें तिला वाटले. आणि मालतीचे मटामट मुके घेण्यासाठी रमावाईचे ओठ फुरफुरले. पण आईचे प्रेम जितके उत्कट असतें तितकेच वयांत येऊ लागलेल्या मुलीशी वागताना ते संकोची असतें.

मालतीच्या गालाला अगदी लागत आलेले आपले तोंड मागे घेऊन तिच्या आईने त्या वयांत येऊ लागलेल्या लेकीच्या वदनाला दोन्ही हातांत क्षणभर दाबून तेवढे धरले आणि हळूच मागे सारीत मालतीला अश्वासिले.

“ म्हणतें वरं वाळ तुला ओव्या ! दोन- तीनच अं पण ! ”

“हं, आता खरी गंमत !” असें उल्हासून मालतीने झोपाळचाला भुईकडून चवड्यांच्या नेटाने रेटून झोक्यामागून झोके दिले. “हें काय? म्हणूना. एखाद्या अंगचुकार गवयासारखी तालसूर लावण्यांतच अर्धी रात्र काय घालवतेस ?” असें मालतीने पुन्हा एकदा कोपराने डिवचताच रमावाईच्या तोंडाशी जी ओवी आली ती त्या म्हणून लागल्या.

अगे रत्नांचिया खाणी । नको मिरवू ऐट मोठी ।  
 वध माझ्याही ये पोटीं । रत्न ‘माला’ ॥ १ ॥  
 जाता येता राजकुंवरा । नको पाहू लोभूनिया ।  
 दृष्ट पडेल माझीया । मालतीला ॥ २ ॥  
 देतें माझं पुण्य सारं । सात जन्मवेरी ।  
 माझ्या रक्षावे श्रीहरी । लेकुरा या ॥ ३ ॥  
 पुरोनि उरू द्यावी । जन्मभरी नारायणा ।  
 कन्या माझी सुलक्षणा । एकूलती ॥ ४ ॥

‘एकूलती’ हा शब्द गाण्याच्या नादांत उच्चारला जाताच एकदम जसा विचू डसावा तशी कोण्या तीव्र दुःखाची आठवण होऊन रमावाईचे मन व्याकुळ झाले. आपल्या मुलीला अशा आनंदाच्या भरांत तें शल्य बोचू देऊन व्याकल्पू नये म्हणून रमावाईनी तोंडावर जरी खिन्नतेची छाया उमटू दिली नाही तरी तें गाणें मात्र त्यांच्या तोंडावाहेर निघण्याचे अकस्मात् बंद झालें. मालतीला वाटले कीं, ओव्या म्हणताना आईला दम लागला ह्यामुळे ती सहसा चूप वसली असावी. आईला विसावा द्यावा आणि गाण्याची गोड लहर तिला आलेली होती तीहि उठू नये म्हणून आपली पाळी आली असें समजत ती स्वतःच पुढच्या ओव्या म्हणून लागली. तिच्या आईने तिला ज्या ममतेने रसरसलेल्या ओव्या म्हटल्या होत्या, त्यांच्या त्या गोड शब्दाशब्दागणिक तिच्या हृदयाला आनंदाच्या गुदगुल्या झाल्या होत्या. प्रियकराच्या प्रेमळ आराधना ऐकण्याची ओढ लागण्याच्या आधी मुलींना आईच्या लडिवाळ कौतुकासारखी गोडी दुसऱ्या कशांत वहुधा वाटत नाही.

संध्याकाळच्या वेळीं पश्चिमेकडीची समोरची वाजू उघडी असलेल्या आपल्या ओटीवरच्या झोपाळचावर बसलेली ती सुरेख सडपातळ वांध्याची किशोरी आपल्या सुस्वर गाण्याची माधुरी आपणच उपभोगीत उंच उंच झोके घेऊ लागली. झोपाळा एका वाजूच्या उंचीवरून उतरत असता वाच्याने तिच्या पाठीवरचा पदर फडफड करीत जेव्हा उडे, तेव्हा वाटे कीं संध्याकाळी दूरवरच्या घरटचांकडे उडत जाणाऱ्या कोणा सुंदर पक्ष्यांच्या थव्यांतील मागे राहिलेले हें पाखरूहि असे पंख उभारून लकेरीमागून लकेर घेत घेत उल्हासाच्या आकाशांत आता उडून जातें की काय कोण जाणे !

माऊलीची माया । न ये आणिकाला ।

पोवळच्या माणिकाला । रंग चढे ॥ १ ॥

नये आणिकाला । माया ही माऊलीची ।

छाया देवाच्या दयेची । भूमिवरी ॥ २ ॥

माऊलीची माया । कन्यापुत्रांत वाटली ।

वाटचा प्रत्येकाच्या तरी । सारीची ये ॥ ३ ॥

जीवाला देते जीव । जीव देईन आपुला ।

चाफा कशाने सूकला । भाईराजा ॥ ४ ॥

माझं ग आयुष्य । कमी करोनी मारूती ।

घाल शंभर पूरती । भाईराजाला ॥ ५ ॥

गाण्याच्या ओघांत मालती आता जी ओवी तोंडी येईल ती गात चालली होती. पहिल्या ओव्या तिच्या मनाच्या बोलींत रचलेल्या होत्या. तिच्या आईवर जी तिची लडिवाळ ममता होती, तीच त्या ओव्या निवडून निवडून मालतीच्या कंठाच्या सनईतून गात होती. परंतु पुढच्या ओव्या अर्थसाठी निवडून म्हटल्या नव्हत्या; तर त्या मराठी गवई हिंदी पदांचा अर्थ तितकासा न वघता जसा त्या गाण्यांतील चालींच्याच हौसेसाठी काय तो तीं पदे गातो, अशी ती गात गेली. पण तिच्या आईचे लक्ष त्या ओव्यांतील अर्थाकडे हि वेधलेले असल्यामुळे मालती तिच्या भाईराजाला लागू असलेल्या ओव्या गाण्याच्या भरांत जेव्हा गात चालली, तेव्हा तिच्या

आईचे ऊर दुःखाने दाटत येऊन आता रडूच कोसळतें की काय अशी तिला भीति पडली. तिच्या त्या दुःखाची छाया मालतीच्या त्या हसत्याखेळत्या आनंदावर पडून तो काळवंडून जाऊ नये म्हणून रमावाईनी तिला असह्य होत चाललेल्या ह्या मालतीच्या ओव्या बंद पडाव्या ह्यासाठी मालतीला मध्येच हटकले.

“ माले, वाळ थांव गडे. भोवळ येऊ लागली वघ मला. किती मेले उंच झोके घेतेस हे ! ”

असें निमित्त काढून भुईला आपल्या पायांचा दट्ट्या देत आईने झोपाळा थांववला. त्यासरशी मालतीच काय ती त्या झोपाळचावरून खाली उतरली नाही, तर उंच लकेन्यांच्या झोक्यांत वेभान झालेले तिचे मनहि गाण्याच्या खालीं झोपाळचावरून उतरले आणि भानावर आले.

पाहाते तो आईचे डोळे पाण्याने डवरलेले ! तोंड दुःखाच्या तीव्र स्मृतीने गोरेमोरें झालेले ! मालतीच्या तत्काळ ध्यानांत आले कीं, होय ना होय, आपल्या वारलेल्या वडील भावाची आईला आठवण झाली असावी आणि आपल्या तोंडांतून सहजी वाहेर पडलेल्या भावावरील ओव्यांनीच तिचे मन भडभडून आले असावे ! तिच्या आईला तिच्या नाहीशा झालेल्या वडील पुत्राची आठवण त्या प्रसंगाला इतकीं वर्षे लोटलीं तरी अधूनमधून असें कांही विशेष निमित्त घडले कीं अगदी एखाद्या ताज्या दुःखासारखी असह्य होत असे, आणि ती ममताळू आई ढसडसा रडत असे. मालतीला त्या त्या वेळीं आईची समजूत कशी काढायची, आईच्या त्या दुःखावेगाला टाळणारा, नसा वधिरविणारा उतारा कोणता तोहि मालतीला ठाऊक होता.

तिने पटकन् आईच्या मांडीवर डोके टेकले, त्यासरशीं तिचे तोंड गोरेमोरें आपण होऊनच झाले; तिच्या डोळचांतहि पाणी आपण होऊनच टचकन् आले आणि मग तिच्या सवयीप्रमाणे तशा आपल्या मुखाला आईच्या हनुवटीपर्यंत उचलून मालती काकुळतीने बोलली.

“ असं काय वरं आई ? मी तुझ्या मनाला आनंदविण्यासाठी ओव्या म्हणू लागले तों चुकून तुझ्या दुःखाची खपलीच अशी उचटून वसले ! कशा मेल्या मला सुचल्या त्या ओव्या काय की ! ”

मालतीच्या मनाला ती चुकी इतकी बोचलेली दिसली की, तिच्या आईला स्वतःच्या मागच्या दुःखापेक्षा त्या स्फुंदू लागलेल्या लेकीचें चालू दुःखच साहवेनासें ज्ञालें आणि रमावाई झटकन् रडे गिळून मालतीचेंच समाधान करूं लागल्या.

“ वेडी कुठली ! अग, तुझ्या ओव्यांनी नव्हे वरं ! मींच ओवी म्हणता म्हणता तुला माझं एकुलतं लेकरू असं म्हणून गेलें ना, त्याचं मला वाईट वाटलं वरं एवढं ! देवानं मला दोन लेकरं दिलीं असतां माझ्या दैवानें एक हिसडून नेऊन एकच तेवढं उरुं दिलं तें शल्य मला सहसा बोचलं ! उगी बाळ ! तू नाही वरं माझ्या दुःखाची खपली उचटलीस. उलट त्या दुःखाला किंचित् तरी हलकं करणारं जर कांही रसायन असेल तर तें तुझ्या ह्या आनंदी मुखावरील मुखाचं हसूच काय तें होय ! ज्ञालं तें कांही परत का येतं ? तुझ्या भावाची तुझ्यावर इतकी ममता असे की, तुला मीं त्याच्या वियोगाच्या दुःखानंसुद्धा रडवलं तर तो माझ्यावर रागावेल; त्याचा आत्मा जिथं असेल तिथं तळमळेल ! तू त्याच्याच ठिकाणीं आहेस ना मला ! मग तुझ्यांतच माझीं दोन्हीं लेकरं सामावलेलीं आहेत, नाही का ? उगी ! अग हो, आज त्या नव्या आलेल्या साधूच्या भजनाला रात्रीं जायचं आहे ना ? चल तर उठ. आता पेटत घालतें मी, तू झाडलोट-पाटपाणी कर. आपलीं जेवणं उरकतात तो नायडूबाई येतीलच बोलवायला ! ”

त्या मायलेकी घरांत गेल्या. हें एक लहानसे टुमदार घर रमावाईनी गेल्या महिन्यांतच मथुरेला क्षेत्रनिवासासाठी येऊन स्वतंत्रपणे भाड्याने घेतले होते.

रमावाईचे भ्रतार त्यांना दोन मुले ज्ञाल्यावर एकाएकी वारले. रमावाईचा चरितार्थ सुखवस्तूपणे चालू शकेल इतका पैसा आणि कांही दागिने त्यांच्या भ्रताराने मागे ठेवले होते. त्यावर रमावाईनी आपल्या दोन्ही मुलांची जोपासना कांही वर्षे नागपूरकडच्या त्यांच्या मूळच्या गांवींच केली. पुढे त्यांच्या पुत्राला सैन्यामध्ये नोकरी लागली. तो तिकडं गेला तेव्हा त्यांची कन्या मालतीच काय ती रमावाईपाशी उरली. दोन चार वर्षांतच

हिंदुस्थानवाहेरील इंग्रजांशी चाललेल्या कोण्या लढाईवर हिंदी सैन्य धाडण्यांत आले, त्यांत रमावाईच्या पुत्रालाहि जावें लागले, परंतु तिकडे गेल्यावर तो जवळजवळ वेपत्ताच झाला. मोठ्या खटपटीनंतर रमावाईना एकदांचे अधिकाऱ्यांकडून कळले की, तो सैनिक कांही कारणाने अधिकाऱ्यांशी भांडून फरारी झाला असून वहुधा शत्रुपक्षाकडून मारला गेला असावा !

त्या गोष्टीला पांचसहा वर्षे उलटून गेलीं होतीं. रमावाईचा पुत्र सैन्यांत गेला तो तिकडेच वारला, ही गोष्ट रमावाईच्या गांवी लोकांना इतकी पटली होती कीं, आता तिचा सगळ्यांना विसरहि पडला होता. पण रमावाईना त्याचा पूर्ण विसर कसा पडेल ? त्यांना आपल्या पुत्राचा विसर पडला नव्हता ; इतकेच नव्हे, तर तो पुत्र मारला गेला आणि आता ह्या लोकीं पुन्हा कधीच भेटणार नाही, हेंहि त्यांना केव्हा केव्हा खरें वाटत नसे. लढाईत मारल्या गेलेल्या सैनिकांच्या अगदी प्रेमातल्या नातलगांमध्ये ही मनोवृत्ति वहुधा अशीच आढळून येते. अजूनहि रमावाईना तो त्यांचा पुत्र मारला गेला हें केव्हा केव्हा खरें वाटेनासें होई. कोणतीहि आशा उरली नव्हती तरी शंका कांही फिटेना. त्यांचा पुत्र दूरदेशीं लढाईवर जाऊन मेला हे शब्ददेखील उच्चारणे त्यांच्या जिवावर येऊन त्या म्हणायचेंच भाग पडले तर इतकेच म्हणत की, माझा वडील मुलगा तिकडे लढाईत नाहीसा झाला.

पुत्राच्या मृत्यूचे वर्तमान कळल्यानंतर दुःखाने खचलेल्या त्या बाईचा जीव तिच्या उरलेल्या एकुलत्या एका मुलीच्या मायेवरच काय तो जगत होता. मालतीचे कोडकौतुक करण्यांत त्यांनी कांही कमी करू नये. ती जी वाढू लागली तीहि चंद्रकलेसारखीच अधिकाधिक शोभिवंत दिसू लागली. तिच्या त्या लडिवाळ, चपल पण सुशील चालण्याबोलण्यामध्ये असा कांही मोहकपणा असे कीं, तिच्या आईच्याच नव्हे, तर जो जो तिला पाही त्याच्या त्याच्या नयनाला आणि मनाला ती चतुर्थीची चंद्रकला पाहिल्यासारखाच आनंद होई. सुरेख मोती फाहिले की, ते कोण्यातरी शोभिवंत अलंकाराचीच सामग्री आहे, हें जसे सहजी वाटते, तसे कोण्यातरी मोहक, मंगल आणि सुखकारक जीवनासाठीच हिला निर्मिली असावी, असे त्या किशोरीला

माळती कुठे आहे हो ?

का. क.

३०८४

५१

पाहताच वाटू लागे. तिला आता चौदावें वर्ष उलटन गेले होते आणि तिच्या आईच्या मनांत तिच्या भवितव्याविषयी सोनेरी अशांचे आणि आकांक्षांचे एक उद्यानचे उद्यान वहरू लागले होते.

रमावाईची फार दिवसांची मैत्रीण म्हणजे सूतिका अन्नपूर्णबाई नायडू ह्या होत. त्या आजकाल मथुरेला नोकरीवर होत्या. त्यांच्या आग्रहाने आणि तीर्थयात्रा करण्याची रमावाईच्या देवलसी मनाला आवड असल्यामुळे, त्या मालतीसह महिना पंधरा दिवसांसाठी मथुरेला आल्या होत्या. मथुरेची प्रख्यात स्थळे, मंदिरे, आणि साधुसंत ह्यांचीं दर्शने घेण्यांत त्यांचा मुख्य पुरोहित आणि वाटाडचाहि ह्या नायडूवाईच असत. त्यांनाहि साधुसंतांची मोठी आवड असे. कोणताहि नवा साधु मथुरेला प्रख्यातीला आला की त्याचा उपदेश एकायला आणि प्रसंगीं यथाशक्ति सेवाहि करायला अन्नपूर्णबाई नायडू सहसा चुकत नसत.

त्यांच्या घराशेजारच्या घाटावरच गेल्या महिन्यांत जो एक योगानंद नांवाचा साधु आपल्या शिष्यांसह येऊन उतरला होता, त्याच्याकडे सध्या अन्नपूर्णबाई नायडू भजन-पूजन-दर्शनार्थ जाऊ येऊ लागल्या होत्या. त्या योगानंद स्वामींना भूतभविष्यवर्तमान जाणण्याची दैविक शक्ति आहे असा जिकडे तिकडे गाजावाजा होत चालला. रात्रीं त्या साधुच्या मठींत भजनाचा गजर भरांत आला कीं, त्या नामसंकीर्तनाच्या रंगांत शतावधि लोक रंगून जाऊन भक्तिभराने नाचू लागत. नायडूवाईच्या तोंडून योगानंदस्वामींना रमावाईची माहिती कळली तेव्हा, त्यांनीं देवाचा प्रसाद स्वतःच्या हस्ते, त्यांच्या विशेष कृपेचे निर्दर्शक म्हणून, रमावाईना धाडला. रमावाई मालतीसह त्या भजनोत्सवालाहि गेल्या दोन-तीन रात्रीं जात असत. स्वतः योगानंदांनीहि एकदा दोनदा थोडीफार विचारपूस करण्याची कृपा रमावाईवर केली होती.

योगानंदांविषयी गांवांतील कुटाळ टोळींतहि कांही टवाळकी होऊ नये इतके त्यांचे वर्तन देवलसी, निलोंभ, सरळ आणि साध्ये असे. भजनांत ते रंगले म्हणजे त्या सत्पुरुषाचे, जगाचे वा देहाचे भानच सुटे असे दिसे. त्यांची मुख्य साधना भजन हेंच असे. वाकी कोणताहि ढोंग-धतुरा त्यांच्या

मठांत दिसत नवृता. शिष्यसंप्रदाय मात्र भरपूर, त्या साधुच्या मागे मागे शिस्तीने चालताना, मठांत शिस्तीने वागताना, नेहमी आढळे. मथुरेंतून त्यांचा तळ आता लवकरच हलणार होता. त्यासाठी ह्या शेवटच्या सप्ताहांत भजनाची धुमश्वक्री चालू होती. शेकडो लोक रात्रीं तेथें दाटत असत.

रमावाई मालतीला घेऊन आजच्या रात्रीच्या भजनमहोत्सवाला तेथेंच जाणार होत्या. त्या मायलेकींनी रात्रीचे जेवण आटोपले न आटोपले तोंच नायडूवाईची थाप दारावर पडली. लगेच त्या तिघीजणी घाटावरील स्वामीजींच्या मठाकडे जाण्यासाठी लगवगीने निघाल्या.

रमावाई मालतीसह जों भजनाच्या ठिकाणीं पोचतात तों भजन अगदी भर रंगांत आलेले दिसले. त्या घाटावर जिकडे तिकडे दूरवर लोकांची दाटी झालेली ! हिंदी भजनाप्रमाणे मोठमोठच्या झांजा घेऊन पन्नास-पाऊणशे गोसावी साधुसंत योगानंदांच्याभोवती घेर धरून नामसंकीर्तनाचा गजर चालू आहे; मुख्य दहा-वीस शिष्य ते पखवाज, मृदंग, वीणा, झांज प्रभृति वाचें ताल-सूर-ठेका ठाकठीकपणे धरून योगानंद महंतांच्या अगदी सन्निध सज्ज आहेत; आणि मध्यभागीं कधी वसून तर कधी भक्तीच्या आवेशांत उठून योगानंदजी उंच, खडच्या आणि तन्मय स्वरांत भजने म्हणत आहेत ! त्या दूरवरच्या दाटींतून आंत जायची सोयच नवृती. पण नायडूवाईच्या वशिल्याने आधीच त्यांना महंताच्या मंदिरांतील राखीव जागीं नेऊन बसवण्यासाठी एक शिष्य ठेवलेला होता. त्याने त्या मंडळींना वाटेने पाहताच योगानंदजींच्या आज्ञेप्रमाणे त्या तिघींनाहि नेऊन बसवले.

इकडे भजनाचा रंग भरांत आला होता. श्रीमत् साधु तुलसीदासजींच्या एका पदाचें तें तें चरण त्या शंभर भजनिकांच्या शंभर कंठांनी परिपुष्ट अशा स्वरांत उंच उंच चढून दुमदुमत राहिले—

तुलसी मगन । हरिगुणगानोमें ॥

भगन भवे । हरिगुणगानोमें ॥ धृ ॥

कोई चढे हाथी । घोडा पालखी सजाके ॥

साधु चले पैया पैया चिंटिया वचाके ॥

मगन भवे । हरिगुणगानोमें ॥ तुलसी ॥

झांजांचा ज्ञानज्ञानाट रक्ताचा विंदु न् विंदु थरथरवू लागला. भक्तिरसाच्या डोहांत सारा समाज जगू डुंबत होता ! हरिनामावाचून इतर कोणत्याहि मनोवृत्तीचा ध्वनि ऐकू येईनासा झाला; पण तो एकाचा दुसऱ्याला तेवढा ऐकू येईनासा झाला कीं ज्याचा त्यालादेखील ऐकू येत नव्हता, तें कोणी सांगावें ?

इतक्यांत त्या उंच चडलेल्या शतकंठनिवादी सुराला उत्तरवीत पदांची चरणे योगानंदजी एकटेच इतक्या तल्लीनपणे म्हणू लागले कीं, शिष्यादिक भजनिकांनी झांजांची गोंगाटी साथ वंद करून चिपळच्यांची साथ धरली. “ तुलसी मगन भये । हरिगुणगानोंमें ॥ हें चरण गोड उलटापालटीने हल्लवार सुरांत गात गात योगानंद उभे राहिले.

त्या पदाचा अर्थ कांही योगानंद सांगत नव्हते ; पण ज्यांना कळे त्यांना त्या भजनांत अथवी ग्रंथ ऐकू येत. ह्या जीवनाची साधना जो तो आपल्या आवडीप्रमाणे आचरीत आहे; आनंदाच्या मागे जो तो लागला आहे; कोणी भोगांतून तर कोणी योगांतून; जशी ज्याची आणि जितकी ज्याची मनाची उच्चति तशी त्याची आवड; ‘ स्वभावो मूर्धन तिष्ठते ! ’ तेव्हां वाह्य साधनाचा वाद हवा कशाला ? तुम्हांला आनंद होईल त्यांत तुम्ही रमा, त्यांना आनंद होईल त्यांत ते रमोत. माझ्यापुरते विचाराल तर “ तुलसी मगन भये । हरिगुणगानोंमें । हरिगुणगानोंमें ॥ ”

कोणी उंच चंदनी पलंगावर गाद्या-गिरव्यांत लोळण्यासाठी खटपटत आहेत; त्यांना त्यांत आनंद वाटतो. पण कोणी असलेल्या पलंगांनाच नव्हे, तर कामुक पत्तींनाहि सोडून देऊन एखाद्या वुद्धासारखे बोधिवटाखाली, उघडचावाघडचा स्थळीं, नुसत्या भुईवर पडून झोपत आहेत; त्यांना खरी गाढ अशी झोप तिथें लागते. गाढ झोप लागावी हें जर उद्दिष्ट, तर ज्याला ती जिथे लागेल तिथेच त्याने निजणें इष्ट. माझांच साधन तुला केलं पाहिजे हा वाद कशाला ?

कोणी हत्तीवर तर कोणी घोडचावर तर कोणी पालखींत मोठचा डौलांत चालत आहेत; त्यांना त्यांतच आनंद वाटत आहे. त्यांचा तोच स्वभाव. पण हा साधु पाहा. त्याला हत्तीवर चढणे फाशीवर चढण्याइतकेच दुःखद.

पालखींत आपण बसून ती दुसऱ्यांनी वाहावी, ह्या अरेरावीची त्याला इतकी लाज वाटते, कीं पालखीचा स्पर्श होतांच त्याच्या मनाला विस्तवाचा चटका बसल्यासारखें दुःख होतें. म्हणून तो साधु पायी चालतो आणि पायी चालतो तेव्हादेखील त्याला कीडमुंगीसुद्धा आपल्या पायांखाली मरेल कीं काय, ह्या भीतीने त्यांची कींव येऊन कीड-मुंगी वाचवण्यासाठी पाहून पाहून पाय टाकीत चालतो. त्याला त्यांतच खरा आनंद.

कोई चढे हाथी घोडा पालखी सजाके ॥

साधु चले पैया पैया चिटियां बचाके ॥

पैया पैया । चिटियां बचाके ॥

पैया पैया । चिटियां बचाके ॥

हे चरण अगदी मंद, शांत सुरामध्ये घोळीत घोळीत योगानंदस्वामी आपलीं पावलेहि एकेक मोजून संथपणे टाकीत वीण्याच्या सुरावर पुनः-पुन्हा गाऊ लागले,

“ पैया पैया चिटियां बचाके ॥ साधु चले पैया पैया चिटिया बचाके ॥ ”

त्या वेळीं तुलसीदासजींच्या पदांत उल्लेखिलेला साधु तो हाच कीं काय, असेंच ज्याला त्याला भासले. कारण कीं, योगानंदांची ही एक विशेष संवय असे कीं, वाटेने, घाटानें, हाटांत कोठेहि ते चालत असले तरी पाहून पाहून एकेक पाऊल किंचित् उचलून टाकीत जात.

त्यांच्या स्वतःचेंच साधुत्व, ह्या तुलसीदासजींच्या पदांतील चरणांमुळे लोकांच्या मनावर विववायच्या कामीं उपयोगी पडावें म्हणूनच जरी तें भजन इतके रसाळ तत्मयतेने ते गात नसले, तरीहि त्याचा परिणाम मात्र तोच झाला. तुलसीदासजींच्या कसोटीलाहि योगानंदजींचे साधुत्व पुरेपूर उतरतें, हें ज्याला त्याला न सांगता समजून आले.

अशा भजनोत्सवांत मध्यरात्र उलटून गेली. आरतीच्या वेळीं स्वामींचे चरण शिवण्यासाठी लोकांची मोठी दाटी उडाली आणि त्या गडवडींतच जेव्हा तो समुदाय परत घरीं जाण्यासाठी वाहेर पडू लागला, तेव्हा एकच रेटारेटी चालू झाली. इतक्यांत नायडूबाई, रमाबाई आणि मालती जेथून

वाहेर पडत होत्या तेथे कोणातरी दहा-पांच जणांची अकस्मात् भांडाभांड जुंपून मोठा गोंधळ माजला. तो मोडण्यासाठी म्हणून स्वामीजींचे दहा-पांच शिष्य छड्या घेऊन आंत घुसले. जो जिकडे फुटला तो माणूस तिकडे च रेटीत नेला गेला. मध्ये तुंबळ दाटी घुसत चालली. त्या फाटाफुटींत रमावाई कोठे, नायडूबाई कोठे, तर मालती कोठे पांगली, त्याचा एकमेकींना पत्ता नाहीसा झाला. पण इतक्यांत अगदीं गोंधळून चेंगरत आलेल्या रमावाईचा हात स्वामींच्या एका शिष्याने धरून त्यांना दाटीवाहेर काढले आणि सांगितले की, “ स्वामीजींच्या आज्ञेने स्त्रियांना विशेष तत्परतेने पोचवायसाठी आम्हांला धाडलं आहे. आपण आपल्या घरीं चला.”

“ पण माझी मालती कुठे आहे ? मालती ? ” गांगरून, घावरून रमावाई विचारते तोंच त्याने झटपट त्यांना पुढे पुढे नेतच सांगितले, “ सगळचांना घरोघर पोचविलं आहे, तुम्ही चला पुढे. बस्स ! ”

अर्धी वाट दाटीने खेचाखेचलेली. तींतून शिष्याने रमावाईंना जवळजवळ ओढीतच आणले. “ जा, आता तडक घरीं जा. तिथे उरलेल्या माताजींना आधीच नेऊन पोचविलं आहे.” असें आश्वासून उत्तर ऐकण्यात वेळ न दवडता तो शिष्य इतर कोणी स्त्रीमाणूस दाटींत सापडले असल्यास त्याला बचावून घरीं पोचवण्यासाठी निघून गेला, दाटींत मिसळला.

रमावाई घडघडल्या हृदयाने आणि झपाझप पावलांनी घरीं चालल्या. स्वामीजींनी एवढ्या दंगलींत आपणा सर्वांची इतकी विशेष काळजी घेऊन घरोघर पोचवावे, हे उपकार एकीकडे आठवीत आणि दुसरीकडे मालती दाराशीच आपली वाट पाहात किती घावरलेली असेल तें चिंतीत त्या घराशी आल्या. अंधारांतून त्यांनी ओटीकडे पाहिले, पण मालतीची वा कोणाचीच चाहूल लागेना. कंदील लावून पाहिले, दाराला कुलूप जसेंच्या तसेंच ! मालती पुढे आल्याचा कांहीच सुगावा नाही. भजनाच्या शेवटीं जी रेटारेटी झाली, त्यांत चेंगरलेली मालती ओक्साबोक्शी रडते आहे, असा भास त्यांना होऊ लागला.

“ मालती, ए मालती ! ”

रमावाईनीं दोन हाका कशावशा आणि कशासाठी काय कीं त्या ओसाड अंधारालाच मारल्या आणि तिसरी हाक तशी उगीचच्या उगीच देऊन जातात तोंच त्यांचा कंठ भरून येऊन, रडे कोसळून, त्या मटकन् खाली बसल्या. तेथे नसलेल्या कोणाला आपण विचारीत आहोत हें ध्यानांत असताहि त्या स्फुंदत स्फुंदत मोठ्याने पुसून गेल्या, “माझी मालती कुठे आहे हो? माझी मालती आली का हो?”



११

## तोङून टाका हया—सात स्वदेशी बेड्या

[ सावरकर हे केवळ जहाल देशभक्तच नव्हेत, तर समाजसुधारकहि आहेत. जातिभेद नाहीसे होऊन हिंदुसमाज संघटित व प्रवळ व्हाचा यासाठी त्यांनी लेखणी-वाणीच्या द्वारे वर्षानुवर्षे प्रचार केला. समाज-सुधारणेच्या हेतुने त्यांनी लिहिलेले लेख म्हणजे मराठी निवंध-वाडमयाचा अमोल ठेवा आहे! सावरकरांचे पांडित्य, तळमळ, युक्तिवाद, तार्किक विचारसरणी, तेजस्वी पण कांहीशी खडबडीत गद्य-शैली इत्यादि गुण त्यांच्या निवंधांत प्रकर्षने आढळून येतात. प्रस्तुतचा त्यांचा जातिभेदोच्छेदक निवंध या दृष्टीने महत्त्वाचा आहे.]

नव्या जुन्या मताच्या अनेक लोकांकडून वारंवार असें विचारण्यांत येते की, अहो ह्या तुमच्या जन्मजात जातिभेदोच्छेदक आंदोलनाचे घटक तरी कोणते, काय करायचे तरी काय काय ह्या जाती मोडायला, जाति मोडणे म्हणजे तरी नक्की काय मोडणे नि काय ठेवणे, सूत्र काय, कार्यक्रम काय?

अशा अगदी योग्य, सहज नि अपरिहार्य शंकांचे वा आक्षेपांचे समाधानार्थ ह्या लेखांत आम्ही आज आपल्या हिंदुराष्ट्रास छिन्नविछिन्न करून टाकण्यास कारणीभूत झालेल्या आणि होणाऱ्या या आजच्या पोथीजात जातिभेदास उच्छेदिण्यास्तव आपण हिंदूनी जे आंदोलन केले पाहिजे, जी एक सामाजिक क्रांति घडवून आणली पाहिजे, तिचीं मुख्य सूत्रे नि कार्यक्रम यांची केवळ रूपरेखा 'निर्भाडिच्या' वाचकवृद्धासाठी देत आहों.

(अ) आज आपल्या हिंदूत जो जन्मजात म्हणविला जातो तो जातिभेद निव्वळ पोथीजात आहे. मद्रासी ब्राह्मणपेक्षा महाराष्ट्रीय चांभार गोरे असतात. महारांत चोखामेळचासारखे संत नि डॉ. आंबेडकरांसारखे विद्वान् निपजतात, तर उत्तर हिंदुस्थानांतील शेकडो ब्राह्मण पिढीजाद शेतकीचा धंदा करता करता निरक्षरचे निरक्षर राहतात. ब्राह्मण शिष्यांची, सोनारांची, कातडच्याचे वूट विकण्याचीं दुकानें चालवितात तर शिपी, सोनार, वाण्यांत आय. सी. एस. एम. ए. पदवीधर होतात. जाट लोकांस ते रजपूत असूनहि इतके हीनजाति मानतात कीं जाटाने क्षत्रियाच्या घोडचावर वसण्याचा हक्क छिनावल्यास जातिवहिष्कार्य पाप समजून हाणमार होते; पण त्याच जाटांची शेंकडा पन्नासवर भरती होऊन जो शीख समाज बनला तो आज क्षत्रियांतील तिखट क्षत्रिय म्हणून गाजत आहे; पठाणासारख्यांची रग रजपुतांनी कधीहि जिरविली नाही अशी जिरवून काश्मीर कावूलपर्यंत राज्ये तो चालवून राहिला आहे. जाटच नव्हेत तर पंजाबांतील अनेक खालच्या शूद्रवर्गीय जातींतूनही हजारों लोक शीख समाजांत शिरले आणि सिंग -- 'सिंह' -- झाले! शीख समाजांत निदान तत्त्वतः तरी जातपात नाही. तरीहि आमच्या 'छापा' च्या क्षत्रियांहून त्यांचें वळ, तेज नि पराक्रम कमी नाही. कायस्थ 'शूद्र,' पण वंगाल्यांतील विवेकानंद अरविंद - सारे पाल, घोष, वोस, कायस्थ, वुद्धींत, विद्येत, वंगाली ब्राह्मणांच्या रेसभर पुढेच! पानपतचा सेनानी भाऊ ब्राह्मण! 'यातिशूद्र - वंश' तुकाराम परम संत. या सर्व प्रतिपदींच्या अखंडित पुराव्यावरून हैं सिद्ध होत आहे कीं, पूर्वी पांच हजार वर्षांचे आर्धीं काय होतें नि नव्हतें, तें असो वा नसो, आज ज्या जाति विभिन्न म्हणून मानल्या जातात त्यांत वर्ण वा गुण वा कर्म ह्यांच्या कसोटींत संघशः असा कोणचाही ठाम 'जन्मजात' भेद आढळत नाही. त्या जाति 'जन्मजात' नसून आज निव्वळ 'पोथीजात' काय त्या झालेल्या आहेत. कोणतीहि जन्मजात खरीखरी अशी विशिष्ट उच्चता अंगी नसतांहि, पोथीने 'उच्च जात' म्हणून एक जुनाट पाटी ठोकलेल्या घरांत जन्मला म्हणून हा ब्राह्मण, हा क्षत्रिय! ही वस्तुस्थिति यथार्थपणे व्यक्तविष्यास्तव आम्ही 'पोथीजात' हा

शब्द बनविला. आजचा जातिभेद हा जन्मजात म्हणविला जात असला तरी तो जन्मजात नसून आहे निव्वळ पोथीजात ! — निव्वळ मानीव ! खोटा !

( आ ) यास्तवच कोणतीहि जात वा व्यक्ति केवळ अमक्या पोथी-जात गटांत गणली वा जन्मली एवढ्याचसाठी उच्च वा नीच मानली जाऊ नये. ज्याची त्याची योग्यता त्याच्या त्याच्या प्रकट गुणावरूनच काय ती ठरविली जावी. आणि त्या स्वभावाचा गुणविकास होण्याची नि करण्याची संधि सर्वांस समतेने दिली जावी. गुणविकासाचा आनुवंश ( Heredity) हा एकच घटक नसून परिस्थिति ( Environments) हाहि एक महत्त्वाचा घटक आहे. अमक्याचा पडपणजा बुद्धिमान् व शूद्र होता म्हणूनच केवळ त्याचा पडपणतु, प्रत्यक्षपणे मूर्ख वा भ्याड असतांहि, तो बुद्धिमान् वा शूर असलाच पाहिजे असें गृहीत धरून, त्यास पंतप्रधान वा सरसेनापति नेमीत ( रहाणारे ) रहाणारे राष्ट्र धुळीस मिळालेंच पाहिजे. मोठारींत वसायचें तर त्या मोठारहाक्यास मोठारीचे प्रमाणपत्र मिळाले आहे कां हेंच विचारले पाहिजे. त्याच्या पणजाला मोठार हांकता येत होती म्हणूनच केवळ, आनुवंशाने मोठारहाक्या असलाच पाहिजे असें गृहीत धरून नि त्या मनुष्यास मोठार हाकण्याची कला स्वतः प्रत्यक्षपणे येत नसताहि त्याला मोठारीवर हाकण्यास वसवून तींत प्रवासास निवणे हा जसा आत्मघातक मूर्खपणा आहे, तसाच अमक्या पोथीजात जारींत जन्मला म्हगूनच अमूक उच्च नीच मानणे आणि त्याला त्याला ते ते जन्मजात विशिष्टाधिकार देणे हाहि राष्ट्रवातक मूर्खपणा आहे. प्रकट गुणावरून आनुवंश अनुमानला जावा. केवळ मानीव आनुवंशावरूनच गुण गृहीत धरला जाऊ नये.

( इ ) मनुष्यकृत, परिवर्तनीय, नि प्रसंगीं परस्परविरोधी ग्रंथांत काय सांगितले त्यावरूनच काय ती कोणतीहि सुधारणा योग्य की अयोग्य हें ठरवीत न वसता “ ती विशिष्ट सुधारणा त्या विशिष्ट परिस्थितींत राष्ट्र-धारणास हितकर आहे की नाही ” हें प्रत्यक्ष प्रमाणच काय तें विचारांत घेतले जावें. आणि परिस्थिति बदलेल तसें निर्बंधहि ( कायदेहि ) बेघडक बदलीत जावें.

(उ) ह्या जुन्या धर्मग्रंथांतील कांही किंवा सारे निर्वंध वा विचार आजच्या परिस्थितींत जरी त्याज्य वाटले तरी देखील मागच्या त्या त्या परिस्थितींत राष्ट्रधारणाचे उपयुक्त कार्य करण्यास त्यापैकी कित्येक आचार नि विचार कारणीभूत झाले असल्यामुळे, ती राष्ट्रीय ग्रंथसंपत्ति आम्ही ऐतिहासिक कृतज्ञतेने नि साभिमान ममत्वाने आदरणीय नि संरक्षणीय मानली पाहिजे. इतकेंच नव्हे, तर जगांतील त्या काळच्या राष्ट्राशी तुलना केली असता आमच्या राष्ट्राने संपत्तीचे, सामर्थ्यचिं नि संस्कृतीचे अत्युच्च शिखर जें गाठलें त्या आमच्या राष्ट्रीय पराक्रमाचे नि यशाचे हे श्रुतिस्मृति-पुराणेतिहास प्रभृति प्रचंड संस्कृत वाढमय एखाद्या हिमालयासारखे मूर्तिमंत स्मारकच असल्याने त्यास त्या दृष्टीने आम्हीं पूज्य नि पवित्रहि मानिले पाहिजे.

(ए) एतदर्थ आपल्या श्रुतिस्मृतिप्रभृति मागील सर्व शास्त्रांचा अगाध अनुभव नि विविध प्रयोग यांचे तात्पर्य जमेस धरून, परंतु त्यांच्या वेड्या पायांत ठोकून न घेता या पोथीजात जातीभेदास तोडण्यासाठी आजच्या परिस्थितीच्या विज्ञानाच्या कसोटीस उतरतील त्या त्या समाजसुधारणा आपण तत्काळ घडवून आणल्या पाहिजेत. अमक्या सुधारणेस 'शास्त्राधार' आहे का? हा प्रश्न दुय्यम. आपल्या हिंदुराष्ट्राच्या संघटनास नि अभ्युदयास अमकी सुधारणा आजच्या परिस्थितींत अवश्य आहे ना?—हा प्रश्न मुख्य; मग त्यास शास्त्राधार असो वा नसो. मागील भूतकालचा राष्ट्रीय अनुभव ध्यानीं घेता नि शक्य तो भविष्यकालाच्या क्षितिजाची छाननी करता, आजच्या परिस्थितींत ज्या अर्थी ह्या पोथीजात जातिभेदाने आपल्या हिंदु-राष्ट्राची हानीच हानि होत आहे, ज्या अर्थी या पोथीजात जातिभेदाने मंदिरांतून, मार्गांतून, घरांतून, दारांतून, नोकऱ्यांतून, ग्रामसंस्थांतून, नगर-संस्थांतून, विधिमंडळांतून, विधिसमितींतून (कौन्सिलांतून, असेव्लींतून), हिंदुजातीचीं शकले शकले उडवून, आपसांत कलहच कलह माजवून अहिंदु आक्रमणांस तोंड देण्याची संघटित शक्ति हिंदुराष्ट्रांत उत्पन्न होणेच दुर्घट करून सोडले आहे; आणि ज्याअर्थी ह्या कुजलेल्या पोथीजात जातिभेदापासून जे कोणते तथाकथित लाभ आजहि होत आहेतसे वाटते ते त्यापासून

होणाऱ्या अमर्यादित-राष्ट्रीय प्रगतीच्या मानाने अगदी तुच्छ आहेत, त्याअर्थी हा पोथीजात जातिभेद आमूलग्र उच्छेदिणे हेंच आजच्या आपल्या खच्या हिंदुराष्ट्राच्या उद्घाराचें एक अपरिहार्य साधन होऊन वसलेले आहे. सारा युरोप, सारी अमेरिका या पोथीजात जातिभेदाच्या व्याधीपासून मुक्त असताहि, किंवा मुक्त आहे म्हणूनच, एकसारखी समर्थ, स्वतंत्र, सबल अशी भरभराट पावत आहे. आणि आम्ही त्यास कवटाळून वसलों असताहि; किंवहुना कवटाळून वसलों आहोंत म्हणूनच, एकसारखे विघटित, परतंत्र, दुर्बल होत चाललों आहोंत ! यावरूनहि राष्ट्रीय वलसंवर्धनांस नि अभ्युदयास त्या व्यादीची अपरिहार्य आवश्यकता नसून उलट आडकाठीच येते हें उघड आहे. यास्तव मागचे शास्त्राधार असोत वा नसोत-आजची आवश्यकता म्हणूनच हा पोथीजात जातिभेद अजिबात उच्चाटिलाच पाहिजे.

‘सात स्वदेशी शृंखला’

तो उच्चाटिण्यास्तव आपणांस सात बे डचा तोडल्या पाहिजेत. आपल्या राष्ट्राच्या पायांत ज्या बाह्य स्वदेशी आपत्तीच्या बे डचा आहेत त्या तोडण्याचें सामर्थ्य, ह्या आपल्या पायांत आपणच हीशीने, धर्म म्हणून ठोकून घेतलेल्या ‘स्वदेशी’ बे डचा तोडल्याने अधिकच संचरणारें आहे. त्यांतहि ह्या सात स्वदेशी बे डचा तोडणें हें सर्वस्वी आपल्या स्वतःच्याच हातीं आहे. ‘तूट’ म्हटलें कीं त्या तुटणाऱ्या आहेत. ह्या पायांत आहेत तोवर आपणांस चालता चढता ठोकरी मागून ठोकरी खाण्यास विपक्षास लावता येते. पण आपण त्या तोडून टाकू निधालों तर त्या वळेच आपल्या पायांत डांबून टाकण्याचें सामर्थ्य मात्र विपक्षांत नाही. अस्पृश्यता आम्ही ठेवीत आहोंत तोंवर आमच्या हिंदुराष्ट्रांत स्पृश्य नि अस्पृश्य हे भेद विकोपास नेऊन जातवार प्रतिनिधित्व देऊन परस्पर कलह पेटवून राष्ट्रशक्तीचीं छकलें विपक्षीय उडविणारच. पण जर आम्ही, जे बोट कुत्र्यास विटाळ न मानता लावतों तेंच आपल्या स्वतःच्या बीजाच्या, धर्माच्या, राष्ट्राच्या सहोदरांस, त्या अस्पृश्यांना लावून ह्या अत्यंत सोप्या युक्तीने ती अस्पृश्यताच काढून टाकली नि स्पर्शबंदीची बेडी तोडून टाकली, तर ते तीन चार कोटि धर्मवंधु आपणा-पासून कोणता विपक्षीय बिलगवू शकेल ? स्पृश्य-अस्पृश्य हा एक विघटक-

विभाग तरी चुटकीसारखा वोट लागताच नामशेष होऊ शकेल. तीच गोष्ट इतर विघटक व्यादींची होय !

जातिभेद मोडण्यासाठी दुसरें कांही करावयास नको. ह्या सात वेड्या तोडल्या पाहिजेत—एक त्या वेड्या आपल्या आपणाच आपल्या पायांत ठोकून घेत आलों—कोण्या विदेशीय शक्तीने ठोकलेल्या नाहीत. तसें असरें तर त्या तोडणें कठीण गेले असते. पण त्या आपणाच केवळ हौशीने पायांत वागवीत आहेंत, म्हणून तर त्यांस ‘स्वदेशी वेड्या’ म्हणावयाचे. ती हौस आपण सोडली कीं त्या तुटल्याच. ज्याने त्याने आपापल्यापुरता तरी “मी खालील सात वेड्या माझ्या राष्ट्राच्या पायांतून तोडून टाकीन.” इतका निर्धारिकेला आणि त्या निर्धाराप्रमाणे आपापल्या व्यवहारांत या सात वेड्या जुमानल्या नाहीत की झाले ! पोथीजात जातिभेद एक मनाचा रोग आहे. मनाने तो मानला नाही कीं झटकन वरा होतो. ज्या सात स्वदेशी वेड्या तोडताच ह्या पोथीजात जातिभेदाच्या व्यादीपासून, भूतवावेपासून, हें हिंदुराष्ट्र मुक्त होऊ शकतें त्या सात वेड्या अशा :—

(१) वेदोक्तबंदी—ही पहिली वेडी तोडली पाहिजे. सर्व हिंदुमात्रांस वेदादिक यच्चयावत् धर्मग्रंथांवर समान हक्क असला पाहिजे. वेदांचे अध्ययन वा वेदोक्त संस्कार ज्यास इच्छा होईल त्यास करता आले पाहिजेत. म्लेंछ लोक जर वेद वाचतात तर स्वतःच्या क्षत्रियादिक धर्मवंधूनासुद्धा वेदोक्ताचा अधिकार नाही असें म्हणणारी भटवाजी यापुढे चालता कामा नये; तशीच क्षत्रियादिक ‘सपृश्यांची’ ‘असपृश्या’ वर चाललेली दंडेवाजी बंद झाली पाहिजे. उलट वेदादि ग्रंथ मनुष्यमात्राला उघडे करून आधुवधुव वैदिक अध्ययन चालू करण्यांतच “वैदिक” धर्माचा धार्मिक दृष्टीनेदेखील, खरा विजय आहे !

(२) व्यवसायबंदी—ही दुसरी वेडी तोडली पाहिजे ! ज्या व्यक्तीस जो व्यवसाय करण्याची धमक नि इच्छा असेल त्यास तो करता आला पाहिजे. अमक्या पोथीजात जातींत जन्मला म्हणून त्याने अमका धंदा केलाच पाहिजे, नाही तर तें जातिविष्कार्य पाप होय अशी सकित चालता कामा नये. चढाओढीची भीति नसली कीं जन्मानेच पटकावले जाणारे राखीव

धंदे नि कार्ये ते ते वर्ग योग्य दक्षतेने पार पाडीनसे होतात. जसें भट, पुजारी, भंगी, राजेप्रभृति. यापुढे पुरोहितहि, पौरोहित्यास योग्य ती विद्या नि परीक्षा पारंगतेल तर, वाटेल त्या जातीचा असला तरी चालला पाहिजे. जो भट-कामाची परीक्षा उतरेल तो भट, जो भंगीकामाची उतरेल तो भंगी. समाजोपयोगी सारे धंदे निर्दोष आहेत. आज व्यवसायवंदी तुटलेलीच आहे. केवळ भट नि भंगी हे मात्र मुख्यत्वे जातिवद्व धंदे आहेत. तीहि वंदी तुटली पाहिजे. व्यवसाय हे जातीच्या मानीव योग्यतेवर न ठेवता, त्या त्या व्यक्तीच्या प्रकट गुणावर सोपविले म्हणजे योग्य मनुष्य योग्य कामीं लागून राष्ट्रकार्ये अधिक दक्षतेने पार पडण्याचा अधिक संभव असतो. डॉ. आंबेडकर महार म्हणून जर त्यांना महाराचें ढोरें ओढण्याचेंच काम करणे भाग पाडले असतें तर आपले राष्ट्र एका उत्कृष्ट निर्बंध-पंडिताला नि राजकारण धुरंधराला आंचवले असते. उलटपक्षी ज्या भटाची वा मराठ्यादिक स्पृश्याची योग्यता ढोरें ओढण्याचीच, त्याला पुरोहित वा सैनिक नेमणे म्हणजे त्या कार्याची धुळधाण उडविणे होते. राष्ट्रीय शक्तीचा मितव्य नि क्षमता वाढविण्याचें उत्कृष्ट साधन म्हणजे ज्याच्या त्याच्या प्रकट गुणानुरूप ज्याचे त्याचेकडे तें काम सोपविणे हेच होय. आजच्या चांभाराचा मुलगा गुणोत्कर्षने उद्या मुख्य प्रधानहोऊ शकेल; जसा स्टॅलिन रशियाचा झाला. उलट आजच्या मुख्य प्रधानाचा मुलगा उद्यां चामडयाचा मोठा कारखाना चालवू शकेल-चांभार होईल.

(३) स्पर्शवंदी—ही तिसरी बेडी तोडून जन्मजात अस्पृश्यतेचे समूळ उच्चाटन झाले पाहिजे. विटाळ केवळ त्याच स्पर्शाचा मानला जावा की ज्यायोगे आरोग्यास हानि पोचते. सोवळे तें की जे वैद्यकाच्या प्रत्यक्ष नि प्रयोगसिद्ध पुराव्याने आरोग्यासाठी अवश्य आहे. नुसतें अमक्या पोथींत अमूक शिवू नये, अमक्याचा विटाळ मानावा असें सांगितले आहे म्हणूनच काय तें, वैज्ञानिक पुरावा त्यास समर्थित नसताहि, विटाळ विटाळ म्हणून प्रतिपदी ओरडणाऱ्या धार्मिक कोलाहलास जुमानू नये; अस्पृश्य जातीची अस्पृश्यता ही तर निवळ मानीव, पोथीजात, माणुसकीचा कलंक. ती तर तत्काळ नष्ट झाली पाहिजे. ह्या एका सुधारणेसरशी कोटिकोटी हिंदुवांघव

आपल्या राष्ट्रांत एकजीव होऊन सामावले जातील. आपल्या गोटांत इतके एकनिष्ठ सैनिक वाढून हिंदुराष्ट्राच्या चढाईत नि लडाईत झुंजू लागतील.

(४) सिधुबंदी :—ही चवथी वेडी तोडून परदेशगमनाची अटक साफ काढून टाकावी. परदेशगमन जातिवहिष्कार्य पाय ठरविण्याची अवदसा ज्या दिवशीं वा कालीं आम्हांस आठवली त्याच कालीं आमचें हिंदुराष्ट्र मेकिसको-पासून मिसरपर्यंत पसरलेल्या आपल्या जागतिक हिंदुसामाज्यास आंचवलें. परदेशीय व्यापार ठार वुडाला, नाविक बळ वुडालें, परदेशीय विद्यांचें संजीवनीहरण दुर्घट झालें. आजहि जे लक्षावधि हिंदु लोक देशोदेशीं वसाहत करून आहेत, त्यांच्याशी संवंध अभंग न ठेवला तर हिंदु संस्कृति नि हिंदु धर्म यांची वळकट वंधने तुटून तेहि आपणांस अंतरतील नि अहिंदूच्या पोटांत गडप होऊन विपक्षाचें वळ वाढवितील. हजारो धर्मोपदेशक, हिंदु-संघटक, हिंदु व्यापारी, योद्धे, विद्यार्थी यांचे तांडेच्या तांडे परदेशांत आले गेले वसले पाहिजेत.

(५) शुद्धिबंदी :—ही पांचवी वेडी तोडून पूर्वी परधर्मात गेलेल्या किंवा जन्मतःच परधर्मी असलेल्या अहिंदूना हिंदुधर्मात घेता आले पाहिजे. इतकेच नव्हे तर त्यांस हिंदुराष्ट्रांत ममतेने नि समानतेने संव्यवहार्य करून आत्मसात करून सोडलें पाहिजे. मुसलमान खिश्चनांत हिंदु स्त्रीपुरुष वाढून जाताच जसा पाण्यासारखा मिसळून जातो तसें आपण शुद्धिकृतांना समाजांत आत्म-सात करून सोडू तर एका दहा वीस वर्षांचे आंत एक कोटी अहिंदु लोक तरी शुद्ध होऊन हिंदुधर्मात येऊ शकतील. ही गोष्ट, वसई, राजपुताना, आसाम, कान्हदेश, बंगाल प्रभृति ठिकाणी शुद्धिकार्य करणाऱ्या थोर थोर कार्यकल्यानी वारंवार सांगितलेली आहे. मंदिरवंदी, रोटीबंदी, बेटीबंदीच्या अडसरामुळे त्या परधर्मात अडकलेल्या हिंदूच्या मनांत असताही अहिंदूच्या गोटांतून फुटून एवढे मोठे संख्यावळ आपल्या शिविरांत येऊ शकत नाही.

(६) रोटीबंदी :—यासाठीच रोटीबंदीची सहावी वेडीहि तत्काळ तोडली पाहिजे. किंवहुना ही एक वेडी तोडली, खाण्याने जातच जाते, धर्मच वुडतो, ही अत्यंत खुळचट, राष्ट्रघातक नि मळमळी भावना सोडून दिली, म्हणजे वाकीच्या वरील सर्व बेडचा एकदमच तुटल्या जातात. कारण

ह्या रोटीबंदीच्या पार्यांच कोटचवधि हिंदु लोकांना, दुष्काळांत मिशनन्यांच्या हातांनी खालले म्हणून, घरावर गोमांसाचा तुकडा फेकला म्हणून, मुसल-मानांनी बळेच दंग्यांत, शेंकडो लोकांच्या तोंडांत अन्न कोंबले म्हणून जो तो हिंदु, वाटले ! वाटले ! म्हणून बहिष्कारता झाला—वंशपरंपरा हिंदुत्वास ते कोटी कोटी लोक मुकले !! शुद्धिबंदी, सिंधुबंदी, हीं या रोटीबंदीचींच राक्षसी अपत्ये होत ! अशी ही रोटीबंदीची व्याद सहभोजनाच्या टोल्यासरखी हाणून पाढलीच पाहिजे. खाणेपिणे हा वैद्यशास्त्राचा प्रश्न. वैद्यकदृष्टीने जें आरोग्य देतें तें तें, वैद्यकदृष्टीने भोज्यान्न अशा कोणत्याहि मनुष्यावरोवर खाण्यास व पिण्यास हरकत नाही, त्याने जात जात नाही—धर्म बुडत नाही. जात ही रक्तबीजांत असते, भाताच्या पातेल्यांत नव्हे ! धर्मचें स्थान हृदय, पोट नव्हे !! जें रुचेल नि पचेल तें जगांत कोणतेंहि कुठेहि नि कोणावरोवरहि खुशाल खा. मुसलमानांवरोवर हिंदु जेवल्याने हिंदूचाच मुसलमान कां व्हावा ? मुसलमानाचा हिंदु कां होऊ नये ? सान्या जगाने हिंदूचें अन्न खाऊन टाकले. ते ' वाटले ' नाहीत, हिंदु होत नाहीत !! म्हणून आता यापुढे तरी त्याच न्याये हिंदूनो, आपले अन्न वाचवा ! आता पराक्रमे जिकून जगाचें अन्नहि खा नि हिंदूचे हिंदूहि रहा !! तर आता जगाल !!!

(७) बेटीबंदी :—हिंदुराष्ट्राचीं शकले शकले पाढण्यास कारण झालेली ही सातवी स्वदेशी बेडी आहे. ही बेटीबंदीहि तोडून टाकली पाहिजे. प्रत्येक ब्राह्मण-मराठ्याच्या वधूने वा वराने महार-मांग वराशी वा वधूशीच लग्न केले पाहिजे; किंवा महार मांग वधूने वा वराने भंगी वराशी वा वधूशीच लग्न केलेच पाहिजे असा ह्याचा विपर्यस्त अर्थ नव्हे; तर गुण, शील, प्रीति हच्यांही अनुरूप असेल तर नि सुजनदृष्ट्या उक्ततर संततीस वाध येत नसेल तर वाटेल त्या हिंदुजातीच्या वरवधूशी विवाह-बद्ध होण्यास जन्मजात जातीची अशी कोणतीहि आडकाठी नसावी. असा विवाह बहिष्कार्य न मानता हिंदुसमाजांत तें दांपत्य पूर्णपणे संव्यवहार्य समजले जावें. पण अहिंदूशी विवाह करणे तर मात्र, प्रस्तुत परिस्थितींत, त्या अहिंदु व्यक्तीस हिंदु करून घेतल्यानंतरच काय तो विवाह व्हावा.

म.सा.द.-सा.-५

ही मर्यादा मात्र हिंदुराष्ट्राचें हितार्थ आज अपरिहार्य आहे. जोंवर मुसलमान मुसलमानच राहू इच्छितात, खिस्ती-खिस्ती, पारशी पारशी, ज्यू ज्यू, तोंवर हिंदूने हि हिंदूच राहणे भाग आहे, उचित आहे, इष्ट आहे. ज्या दिवशी ते विधर्मीय गट आपली आकुंचित कुंपणे तोडून एकाच मानवधर्मात वा मानवराष्ट्रांत समरस होण्यास समानतेने सिद्ध होतील, त्या दिवशीं हिंदु-राष्ट्रहि त्याच मानवधर्माच्या ध्वजाखाली मनुष्यमात्राशी समरस होईल; किंवडुना असा 'मानव' धर्म हीच हिंदुधर्माची परमसीमा नि परिपूर्णता मानलेली आहे.

वरील सात 'स्वदेशी' वेड्चा-म्हणजे आपणाच ज्या आपल्या पायांत हौशीने ठोकून घेतल्या आणि ज्या तोडणे हें आजहि आपल्याच हातीं आहे, त्या तेवढचा तोडल्या कीं हच्चा पोथीजात जातिभेदाचा विषारी दात तेवढा तरी उपटून काढला गेलाच म्हणून समजा. प्रकट गुण अंगीं नसता, केवळ जातवार जन्मावारीच काय ते, विशिष्ट अधिकार वा विशिष्ट हानि कोणाच्याहि वाटचास आली नाही म्हणजे झाले. मग हीं जातींचीं नावें उपनांवाप्रमाणेच वा गोत्राप्रमाणे आपापल्या घरकुल्यांतून आणखी कांही काल चालत राहिलीं, तरी राहोत !

हच्चा पोथीजात जातिभेदाच्या प्राणवातक विळख्यांना तोडून फाडून एकदा का आपल्या हिंदुराष्ट्राच्या संघटित सामर्थ्याचे हातपाय मोकळे झाले, म्हणजे ज्या वाहच आपत्तीने, ज्या विदेशी वेड्चांनी, आज आपणांस चीत केले आहे, डांबून टाकले आहे, त्या संकटाशीहि उलट खाऊन पुन्हा एकदा टक्कर देण्यास आपले राष्ट्र आज आहे त्याहून शतपटीने अधिक शक्त झाल्यावाचून राहणार नाही हें नक्की !



१२

## विज्ञानबळ

भराठी ग्रंथ संग्रहालय, ठाणे. स्थळपत्र

अनुक्रम ..... ३६३८५ विः ..... १९७८-

क्रमांक ..... ५१८१६४ नोः विः २०८८-

[ भारतराष्ट्र आणि या राष्ट्राचा प्रमुख घटक असलेला हिंदुसमाज वलवान् होण्यासाठी जातिभेद, व वेडगळ रुढी-समजुती नष्ट झाल्या पाहिजेत ही गोष्ट सावरकरांनी अनेक निवंधांतून कळकळीने मांडली आहे. तथापि एवढचावरच ते थांबले नाहीत, तर आजच्या प्रगत राष्ट्रांत दिसून येणाऱ्या विज्ञानबळाकडे हि त्यांनी आपल्या समाज-वांधवांचे लक्ष वेधले. धर्मवेडाची नांगी ठेचणाऱ्या विज्ञानाचे वळ तितक्याच वलशाली शैलींत विशद करणारा हा निवंध सावरकरांच्या व्यवहारी राजकारणावरहि प्रकाश टाकतो. ]

कोणत्याहि एका तत्त्वाचा सर्वसामान्य खल करणे हें प्रसारास जसें आवश्यक असते, त्याच्यप्रमाणे तो सर्वसाधारण खल चालू असता विशेष व्यक्तींच्या विशेष शंकांचेहि समाधान करणे कांही प्रकरणीं तरी, तें सर्वसामान्य तत्त्व वहुसंख्याकांना व्यक्तिशः पटवून देण्यासाठी फार उपयोगी पडते.

आपल्या हिंदु राष्ट्राची दृष्टि पोथिनिष्ठ न राहता विज्ञाननिष्ठ व्हावी, पुराणप्रवृत्ति, सनातनप्रवृत्ति सुटून त्यांची अद्यतन प्रवृत्ति अमावी, या तत्त्वाचा ऊहापोह आम्हीं आजवर जो किलोस्करादि मासिकांतून केला त्यांतला पुष्कळसा भाग ज्यांना पटला आहे, परंतु तो सर्वस्वी मान्य करण्यास, ज्यांना प्रामाणिकपणे कोणाला कांही तर कोणाला कांही अशा तुरळक व्यक्तिविशिष्ट

शंका उरल्यामुळे ते ते अद्याप अनमान करीत आहेत; अशा व्यक्तींच्या त्या त्या शंका जर पृथक्पणे चर्चून निवारता आल्या तर तितकी मंडळी तरी त्यांना बहुधा पटत आलेले तें तत्व मनमोकळेपणे सर्वस्वी उचलून धरतील असा संभव दिसत असल्यामुळे, तशा वैयक्तिक शंकांपैकी कांहींचा पृथक् विचार करणे हेंहि या विचाराच्या दृष्टीने कर्तव्यच आहे. आमच्या आजवरच्या लेखांतून त्या शंकांचें वा भीतीचें निराकरण करणारीं कारणेहि प्रसंगोपात्त उल्लेखिलेलीं आहेत. परंतु प्रत्येक व्यक्तिप्रत्येक लेखांतील प्रत्येक वाक्य सारखेंच लक्ष देऊन वाचू शकत नाही; आणि तुरळक उल्लेखाने शंकासमाधानहि व्हावें तसें होत नाही हेंहि खरेंच. यास्तव अशा दोन प्रमुख शंकांना त्या अनेक विचारी निप्रामाणिक-व्यक्तींनी विचारलेल्या असल्यामुळे या लेखांत चर्चिणार आहोंत, त्या योगे त्याविषयी आमचें मत काय आहे हें तरी त्यांना सविस्तरपणे समजेल-मग तें त्यांना क्वचित् पटलें वा न पटलें तरीहि सांगायचें तें आम्हीं तरी सांगून टाकल्याचें समाधान आम्हांस मानता येईल. त्या शंकांपैकी अनेकांनी विचारलेली एक प्रमुख शंका अशी कीं, आम्हीहि मुसलमानांसारखेच कट्टर पोथीनिष्ठ झाले पाहिजे!

“ ते मुसलमान पहा, दाढी तर दाढीच ठेवतील; बुरखा त्रासदायक असला तरी समाजाचें विशिष्ट चिन्ह म्हणून तीच रुढी पाळतील; मशिदीवरून वार्द्यें वाजलीं रे वाजलीं कीं, चवताळून उठतील ! कुराण ईशप्रेषित धर्मग्रंथ म्हणून सारेच सारे सन्मानून राहतील; त्या नांवासरक्षी सगळे एक होतील; डुकराचें मांस नाही तर नाहीच खाणार ! कुराणांतील प्रत्येक आचार कितीहि जुनाट असो वा त्रासाचा असो, सामाजिक धार्मिक बंधन म्हणून पाळीत राहतील. पाचदा तर पाचदा प्रत्येकजण निमाज पढतील, रोजा तर रोज सारा समाज रोजा राखील ! इत्यादि रुढीहि काय तकाला धरून आहेत ? धर्मभोळचा नाहीत ? पण तरीहि त्यांच्यामुळे त्या समाजांत एकजीवपणा, एकजूटपणा नि बळकटी आलेली आहे.

“ आम्ही हिंदूंनीहि तेवढ्यासाठी ज्या आमच्या प्राचीन रुढी नि धर्मसमजुती आहेत त्या धर्मभोळचा नि इतर दृष्टीने हास्यास्पद असल्या तरी समाजांत मुसलमानाप्रमाणे धर्मकडवेपणा संचारविष्यासाठी पाळल्या पाहिजेत ! ”

धर्मभोलेपणापायी किंवा पोथीनिष्ठतेपायी मुसलमानांचीहि दुर्दशाच होत आहे ! पोथीनिष्ठपणामुळेच मुसलमानी समाज एकवटलेला प्रबळ नि प्रगत होत आहे; आणि यास्तव आपण त्यांच्याहीपेक्षा अधिक पोथीनिष्ठ झालें म्हणजे अधिक प्रबळ नि प्रगत होऊ अशी समज आजच्या अनेक कळकळीच्या हिंदुसंघटकांमध्यें जी वावरत आहे ती मुळांतच दुहेरी चुकलेली आहे. पोथी-निष्ठपणामुळे मुसलमानांची कोणती प्रगति झाली आहे ? आज हिंदुस्थानांतहि ते विद्येत मागासलेले आहेत; अज्ञान, दारिद्र्य नि कूपमङ्डूकता यांहि हिंदूपेक्षाहि ते अधिक ग्रासलेले आहेत. साहित्यांत हिंदूच श्रेष्ठ आहेत. वहुतेक मोठमोठचा संस्था हिंदूनीच काढलेल्या नि चालविलेल्या आहेत. सारें भारतीय मुद्रालय हिंदूंच्या हातीं आहे, मोठमोठे कवि, संशोधक, उद्भावक, प्रकल्पक (Inventors) संपादक, विद्वान्, प्राध्यापक, सुधारक, वक्ते, कर्ते जे कांही गेल्या शतकात नावाजण्यासारखे म्हणून हिंदुस्थानांत निघाले ते शेकडा पंचाण्णव तरी हिंदूच आहेत. आँक्सफर्ड, केंव्रिज, पॅरिस, वर्लिन प्रभृति युरोपीय विद्यापीठांतून भारतीय बुद्धीची जी कांही छाप पडली आहे ती मुख्यतः हिंदूनीच पाडली आहे. रॅग्लर्स, आय. सी. एस., नोवेल प्राइझमन, वैज्ञानिक, संशोधक यांच्या युरोपीय पटांत जे कोणी भारतीय झळकले ते बहुतांशी हिंदूच हिंदु. राजकारणाची जी कांही उठावणी नि जी कांही झुंज होत आली ती गेली शंभर वर्षे सारीची सारीं हिंदूनीच केली, हिंदूनी घेतली. टिळक, लजपतराय, गोखले, वानर्जी, पाल, गांधीजी, मालवीय, अय्यर प्रभृति झटकन् सांगता येण्यासारखे नि इथे सांगतान आले तरी प्रमुखत्वाने अग्रस्मरणीय असे शतावधि राष्ट्रवीर आजकाल जे होऊन गेले, ते हिंदूच होते. जर्मन महायुद्धासारख्या सैनिकशौर्य प्रकटविणान्या ज्या कांही बन्यावाईट संधि मिळाल्या, त्यामध्ये शीख, गुरुखा प्रभृति हिंदु सैनिकांनी आपलें क्षात्रतेजहि प्रकटविण्यास सोडलें नाही. तीच स्थिति औद्योगिक क्षेत्रांत. विमा मंडळचा, गिरण्या, वँका, पतपेढचा समाईक कारखाने यांसारख्या ज्या कांही मोठमोठचा औद्योगिक संस्थांचा प्रपंच आज वाढीस लागलेला दिसत आहे. तो बहुतांशी हिंदूंच्याच कर्तृत्वाचें, नेतृत्वाचें फळ आहे.

जी गोष्ट वर्तमानकाळी, तीच भूतकाळाची. पोथीनिष्ठतेमुळे, देवभोले-

पणामुळे, धर्मवेडेपणामुळेच मुसलमान शूर नि विजवी ज्ञाले असें कित्येक मुसलमान वारंवार बोलून दाखवितात. आमचे हितशब्दूहि तेंच सांगतात. पण तें अर्धसत्य आहे. जे समाज त्यांच्याहून असंघटित नि धर्मभोळे होते, त्यांच्यावर मुसलमानांच्या धर्मवेडाने विजय मिळविले. पण जेव्हा त्यांच्याहून ऐहिकदृष्ट्या अधिक संघटित समाजाशी त्यांची गाठ पडली तेव्हा मुसलमानांची पारलौकिक पोथिनिष्ठा त्यांना मुळीच उपयोगी पडली नाही. ह्याचा निरुत्तर पुरावा हिंदुपुरता तरी हवा असेल तर महाराष्ट्राचा इतिहास पहा! पोथिनिष्ठ औरंगजेबाची मराठ्यांनी केलेली कुतरओढ आठवा. फार काय, १६०० पासून १८०० पर्यंत जेथे जेथे हिंदु सैन्याशी मुस्लीम सैन्याची गाठ पडली; त्या उण्यापुन्या पाचशे लढायांत मुसलमान असा जिकूच शकला नाही. हिंदु असा हरलाच नाही. रोहिलखंड ते द्वारका, अटक ते रामेश्वर चारी सीमांपर्यंत मुस्लीमांची सत्ता ती ती हिंदूनी पादाक्रांत केली. त्या वेळी काय मुसलमान पाच वेळा निमाज पडत नव्हते? रोजे राखीत नव्हते? कलमा म्हणत नव्हते? दाढी ठेवीत नव्हते? तेव्हा काय त्यांचें कुराणशरीफ हें एकच धर्मपुस्तक नव्हते?

विजानबळापुढे धर्मवेडाची नांगी आणि पोथीनिष्ठतेचा दंश कसा ढिला पडतो तें युरोपमध्यें पहा! तीनशें वर्षांपूर्वी युरोपहि ख्रिस्ती पोथिनिष्ठतेने नि देवभोळेपणाने पोखरून टाकलेले होतें. त्यांतहि ती पोथीनिष्ठता हिंदूच्या पोथीनिष्ठतेप्रमाणे सोसाळू होती. त्यायोगे मुसलमानांच्या ठोसाळू पोथी-निष्ठतेने तिची दाणादाण उडवून दिली. पुर्णुगाल, स्पेन जिकून ते पारिसच्या तटापर्यंत नि दुसऱ्या वाजूस हंगेरींत उत्तरले! पण पुढे जेव्हा युरोपांत विज्ञाननिष्ठा अवतरली, वाफ, वीज नी विमानाचें युग आलें, तेव्हा त्याच युरोपने त्याच मुसलमानांची कोण दुर्दशा केली आहे तें काय सांगावयास पाहिजे! ज्या मूरांनी स्पेन जिकले, त्याचे लचके आज स्पेन नी फान्सने तोडले आहेत. देवभोळेपणाचें नी पोथीनिष्ठतेचें आगर असलेला अविसीनिया विज्ञानबळशाली इटलीने पंजाच्या एका फटक्यासरशी होता का नव्हतासा केला! सैवेरियांतील पोथिनिष्ठ नि कडव्या मुसलमानांच्या लक्षावधि लोकांवर निरीश्वर नि निर्वर्मी रशिया राज्य करीत आहे! इराकच्या,

इजिप्तच्या आणि दिल्लीच्या खलिफांची, खेदिवांची निवादशहांची पोथीनिष्ठ तकरं आज विज्ञाननिष्ठ इंग्लंडच्या प्रदर्शनांतून मांडलेली आहेत !

मुसलमानांच्या या जगभर झालेल्या दुर्दशेस सांगण्यासारखा अपवाद एक तुर्कस्थान ! पण तो अपवादच आम्ही सांगत आहोत त्या नियमाचा निश्चितर पुरावा देणारा ! कारण तुर्कस्थान तेवढा जो टिकला तो ज्या प्रमाणांत त्याने पोथीनिष्ठता नि देवभोळेपणा सोडून विज्ञानबळाची उपासना केली, त्याच मानाने नि त्याचमुळे काय तो टिकला. जी समजूत आजच्या विज्ञानाने खोटी पाडली नि जी जी रुढि आजच्या परिस्थितींत घातक वाटली, ती ती जुन्या छप्पन धर्मग्रंथांत असली तरी ती केमालच्या तुर्कीनी झुगाऱ्हन दिली. कुराणांत बुरखा आहे, वहूपत्नीत्व आहे. केमालने तें तें निषिद्ध ठरविले. सारे पौरविधान (Civil law) दंडविधान (Criminal law) नि सैनिक-विधान तुर्कीनी स्वितज्जर्लंड, जर्मनी प्रभृति देशांतून आणून त्याचा धर्मशी संवंध तोडून त्या विषयींचे कुराणांतील विविनिषेध विरुद्ध होते ते रद्द केले. अरवी धर्मभाषा पण बहिष्कारली, अरवी लिपी मुद्रणास अडगळ म्हणून वंद केली नि रोमन चालविली. मुस्लीम धर्मपीठ जें खिलाफत तेंच मुळांत उखडून टाकले. तुर्कस्थान युरोपितकाच अद्यतन बनला, प्रयोगक्षम भौतिक विज्ञानाचा उपासक बनला म्हणून वचावला.

आमची मनापासून अशी इच्छा आहे की, हिंदी मुसलमानांनीहि पोथीनिष्ठ प्रवृत्ति सोडून विज्ञाननिष्ठ बनावें; देवभोळेपणा नि धर्मवेड यांच्या खोड्यांतून त्यांची वुद्धि मोकळी व्हावी आणि त्यांचा समाजहि शिक्षित, प्रगत नि अभ्यन्नत व्हावा. त्यांच्या जर हें ध्यानांत येईल, कीं विज्ञानबळापुढे अजानी धर्मवेडाचा टिकाव केव्हाहि लागणार नाही, तर तेहि तुर्कीचा मार्ग स्वीकार-तील आणि आज युरोपियन शक्तीपुढे जी त्यांची धूळधाण उडत आहे, ती थांवेल. मुसलमान जर विज्ञाननिष्ठ नि प्रगत झाले तर त्यांत हिंदूंचेहि कल्याणच आहे, हिंदी मुसलमानांचें तर कोटकल्याणच आहे.

परंतु इतक्यावर जर मुसलमानांना त्यांची पोथीनिष्ठ प्रवृत्तीच हितकारक वाटली, परवडली, तर ते ती सुखेनैव आचरोत, परंतु आम्हीं ही खूणगाठ वांधून ठेवली पाहिजे की, युरोपच्या विज्ञानबळापुढे ज्या अर्थी त्यांच्या

धर्मवेडाचें कांहीएक चालत नाही, ज्या अर्थी बुद्धिनिष्ठ प्रगतीस पारखे ज्ञात्यामुळे त्यांचा समाज आज आमच्या हिंदुसमाजापेक्षाहि अज्ञान, दारिद्र्य नि अवनति ह्यांच्या तावडींत सापडलेला आहे, आणि ज्या अर्थी आम्हांस आज जें तोंड द्यावयाचें आहे, तें विज्ञानयुगास नि युरोपीय विज्ञानबळासच द्यावयाचें आहे, त्या अर्थी मुसलमान एक पोथीनिष्ठ आहेत म्हणून आम्ही सवाई पोथीनिष्ठ, देवभोळे नि धर्मवेडे होणें हा कांही आमच्या अभ्युक्तीचा उपाय नव्हे. अनुकरण जर करावयाचें तर आज मुसलमानांनाहि जें पुरुन उरले आहे त्या युरोपच्या विज्ञाननिष्ठतेचें होय. जें संपादावयाचें तें धर्म-भेदाची नांगी ज्यापुढे ढिली पडते तें विज्ञानबळ होय ! देवभोळेपणाचे सारे ताईत-तावीज, शिव्याशाप ज्या कवचावर चालूच शकत नाहीत, हें आज इंग्लंड, रशिया, जर्मनींत घडघडीत प्रत्ययास येत आहे, तें विज्ञानकवचच आम्हीं धारण केले पाहिजे.

अगदी ताजीं एक दोन उदाहरणे. वरील विधेये स्पष्टपणे ध्यानांत यावी म्हणून अगदी गेल्या महिन्यांतीलच एक उदाहरण घेऊ. पंजाबमध्ये विधिमंडळांत एक मुसलमान महिला प्रतिनिधिं म्हणून निवडून आल्या. विधिमंडळाच्या शपथविधीच्या वेळीं त्या जेव्हा सभागृहांत आल्या, तेव्हा तिकडील मुस्लिम शिष्टाचाराप्रमाणे बुरख्यांत आल्या, स्वतंत्र स्थळीं एका वाजूस वसल्या. त्यांचें मुखदर्शन तर अवगुंठनामुळे अशक्य होतेंच; पण सभापती प्रमाणे सर्व प्रतिनिधींनी जें हस्तांदोलन करावयाचें तेव्हाहि मोठा पेच पडला ! कुराणांत बुरखा राखावा असे उल्लेख आहेत हें अगदी खरें आणि त्या माननीय महिलेच्या त्या पोथीनिष्ठ भावनेला तिच्यापुरतें सन्मानिलेहि पाहिजे. पण म्हणून, 'मुस्लीम स्त्रिया पहा कशा स्वधर्माभिमानी असतात त्या !' असें त्या उदाहरणाचें मोठें कौतुक का करायचें ? आणि तिच्यापेक्षा हिंदु स्त्रियांनी सवाई स्वधर्मनिष्ठ झाले पाहिजे, अशा हेव्याने बंगाल प्रभूति उत्तरेकडे ज्या हिंदूत बुरख्याची बुरसटलेली चाल आहे त्यांनी बुरखा सोडूच नये म्हणून का आम्हीं सांगायचे ? दक्षिणेंतील विधिमंडळांतूनहि हिंदु महिलांनी डोक्यापासून पायांपर्यंत शिवलेल्या एका पिशवींत घुसून वावरत जावें नि सभागृहांत एका कोपन्यांत सोवळथाने बसावें असा उपदेश का चायचा ?

वुरख्याची चाल ही एक अत्यंत अडाणी, अडगळीची, विद्रूप रुढि आहे. ती मागच्या छपन्न पीथ्यांतून असली तरी आज टाकली पाहिजे हें हिंदी मुस्लीमांच्या ध्यानांत आलें नसलें, तरी जगांतील प्रगत मुस्लीमांच्या ध्यानांत आलेले आहे. ज्या महिन्यांत लाहोरच्या विधिमंडळांतील मुस्लीम स्त्री प्रतिनिधि सभागृहांतहि वुरख्यांतच बसतात हें वरील वृत्त मुस्लीमपत्रे मुस्लीम समाजाच्या स्वाभिमानाचें एक प्रशंसार्ह उदाहरण म्हणून छापीत होती, त्याच गेल्या महिन्यांत हीहि बातमी छापून आली कीं, अल्वेनियाच्या राजाने ( वाल्कनकडील ) आपल्या मुस्लीम प्रजेला सक्त आज्ञा सोडली कीं, जी स्त्री वुरखा घेऊन बाहेर हिंडेल तिचा तो एक दंडनीय अपराध समजला जाईल. तुर्कांनी त्यांच्या राज्यांतून वुरख्याला कधीच चाट दिली. इराणनेहि अलीकडे वुरखा निवेदिला आहे.

त्याचीं कारणेहि ध्यानांत ठेवण्यासारखीं आहेत. पैकी एक कारण असें : तुर्कांच्या विधिमंडळांत महिलांना प्रतिनिधि म्हणून बसण्याचा अधिकार मिळाला ते दिवस राज्यकांतीचे होते. विरुद्ध पक्ष केव्हा घातपात करील ह्याचा केमाल पक्षाला विश्वास नसे. आता विधिमंडळांत जर वुरखा घेऊन पांच पन्नास स्त्रीप्रतिनिधी घेऊन येण्याची अडाणी नि अवखळ चाल पाडली तर त्या वुरख्यांत खरोखरी ती स्त्रीप्रतिनिधीच आहे, तोतया नाही, हें तरी कसें कळणार ? एखादा मारेकरीहि त्या वुरख्यांत स्त्रीप्रतिनिधि म्हणून आंत घुसू शकेल. केमालवर मारेकरी घातलेहि गेले आहेत. अशा स्थिरींत अशा पोथीनिष्ठ धर्मवेडाच्या आहारीं जाण्याइतके तरुण तुर्क दुधखुळे नव्हते ! ज्या स्त्रीला इतका पोथीनिष्ठेचा टेंभा मिरवावयाचा आहे तिने आपले अंतःपुर सोडून बाहेर पडावेंच कां मुळी ? हाटाच्या ( वाजाराच्या ) भर दाटींत घुसावयाचें नि मग लोक शिवतात म्हणून चिडावयाचें हा खुळेपणा तरी होय, नाहीतर खोडसाळपणा तरी ! तरुण तुर्कसारख्या मुस्लीम राष्ट्रांनीहि जी त्यांची रुढि अडाणी म्हणून त्यागिली, ती जर हिंदी मुस्लीम मोठें भूषण म्हणून मिरवीत राहिले तर त्यांच्याच पायावर धोंडा पाडून घेतील ! अशा स्वधर्मभिमानाचें अनुकरण हिंदूनीहि करणे म्हणजे वेडच्याच्या नादी लागून आपणहि वेडे बनणे आहे.

ते युरोपियन पहा ! वायबलांत स्त्रिया नि दास हे केवळ आश्रित, दयेचे विषय—समानतेचे नव्हेत ! पण आजच्या व्यवहारांत ती पोथी गुंडाळून ठेवून त्यांनी आज राष्ट्रधारणास अवश्य त्या प्रकारे स्त्रीसमानतेचे, स्वातं-त्याचे नवे नवे निर्बंध पटापट घडविले. समरांगणांतहि स्त्रियांचीं सैन्ये झुंजताहेत ! दासप्रथा तर स्वतःच्या लोकांपुरती तरी निपिढ्या नि दंड्य ठरविली ! आम्ही करावयाचें तर त्यांचें अनुकरण उपयुक्त त्या प्रमाणांत करावें. मनुस्मृतीं ‘न स्त्री स्वातंत्र्यमर्हति’ हें वचन आहे; तसेचं ‘यत्र नार्यस्तु पूज्यन्ते रमन्ते तत्र देवता : ! हेंहि वचन आहे ! पहिल्या वचनासाठीच मनूच्या नावे रडत बसण्यांत काय अर्थ ? त्याचें दुसरें वचनहि आमचें ब्रीदवाक्य नि त्या स्मृतिकारांचा गौरव कां ठरू नये ?

दुसरे उदाहरण, राष्ट्रसभाप्रभूति अधिवेशनांच्या प्रसंगीं निमाजाच्या वेळा येताच हिंदी मुसलमान त्या अधिवेशनांचें काम स्थगित करावें असा जो एक बूट काढतात, त्याचें पहा. ही त्यांची पोथीनिष्ठ प्रवृत्ति त्यांनाच नडेल. उद्या त्यांची जर रशियाशी लढाई जुंपली आणि सकाळीं नऊ वाजता, दुपारीं वारा वाजता, संध्याकाळीं पांच वाजता तें सारें मुसलमानी सैन्य लढाई सोडून निमाज पढू लागले, तर काय रशियन सैन्य निमाज सरेतो दारूंत पाणी ओतून ठेवील ? ते निर्देव वोलशेविक उलट त्याच संघीस अगी निकराची चढाई नि आगीचा मारा करतील, कीं निमाज आटोपण्याच्या आंत लढाईच आटोपून जावी. जो निमाजाला वसला तो पुन्हा उठूच नये ! मास्कोच्या विधिमंडळांतील मुस्लीम सभासद जर निमाजाच्या वेळीं दिवस-रात्रींतून पाचदा उठून गेले तर सोब्हेट सभासद मुस्लीमांना अहितकारक असे पंचवीस निर्बंध तीच संधि साधून पटापट संमतून टाकतील ! मागे गायी मारणे पाप म्हणून गायीच्या गोलामागे येणाऱ्यावर परश्वांनाहि आम्ही ज्या आत्मघातक पोथीनिष्ठेने मारलें नाही, नि स्वतःच मेलों, त्या आमच्या हिंदुधर्मभोळेपणाची ही मुसलमानी आवृत्ति होय !

आणि मुसलमानांच्या अशा धर्मनिष्ठतेंत त्यांच्याहून वरचढ होण्यासाठी त्यांच्या नियमाप्रमाणेच आमच्या संध्येचेहि का आत्मघात स्तोम माजवावयाचें ? निमाजाच्या वेळीं विधिमंडळें, राष्ट्रसभा, लढायासुद्धा बंद पाडा

म्हणून मुस्लीम मौलवी म्हणतात, यास्तव संध्येच्या वेळी पण त्या बंद ठेवण्याचा आमच्या पंडितांनीहि आग्रह घरायचा कों काय? टोल्यास टोला म्हणून एखादे वेळीं तें शोभेल; पण आम्हीहि तशा पोथीनिष्ठपणे जर संध्येचें तसें स्तोम मनापासूनच माजवू लागलों, तर एक नसती व्याद स्वतःच्या गळयांत वांधून घेतल्यासारखेचं होणार नाही कां तें? विधिमंडळांत त्यांच्या नऊ वाजताच्या निमाजाची सुटी संपते न संपते तो आमच्या माध्यान्हसंध्येची सुटी येणार! त्यांच्या पाच वाजताच्या निमाजाची सुटी संपते न संपते तो आमच्या सायंसंध्येची घंटा होणार! अशा पोथीनिष्ठ प्रतिनिधींच्या निमाजसंध्यांच्या जोड पुण्याईने त्या राष्ट्रीय विधिमंडळाचा मात्र कपाळमोक्ष होण्यास विलंब लागणार नाही!

तेव्हा अशा प्रकारांनी मुसलमानांसारखे पोथीनिष्ठ होणें ही तोडीस तोड देण्याची रीत नसून युरोपियनांप्रमाणे विज्ञाननिष्ठ, प्रत्यक्षनिष्ठ, भौतिक, उपयुक्ततानिष्ठ होणें हीच त्यावरची खरी तोड आहे. मुसलमानाना हवें तर ते निमाजाच्या वेळीं उठून जातील, पण तेवढ्यासाठी राष्ट्रसभा बंद ठेवण्याचें आम्ही काय म्हणून मानावें? राष्ट्रीय कार्य अविरत करणे हीहि ईश्वराची प्रार्थनाच आहे; संध्याच आहे; निमाजच आहे. जी प्रत्यक्ष राष्ट्रघातास कारण होते ती प्रार्थना नसून पाप आहे!

तिसरें उदाहरण मांसाहाराचें घ्या. अगदी मागे सांगितलें होते, की मांस खाणें वा न खाणें हा निव्वळ वैद्यकीय प्रश्न. त्याचा पारलौकिक पुण्यपापाशी कांही एक संवंध नाही. मनु कांदा खाणें नरकगामी नि डुकराचेंसुद्धा मांस खाणें महत्पुण्य समजतात. इतर स्मृतींत याच्या अगदी उलट! त्याचप्रमाणे गोमांसाची गोष्ट-तो वैद्यक, आर्थिक नि अंशतः ममताळूपणाचा प्रश्न. दुधाळू पशु, त्यांतहि गाय वा म्हैस मारू नये ही आर्थिक वाजू. माणसाळू नि लोभाळू प्राणी गाय, कुत्रा, घोडा, पोपट, गाढव शक्य तो जोपासनीय, ही ममताळूपणाची वाजू म्हणून मनुष्याच्याच जिवावर जर बेतत असेल वा राष्ट्रीयदृष्ट्या अपरिहार्य असेल, तर गोमांस खाण्यांत कांही पारलौकिक 'पाप' आहे असें मनांतसुद्धा आणण्याचें कारण नाही. परराष्ट्राच्या गायीविषयी तर आर्थिक वाजूहि विचारांत घेण्याचें कारण नाही. अमेरिका

जर स्वतःच गोमांसखाऊ आहे, तर तेथील गायींचे मांस त्यांनीच शिजवलेले त्यांच्यासह खाण्यांत आम्हांस कां मळमळून यावें? हें आमचें बोलणें आमच्या कित्येक निष्ठावंत ज्ञातिबंधूना वाईट लागले नि रागांत ते चार शब्द आम्हांस बोलून गेले, तें अगदी स्वाभाविक होतें. आम्हीं तें सोसले पाहिजे. कर्तव्य म्हणून ज्या सुधारकांना समाजाच्या भावना दुखवाढ्या लागतात, त्यांनी समाजाचा रागहि कांही काळ सोसणे कर्तव्यच आहे. पण आमच्या चुका दाखविताना त्यांनी जो कोटिक्रम पुढे केला तो मात्र राष्ट्रीय हिताच्या दृष्टीने घातक आहे. ते म्हणाले, 'पहा, आमचे हिंदु सुधारक किती स्वाभिमानशून्य आहेत ते! मुसलमानी धर्मात डुकर खाणे हराम म्हणून मुसलमान जीव गेला तरी डुकर खात नाहीत. पण हे हिंदु म्हणवितात आणि लडाईत वा इंगलंडांत का होईना, पण गोमांस खावें म्हणतात! आमच्यांत मुसलमानांसारखा कटूर धर्माभिमान नाही, म्हणूनच आमची दुर्गति होत, आहे !'

हें विधान विषयस्त आहे. त्यांची कटूर पोथीनिष्ठता ह्या प्रकरणींहि मुसलमानांनाच नडणारी आहे. सेनापति हरिसिंग नलव्याचीच गोष्ट ध्या. सरसीमेवरील पठाणांवर काबूल नदीपर्यंत तो विजय मिळवीत गेल्यानंतर सैन्याचा पठाणांनी कोंडमारा करून धान्य बंद केले. गावोगाव जी धान्याची पेवे होतीं, तीं शीख लुटीत म्हणून पठाणांनी त्यांवर गायींचे रक्त शिपडले; त्यामुळे शीख ते धान्य खाईनात. तेव्हा हरिसिंगाने रानडुकरे मारून त्यांचे रक्त धान्याच्या पेवावर शिपडविले नि त्यांना शुद्ध केले! त्यासरशी मुसलमान पठाणांत एकच आकांत झाला! आता त्यांचीं पेवे तेच खाईनासे झाले आणि पठाणांची उपासमार होऊ लागली! वरे, हरिसिंगाने डुकरांचे रक्त शिपडून 'इमानदारांचीं पेवे वाटविलीं म्हणून कांही मुसलमानांचा पक्ष देवाने घेतला, देवदूत त्याच्या साहाय्यास धाडले नि हरिसिंग 'काफराचा' धुव्वा उडविला म्हणावे तर तसें कांही घडले नाही! हरिसिंगाचा-'काफराचा'च त्या युद्धांत शेवटी कचकचीत विजय झाला!

उद्या हिंदी मुसलमानांची रशियाशी लढाई जुंपली नि दाणा बंद होऊन ते वेद्यांत अडकले तर त्या रानांत शेकडो रानडुकरे असलीं तरी

मुसलमानांना उपाशी मरावें लागेल, आणि रशियन लोक त्याच डुकरांच्या मांसावर गलेलठु होऊन पडतील !

अर्थात् गोमांसविषयक हिंदूंच्या पोथीनीष्ठतेइतकीच मुसलमानांची वराहमांसविषयक पोथीनीष्ठाहि राष्ट्रीयदृष्टच्या घातकच आहे ! पुन्हा पारलौकिकदृष्टच्या एकाच देवाच्या त्या परस्परविरुद्ध दोन्ही आज्ञा त्या विरोधामुळे च निव्वळ भाकडपणाच्या आहेत हेच स्पष्ट दिसतें. देवाच्या नावे झालेला तो माणसांचा मतिभ्रम होय ! ह्या खाण्यापिण्याच्या प्रकरणीं विज्ञाननिष्ठ युरोपियनांचाच सिद्धान्त प्रत्यक्ष अनुभवी, हितकर ठरला आहे. तो आम्ही अनुसरला पाहिजे. खाणेपिणे हा वैद्यकीय प्रश्न, धार्मिक नव्हे. जे ज्या परिस्थितींत रुचेल नि पचेल तें खावें, प्यावें. यामुळे च युरोपियन लोक उत्तर धर्वापासून दक्षिण धर्वापर्यंत कुठे हिंगेले तरी अन्न असून निव्वळ पोथीवारी उपाशी मरत नाहीत ! कांदा खाऊ, कीं लसूण, कीं दोडका, कीं कोंबडी, कीं डुकर, कीं मासे, जुन्या करारांतील छप्पन अखाद्ये वा कुराणांतील पाऊणां अखाद्ये, पुराणांतील पांचशे वर्ज्य पदार्थ-तें सारें जंजाळ नि ती सारी काथ्याकूट त्यांनी ब्रिटिश म्युझियममधल्या कपाटांतून बंद करून टाकलेली आहे. प्रत्यक्ष व्यवहारांत एक अद्यावत् वैद्यक तेवढे हातीं घेऊन ते जेवायला वसतात. रुचेल तें नि पचेल तें, रुचेल नि पचेल त्याच्या हातचें, रुचेल नि पचेल त्या स्थळीं ते खाऊन पिऊन मोकळे होतात. त्यांना महार, मुसलमान, बुशिटो, ब्राह्मण, एस्किमो, इराणी, वाटेल तो सैपाकी चालतो. सैपाक चांगला करता आला कीं आटोपले. त्यांना रोजा आडवा येत नाही कीं एकादशी ! भूक खमखमीत लागेल ती द्वादशी, अजीर्ण होईल ती एकादशी ! रोग झाला कीं रोजा ! उपास नि पारणे प्रत्यक्षनिष्ठ वैद्यकाचा विषय-पोथीनिष्ठ भाकडकथांचा नव्हे. पोथीनिष्ठ आंधळेपणाची वेडी त्यांनी अशी तोडली म्हणूनच जगभर अप्रतिहत संचार करीत आहेत. रोजांच्या दिवसांत लढाई जुंपली, तर काय महिनाभर उपाशी सैन्ये लढवायचीं ? एकादशी पडली, तर मुसलमान रोजा राखतात म्हणून हिंदूंनीहि काय लढाई सोडून एकादशण्या करीत वसावयावें ?

एकच धर्मग्रंथ ठरविणेहि वर्य ! पुष्कळ हितचितकांना असें वाटतें,

कीं, मुसलमानांचा जसा एकच धर्मग्रंथ कुराण हा आहे, वा ख्यास्त्यांचा वायवल हा आहे, तसा हिंदूचाहि कोणता तरी एकच धर्मग्रंथ ठरवावा, म्हणजे सारा मुसलमान जसा कुराण म्हणताच एकवट्टो तसा हिंदूहि एकवट्टेल. परंतु ही आशाहि एक दुहेरी चूक आहे. कुराण हा एकच धर्मग्रंथ असल्यामुळे मुसलमानांच्या संघटनेच्या दृष्टीने फार लाभ होत आहे, ते प्रवळ वनत आहेत, ही मूळ गोष्टच वरवर भासते तितकी खरी नाही ! कुराणाच्या एका एका वाक्यापायी मतभेद होऊन मुसलमानांनी मुसलमानांच्या कत्तली केल्या आहेत, खलिफांचे शिरच्छेद झाले आहेत, वगदाद, दमास्कस, मवका, मदीना हीं मुसलमानांचीं राजनगरे नि धर्मक्षेत्रे मुसलमानी पक्षविपक्षांनीच वारंवार विध्वंसिलीं आहेत, उपर्यादिलीं आहेत. आपल्या हिंदूना तो इतिहास फारसा ठाऊक नसतो म्हणून त्यांची फसगत होते. वहावींची नि सुनींची आजहि अरबस्थानांत गाजलेली तेढ, कादियानी नी अहर्रर यांचें आज कलम १४४ अनेच काय तें थोपवून धरलेले पंजावां-तील युयुत्सु हाडवैर किंवा शियासुनींची लखनौस चाललेली यादवी पहा ! केवळ पोथीनिष्ठेतेची दुर्घटना ! जर एकच धर्मग्रंथ असणे ही मुस्लीम समाजाची आजच्या युगांतहि टिकाऊ अशी बळकटी असती तर आज युरोपियनांनी सान्या पृथ्वीवर मुसलमानांची जी ससेहोलपट चालविली आहे, ती ते कशी चालवू यकते ? युरोपियनांना असे प्रवळ करणारा एकच ग्रंथ कोणता ? वायवल नव्हे ! त्याच्या अगदी उलट, त्यांनी वायवल मिटले नि त्यांचे डोळे उघडले ! रशियाने तर वायवल फाडूनच टाकले ! एकच धर्मग्रंथ असणाऱ्या लक्षावधि मुसलमानांवर कोणताहि धर्मग्रंथ नसलेला रशिया राज्य करीत आहे; ते मागासलेले, तो प्रगत; ते दुवळे, तो प्रवळ; हें कां ? कारण कीं रशियाने आपल्या समाजसंस्थेचा पाया कोणत्याहि धर्मग्रंथावर न रचता विज्ञानग्रंथावर रचला म्हणून !

म्हणून आपण मुसलमानांच्या पोथीनिष्ठेचें अनुकरण न करता हिंदूंनी त्या विज्ञानिष्ठेतेचेंच केले पाहिजे ! ज्या समाजाने ज्या धर्मग्रंथास जखडून घेतले तो धर्मग्रंथ जितक्या सहस्रावधि वर्षांनी जुना तितक्या सहस्रावधि वर्षांनी तो समाज मागासलेला राहिलाच पाहिजे ! धर्मग्रंथावर

समाजसंस्था उभारण्याचे दिवस गेले ! सुदैवाने आपल्या हिंदुदर्शनांत कोणत्याहि एका धर्मग्रंथाच्या पिंजर्यांत न अडकणारी तत्त्वज्ञानबुद्धीची जी स्वतंत्र भरारी आढळून येते तेंच आपले भूषण आहे ! वेदगीतोपनिषदादि ग्रंथ पूज्य आहेत, आदरणीय आहेत, तेवढेच पुरे. ते परमप्रमाण नसावेतच.

या विज्ञानयुगांत समाजसंस्थेची जी संघटना करावयाची ती प्रत्यक्ष ऐहिक नि विज्ञाननिष्ठ अशाच तत्त्वांवर केली पाहिजे. ती वाट चोखाळता इंगलंड, रशिया, जपान हीं राष्ट्रे बलवान् झालीं तसेंच हें आपले हिंदु राष्ट्रहि झाल्यावाचून रहाणार नाही !



१३

## यंत्राने का बेकारी वाढते ?

[ समाजसुधारक आणि विज्ञाननिष्ठ सावरकरांनी यंत्रयुगाचें स्वागत करावें हें साहजिकच आहे. यंत्रयुगामुळे, विशेषतः यंत्रामुळे मनुष्यजातीची प्रगतीच होत आहे. पण असें असूनहि अज्ञानामुळे यंत्रसामर्थ्यावर आक्षेप घेतले गेले व यंत्रयुगाला तमोयुग ठरविण्यांत आले. सावरकरांनी हे सारे आक्षेप व समजुती जोरकस प्रतिपादन आणि युक्तिवादाच्या जोरावर प्रस्तुत निबंधांत खोडून काढत्या आहेत.]

यंत्र हें मनुष्यास मिळालेला शाप नसून वरदान होय. मंत्रबळाने सृष्टिशक्ति मनुष्यास 'पावत' नसून त्या यंत्रबळानेच मनुष्यास येतात तितक्या तरी राबवितां आल्या आहेत. प्राणिसृष्टींत सर्वांस दुवळा नी अक्षरशः गायीहून गाय असलेला मनुष्यप्राणी हा आज जो सर्व प्राणी-सृष्टीचा शास्त्रा नी सर्व प्राण्यांत सबळ होऊन वसला आहे, तो हत्यार-कळ—यंत्र यांच्याच प्रादुर्भावामुळे होय. आणि यासाठी आता आम्ही भारती-यांनी ह्या यंत्रयुगाचें मनःपूर्वक स्वागतच केले पाहिजे. अशा आमच्या प्रतिपादनाविषयी आपल्या शंका विचारण्यासाठी एक प्रामाणिक पण या प्रकरणीं अपक्व विचारांचे 'ग्रामसेवक' आम्हांस भेटून गेले. त्यांनी काढलेल्या शंका आजच्या 'ग्रामोद्धाराच्या' कांही अंशी उपयुक्त असणाऱ्या कार्यी खपत असलेली किती तरी माणसें व्याख्यानांतून नी लेखांतून काढीत असतात. आणि यंत्राच्या पाठीमागे लागाल तर दुर्वळ व्हाल, बेकार व्हाल,

ती पाश्चिमात्यांची राजसी व्याद आपल्या सात्त्विक पौरवत्य संस्कृतीच्या साधेपणाचा नाश करील, इत्यादि विधानें सिद्धान्त म्हणून गांवोगांव पसरवीत जातात. आम्हास भेटलेल्या या गृहस्थांच्या शंका अशाच सांच्याच्या होत्या. हे गृहस्थ 'डबल ग्रॅज्युएट' होते. अर्थात् त्यांच्या शंका मूलतः किंतीहि अतथ्य असल्या तरीहि विद्वानांनासुद्धा सहजी भुरळ पाडण्याइतक्या लाववी असू शकतात हें उघड आहे. युरोपमध्ये यंत्रयुगाच्या आरंभीं त्याच प्रकारच्या शंकांनी आणि आक्षेपांनी मरेतो विरोध केला. आजहि मधून-मधून त्यांचीं भुतें यत्र तत्र उठतांना युरोपमध्येहि आढळत नाहीतच असें नाहीं. मग आपल्या अजूनहि देवलसी भावडेपणाच्या युगांतच खितपणाऱ्या लोकांत लाखो माणसे त्या वरवर पहाणारास सहज सुचणाऱ्या नी सहज पटणाच्या आक्षेपांना वळी पडतात यांत कांदी आशर्चर्य नाही. पण म्हणूनच त्या आक्षेपांकडे दुर्लक्ष करून चालणार नाही. ते किंतीहि मूलतः विसंगत असले तरी त्यांची ती विसंगति उघड करून सांगण्याचें काम तुच्छ समजता कामा नये. कारण त्यांस उत्तर दिले जात नाही. म्हणूनच ते निरुत्तर आहेत असें सामान्य जनतेला वाटू लागतें आणि यंत्राविरुद्ध असणारे लोक-मत बळावत जाते.

हे वरवर सहजी सुचणारे आक्षेप वास्तविक पाहता किंती भोळसर असतात ! तें दाखविण्यासाठी वरील गृहस्थांनी वराच वेळ समर्थिलेला खालील एक आक्षेप देऊ. ते म्हणाले, 'यंत्रे हीं तुम्ही म्हणता तशी मनुष्याची शतपटीने स्वकार्यक्षम अशी वंहिश्चर इंद्रियेच आहेत हें जरी खरे धरले, तरीहि मनुष्याची मूळची इंद्रिये नी यांच्या बंगची कष्टसहिणुता यंत्राच्या उपयोगाची कुवडी वापरीत राहिल्यासुले पंगु होत जाते ही गोष्ट स्वतःसिद्धच नाही काय ? उपनेत्र (Spectacles) लावल्याने डोळे अधु होतात; मोटारी, आगगाड्या इत्यादि वाहनांची भरमसाठ वाढ झाल्याने स्वतःच्या पायाने लांबलांव पल्ले गांठण्याची शक्ति नाहीशी झाली. उठता बसता गाडी अशीच लागू लागली तर माणसाची साधी चालण्याची शक्तीसुद्धा पांगुळेल की काय अशी भीति वाटते ! यांत्रिक घणाचीं कामे म.सा.द.-सा.-६

चालल्यामुळे लोहारांचे कठीण दंड पिसपिशीत होत जाणार; यांत्रिक करवती, यांत्रिक शिलाई, यांत्रिक विणाई यांच्यामुळे हस्तबळ, हस्तलाघव नी तें तें आनुवंशिक हस्तकौशल्य नष्टणार. यांत्रिक शेतीमुळे हातांनी नांगर हाकण्याची, वाखण्याची, कापाईची, पेरणीची, विनण्याची, सगळी सवय मोडणार. टंकण-मुद्रणामुळे हस्ताक्षरें विघडलीं, हातीव नी रेखीव पोथ्यापुस्तकें लिहिण्याची कला नामशेष झाली. अशा प्रकारे इंद्रिये नी अंगे स्वतः अक्षम, निष्क्रिय आणि यंत्रविवश झाल्यामुळे जर क्वचित् मनुष्याला पुन्हा यंत्रावाचून राहाण्याचा प्रसंग आला, तर त्या सुधारलेल्या म्हणून म्हणविणाऱ्या माणसांची इंद्रिये नी अंगे मूळच्या यंत्रहीन रानटी माणसाहून कितीतरी दुवळीं झालेलीं दिसतील ! कुठे तो कडेपठार भरमध्यान्ही चढून जाणारा पोलादी देहाचा रानटी भिल्ल नी कुठे हीं मोटारींत बसल्यावसल्याच थकून जाणारीं मुर्दाड माणसे !'

यंत्राच्या नित्य उपयोगामुळे मनुष्याच्या अंगची काटकता नी इंद्रियशक्ति पांगळते या आक्षेपाचा वरील उलगडा वरवर ऐकणारास जितका मार्मिक वाटतो, तितकाच याची मार्मिकपणे छाननी करू जाताच भावडा ठरतो ! डोळा चांगला असता त्यास ज्या अंतरावर नीट दिसतें त्याकरिता उगीच उपनेत्र लावणारा मूर्खच म्हटला पाहिजे. अशांची दृष्टि न जुळत्या उपनेत्राने उलट मंदावते किंवा चालता येत असताहि कुवडी घेऊन फिरणाराची गति पांगळते, हा त्या कुवडीचा नी उपनेत्रांचा दोप नसून त्या साधनांचा दुरुपयोग करणाऱ्या खुळच्या अडाणीपणाचा आहे ! नेत्राच्या मूळच्या दृष्टीला साहाय्य होतील तेच उपनेत्र, जे डोळांचाला दुरून दिसत नाही तें लक्षलक्ष मैलांवरील दृश्य दाखविते तीच दुर्बीण ! तिचा उपयोग त्या कार्यीं ती लावा. वाकीच्या वेळी डोळाचाची मूळची दृष्टि अक्षुण्ण ठेवून अधिक तेजस्वी व्हावी म्हणून जे जे नेत्रव्यायाम करावयाचे ते करा. नुसत्या नेत्राने वाचा, उपनेत्र तसे करू नका म्हणत नाहीत. दुर्बीण एकदा लावली कीं, डोळास पापण्यासारखी नित्याची लगटून राहात नाही. तीच स्थिति मोटार-आगगाड्यांची. पूर्वीचे सहस्रावधि संतमहंत ऋद्धिसिद्धिवळे-मुद्दा हरिद्वारास जितक्या त्वरेने कधीहि सदेह जाऊ शकले नाहीत, तितक्या

त्वरेने चार रुपडचा फेकताच वाटेल त्या साध्या माणसाला, देवाला तो पापी की पुण्यवान् हैं नांवापुरतेसुद्धा न विचारता ही मोटार, ही आगगाडी, हरिद्वारला नेऊन पोचविते. अशा प्रकरणीं तिचा योग्य तो उपयोग करून घ्या. मोटार कांही लोहचुंबक नव्हे, तुम्ही कांही लोखंडाचा तुकडा नव्हे, की एकदा मोटारीत बसले कीं पुन्हा कांही तींतून तुम्हांस उठवताच येऊ नये. सुटाच येऊ नये ! मग तुम्ही तिचा योग्य तो उपयोग संपत्ताच आपल्या पायांची मुळची गति नी काटकपणा वाढावा, यासाठी प्रत्यही पायीं फेरफटका पण कां करीत नाही ? दन्याखोन्यांतून कडेपठारावर चढउतार स्वतःच्या पायावर करूच नका, अशी का मोटार व आगगाडी चालवितांना तुम्हांस शपथ घ्यावी लागते ? मुद्रणाने हाती पोथ्या लिहिण्याची शक्ति म्हणे नष्ट झाली ! पण पोथी छापली म्हणजे हाती प्रती करणे हा दंडच अपराध कांही ठरत नाही. व्यासांनी सांगता सांगता गणेशजींनी महाभारत लिहिले, पण एकच प्रत. तें कृत्य दैवी ठरले. पण ह्या मुद्रणाच्या सिद्धीसरशी कोणतेहि मूठभर साधे जुळारी प्रत्येक सकाळीं एकेका वृत्तपत्राच्या लाख लाख नव्या प्रती ताज्या ताज्या छापून फेकीत आहेत ! अशीही सवाई दैवी सिद्धि प्रत्येक माणसाच्या हाती आली असता जर कोणास जुना बोरु घेऊन जुन्नरी कागदावर सठईसूचि घेऊन ताडपत्रावर हाती वृत्तपत्र काढावेंसेच वाटले, किंवा ज्या वेळांत वाष्पमुद्रणामध्ये एक लाख महाभारताच्या एकटाकी सुंदर प्रती छापून टाकता येतात, त्याच वेळांत महाभारतीय एक अर्धी काय ती प्रत हातीं लिहून काढण्याचीच हुक्की आली तर त्याचाहि हात कोणी धरला आहे थोडाच ? छंद म्हणून ज्याला हवें त्यानें हातींच पोथ्या सुखेनैव लिहाव्या ! उन्हातान्हांतून नी पाण्यापावसापासून सुरक्षित रहाता यावें म्हणून मोठमोठे वाडे मनुष्य वांघतो, पण जर कोणी म्हटले कीं, उन्हवारापाणी सहण्याची जी गृहीन भटक्या अंदमानी प्रभृति रानटी अंगांत शक्ति असते ती ह्या गृहवासी लोकांत रहात नाही. म्हणून हे सारे घरें-वाडे-वंगले पाडून टाकले पाहिजेत, ते शाप आहेत वरदान नव्हे ! ' तर तें त्याचें म्हणणे जितके खुळेपणाचें तितकेंच यंत्रावरील हे आक्षेपहि खुळे आहेत !

The machine rides man ! असें म्हणून जें यंत्राचा अरेरावीपण

दाखवू जातात, त्यांच्या हें ध्यानांत येत नाही की त्या आक्षेपाने यंत्रांचा अरेरावीपणा व्यक्त न होता माणसाचा अडाणीपणा काय तो वेशीवर टांगला जातो ! उद्या कोणी रडतराऊत जर माणसांना सांगू लागला कीं, ‘अहो’ घोडा हा पशु अगदी भयंकर निरुपयोगी आहे, त्याला कोणी पाळू नवे ! कारण मी त्याच्यावर स्वारी करावयास गेलों कीं तो घोडाच मजवर स्वारी भरतो !’ तर त्या रडतराऊताच्या त्या आक्रोशाने जसा तो स्वतःच एक अडाणी, भेकड नी मांडीचा कच्चा ठरतो, घोडा हा पशु एकंदरीत निरुपयोगी ठरत नाहीं, तशीच ह्या अर्थशास्त्रीय रडतराऊतांची गोष्ट आहे ! मनुष्याच्या इच्छेवाहेर अशी यंत्राला कांही स्वतंत्र स्वतःची इच्छाशक्ति आहे कीं काय, की त्याच्या मनांत येताच त्याने मनुष्याविरुद्ध बंड करून उठावे ! एक वेळ घोडा भडकेल, स्वतः चिडून मनुष्यास लहरीवारी लाथाडील, पण विचारे यंत्र ! माणसाची इच्छा तीच त्याची इच्छा. त्याला माणूस करील तें प्रमाण, बनवील तसें होईल, चालवील तसें चालेल ! जर यंत्र कधीं माणसावरच स्वार होत असेल, जर खरोखरच कुठे The machine rides man असा उत्पात घडत असेल तर ते यंत्र माणसाच्या बोकांडी आपण होऊन वसते म्हणून नव्हे, तर मनुष्य केव्हा त्यास डोक्यावर वसवून घेतो म्हणूनच होय ! आगगाडीच्या डव्यांत वसण्याचें सोडून कोणी गांवढळ जर तिच्या वंवांत जाऊन वसला नी जळाला तर तो आगगाडीचा आगलावेपणा म्हणायचा काय ? यंत्रावरील सारे आक्षेप हे मनुष्य करीत असलेल्या यंत्राच्या दुरुपयोगावरील असतात. चुलींत नीट पेटविलेला अग्नि सैपाक्यासारखा आपल्या कहंचांत राहतो; पण कोण्या मूर्खाने त्यास घरावर ठेवलें तर घर जळते ! हा अग्नीचा दोष नसून योजकाचा आहे. मोठमोठे पर्वत फोडून आपणांस वाट भोकळी करून देणारे बोगदे पाडण्याचें, खाणीच्या भुयारी रत्नभांडारांतील रत्नांची रास आपल्या हाताशीं आणून देण्याचे, ती वृत्रासुराने लपविलेली जले शोधून काढून खडकाळ भूप्रदेशांत पाण्याचे गोड प्रवाह आपल्या वापी-कूपांच्या हौदांत तुडुंब भरून देण्याचें अत्यंत उपयुक्त कार्य करणारी सुरुंगाची माळ जर कोणीं आपल्याच पायाखाली पुरून नी पेटवून घेतली तर

त्याच्या चिंधडचा उडविण्याचा दोष त्या सुरुंगाच्या युक्तीवर कांही लादता येणार नाही ! तीच गोष्ट यंत्राची.

आमच्यादी संभाषण करीत असणाऱ्या सदृश्यस्थांनी प्रत्युत्तर केले, ‘हे आपले म्हणणे आम्ही पुण्यकळ यंत्री यथार्थ समजतो, परंतु यंत्राने मनुष्य-मात्राची जी खरी हानि होणारी आहे, ती तर यंत्रे तुम्हीं म्हणता तशी अगदी सदुपयोजिली जाऊन जेव्हा सुरुचीत चालू होती तेव्हाच अत्यंत तीव्रतेने जाणवू लागणारी आहे ! समजा, यंत्राचा सदुपयोग होऊ लागला, तीं यंत्रे आपली कामे राक्षसी प्रमाणावर भराभर करू लागलीं आणि मनुष्य स्वतःच्या श्रमाने करू शकतो त्याहून सहस्रपटीने अधिक परिमाणात त्या त्या वस्तु यंत्रे निपजवू लागलीं कीं त्या त्या वस्तु निर्मिणारे नि कामे करणारे सारे हस्तश्रम निरुपयोगी ठरतील, त्या त्या धंद्यांतील कामगार नी मोलकरी वेकार होऊन पडतील ! आगगाड्यांनी जशा वैलगाड्या मारल्या नी वैलगाडीवाले वेकार झाले, गिरण्यांनी एका दिवसांत इतका कपडा विणला कीं, चरख्या मागांवर तो विणण्यास एक वर्ष लागावें आणि त्यायोगे चरख्यामागांवर पोट भरणारे लक्षावधि लोक पोटापाण्याच्या धंद्यास मुकून जसे वेकार झाले तशीच स्थिति यच्चयावत् धंद्यांची होऊन सारी मनुष्यजाति काम नी कष्ट करण्याचें क्षेत्रच न उरल्यानें वेकार होणार ! शेतकऱ्यांचीच गोष्ट घ्या. आज कोट्यवधि लोक गांवागांवातून आपापले नांगर वैल घेऊन सबंध वर्ष शेतांत रावत आहेत; पोटापाण्यास कांहीतरी मिळवून वेकारीच्या भुतापासून स्वतःस कसेंवसें वचावत आहेत; पण समजा, उद्या प्रचंड यांत्रिक नांगर नी सामुदायिक शेती देशभर चालू झाली, तुमच्या त्या यंत्राच्या साहाय्ये त्या सामुदायिक शेतीस एका खेडेगावांत एका दिवसांत नांगरून पोखरून पेरून तीं यंत्रे संध्याकाळला मोकळीं झाली, तर तेवढ्याच शेतीस नांगरण्या—पोखरण्या—पेरण्यासाठी दोन दोन महिने जे शेकडो खेडवळ शेतकरी पूर्वी रावत असत ते वेकार होऊन नुसते हात हालवीत वसणार नाहीत काय ? कामच करावयास न उरल्य मुळे त्यांचें जीवन किती रद्द, निष्क्रिय नी नीरस होईल वरें ! पोटाला अन्न नी अंगभर कपडा मिळ-

विष्णास नी हस्तश्रम करण्यास आज जे लक्षावधि शेतकरी गांवकरी आपल्या नांगरावर नी मागांवर मधमाशाप्रमाणे जीवनाचें संगीत गुणगुणत वषचे वारा महिने गुंगून नी गुंतून राहिलेले असतात त्यांचा तो भरदार आयुष्यक्रम एकदम हृद्या यंत्रांच्या दास्यांनी पोखरला जाऊन वेकारीचा तो एकेक दिवस त्यांना एकेका वर्षासारखा जड जाणार नाही का? त्यांत ही यंत्रे ज्या भांडवलदारांची असतील त्यांच्या हातीं सर्व उत्पादन जाऊन हे शेतकरी, हे विणकरी, हे सोनार, हे लोहार, हे शिपी, हे न्हावी, हे बैल-गाडीवाले, घोडेवाले, परीट, मोलकरी, भारेवाले, सुतार ज्या ज्या धंद्यांना यांत्रिक शक्ति नी यांत्रिक युक्ति प्रमाणावर करू लागेल, ते ते सारेचे सारे कोटचवधि लोक धंदा वसल्याने वेकार नी उपाशी नी कष्टहीन आळशी स्थितींत सडत पडतील! ‘यंत्रयुग—यंत्रयुग’ म्हणून ज्यांचे तुम्ही असें स्तोम माजविता, तें जर तुमच्या अपेक्षेप्रमाणे खरोखरच कधी भरभराटीस आले तर तें सार्वत्रिक वेकारीचेंच युग असणार!

काम, कावाडकष्ट नी वेकारी ह्या तीन शब्दांची फोड.

यंत्रांचो वाढ म्हणजे च वेकारीची वाढ, ह्या आक्षेपाची वरील ओरड किती निरर्थक आहे हें स्पष्टविष्णासाठी आपण प्रथम काम, कावाडकष्ट नी वेकारी हे जे तीन महत्त्वाचे शब्द त्या आक्षेपांत यंत्रविरोधक मंडळी वारंवार त्यांच्या उलटसुलट अर्थाची अगदी एकच गलत करून उपयोजीत असतात, त्यांची ती गुंतागुंत सोडवून ह्या तीन शब्दांचे तीन निश्चित अर्थ आपल्या या सध्यांच्या लेखापुरते तरी प्रथमच ठरवून टाकू, म्हणजे आमचा युक्तिवाद एकमेकांस पूर्णपणे पटला जरी नाही तरी निदान परस्परांस स्पष्टपणे समजेल तरी. काम म्हणजे आपल्याला इष्ट तो आवडीचा उद्योग; कावाडकष्ट म्हणजे जे श्रम आपण आपल्या आवडीच्या उद्योगांत हौसेने करतों ते श्रम नव्हेत, तर मनास नकोसे असताहि निरुपायामुळे जे श्रम आपणांस चरितार्थी वा सक्तीचे म्हणून करणे भाग पाडतात ते. आणि वेकारी म्हणजे चरितार्थी किंवा अन्य कारणामुळे आवश्यक असलेली प्राप्ति कमावण्याची संधीच न मिळणे. कावाडकष्ट करावे लागले नाहीत म्हणजे मनुष्य वेकार झाला असें नव्हे, तर मनुष्याला आवश्यक त्या वस्तू

संपादिता येईनाशा ज्ञाल्या आणि त्यांना संपादिण्यासाठी जे अवश्य ते सफल कष्टहि करण्याची संधि त्याला मिळेनाशी ज्ञाली की तो मनुष्य खन्या अर्थी वेकार ज्ञाला.

आता वर निश्चयिलेल्या अर्थी यंत्राने वेकारी वाढते की काय तें पहाणे सोपें आहे. यंत्रामुळे उत्पादन घटतें हा कांही यंत्रविरोधकांचा यंत्रावर आक्षेप नाही; किंवडुना त्यांचा आक्षेपच मुळी हा आहे, की यंत्राने उत्पादन राक्षसी प्रमाणावर होतें. एक मनुष्य एका वर्षात जितके सूत वा कापड चरख्यावर वा मागावर काढीत वा विणीत नाही, त्याच्या शतपटीने गिरणी एका दिवसांत काढून, विणून, गढू वांधून फेकून देते. लाकडी हातीव नांगर जितकी शेती एका दिवसांत नांगरतो त्याच्या शतपटीने अधिक शेती यांत्रिक नांगर त्याच वेळांत नांगरु शकतो. वैज्ञानिक खतें, जलवायु प्रभृतींच्या सहाय्यें यांत्रिक नी सामुदायिक शक्तीचें पीक शंभर शंभर पटीने, खेडवळ शेतकऱ्याच्या कसणीने येणाऱ्या भुक्कड पिकापेक्षा पुष्कळ सरस नी सत्वर निघू शकते. टोळधाडीपासून फुटकळ नी खेडवळ शेतीचें रक्षण आज करता येत नाही; पण टोळनाशक रसायनें विमानांतून मैलांमैलांच्या सलग टापूवर शिपडून यांत्रिक शेतींत टोळधाडीस निःपातिता येतें. यांत्रिक वहातुकीच्या बळे दुष्काळग्रस्त प्रांतांत अधिक असेल तेथून धान्यादि वस्तु पोचविता येतात. एकंदरीने पहाता मनुष्यास अत्यंत अवश्य त्या अन्न नी वस्त्र आणि त्याचप्रमाणे इतर वाटेल त्या वस्तु विनयंत्री पद्धतीपेक्षा यांत्रिक पद्धतीने लक्ष लक्षपट अधिक प्रमाणांत उत्पादिता येतात, हव्या तिथे हव्या तेथून पुरविता येतात. तेव्हा अन्नवस्त्रादिक अत्यावश्यक वस्तूचें वा विलासीय उपभोग्य पदार्थांचे उत्पादनसामर्थ्य यंत्रशक्तीची जोड मनुष्यास मिळाल्यास पुर्वीहून सहस्रपटीने वाढतें, घटणे तर शक्यच नाही, ही गोष्ट यंत्राचे शत्रूहि मान्य करतात.

पुर्वीहून अगदी थोड्या श्रमांत मनुष्याला सहस्रपटीने अधिक अन्न-वस्त्रादि आवश्यक वस्तूंचा नी उपभोगांचा पुरवठा जीं यंत्रें करतात, तीं मनुष्याची वेकारी वाढवितात असें म्हणणें किती विपर्यस्त होय, हें आता सहज ध्यानांत येण्यासारखें नाही काय ?

समजा, एका कुटुंबांतील सहा कर्ती माणसें हस्तश्रम नी खेडवळ पढत याही वर्षभर सारखी खपून त्यांना तुटपुंजे अन्नवस्त्र कसेंवरसें उत्पादिता येत होतें. त्यांनी उक्षण्ट यंत्र आणून तीच शेती नव्या वैज्ञानिक पद्धतीने केली. त्यामुळे पूर्वीपेक्षा फारच थोडचा श्रमांत त्यांना पूर्वीहून दसपट धान्य नि वस्त्र उत्पादिता आले म्हणजे पूर्वीहून तीं माणसें श्रीमंत, सुखी नी संतुष्ट होऊन त्याविना त्यांचे वर्षकाठी किंतीतरी कावाडकण्ट वाचले. आणि त्यामुळे जर वहुतेक दिवस त्यांना सुखाच्या सुट्टीत घालवितां आले, तर त्यांच्या या सुटीला 'वेकारी' का म्हणतां येईल? वेकारी म्हणजे कावाडकण्ट करूनहि पोटास न मिळणे, आवश्यक वा उपभोग्य वस्तु न मिळणे. परंतु अन्नवस्त्रादि सर्व पदार्थांचा पुरवठा कावाडकण्टावाचून यथेच्छ होत असल्यामुळे कावाडकण्टांची आवश्यकताच न उरणे म्हणजे काही 'वेकारी' नव्हे! उलटपक्षी त्या कुटुंबास कावाडकण्टांपासून सोडविणारी, सर्व उपभोग्य वस्तूंचा पुरवठा अल्पायासांत न्यूनतर व्ययांत, दसपटीने अधिक प्रमाणांत करून देणारी आणि त्यामुळे आपला वहुतेक वेळ कावाडकण्टाच्या त्रासांतून सुटल्यामुळे आनंदाच्या नी हौसेच्या इष्ट त्या त्या कामीं घालविण्यास मोकळा ठेवणारी, ही यंत्रसाहायाने प्राप्त करून दिलेली परिस्थिति म्हणजे खरी श्रीमंती होय!

आता समजा, त्या कुटुंबाचे घनधान्यादिक उत्पन्न यंत्रवळे असें दसपटीने वाढले असताही जर त्याचा उपयोग त्यांतील दोघेतिघे भाऊच घेऊ लागले, आणि वाकीचे भाऊ नागवले; यंत्रे चालविण्यासहि थोडेतरी मनुष्यश्रम जे लागणारच त्यांचा सारा भार त्या नागवलेल्या भावांवरच टाकला गेला; या अन्यायामुळे त्या नागवलेल्या भावांना इच्छेविरुद्ध अधिक श्रम (म्हणजे कावाडकण्ट) करावे लागून त्या मानाने भरपूर अन्नवस्त्र न मिळून त्यांची पिळणूक नी छळणूक होत राहिली—तर तो दोष त्या यंत्रवळाचा ठरेल काय? मुळीच नव्हे! तो दोष यंत्राचा नसून असमान वाटणीचा आहे. यंत्राच्या योगे उत्पादन अत्यल्प श्रमांत, न्यूनतम व्ययांत अत्यधिक प्रमाणांत वाढले. वस्तू, ये येत यत्राचा संबंध, कार्य दायित्व (Responsibility) संपले! त्या पूर्वीहून अत्यधिक आणि पूर्वीहून अति स्वस्त अशा अन्नवस्त्रादिक

उत्पादनाचा योग्य तो तो वाटा योग्य त्या त्या वाटेकन्यास जर न मिळाला तर तो दोष यंत्राचा नसून वाटणीचा होय. त्या निष्पीडित भावांनी, पिळणूक व छळणूक झालेल्यांनी, ती वाटणी सुधारावी, अधिक उत्पादनांतील आपला योग्य वाटा मिळवण्यासाठी त्या भागीदारांनी भांडावें—यंत्रावीं नव्हे ! जी गोष्ट या कुटुंबाची तीच गोष्ट मानवी समाजाची.

वेकारी यंत्राने वाढत नाही, तर विषम वाटणीमुळे वाढते ! आणि विषम वाटणीचा दोष यंत्राचा नसून समाजरचनेचा आहे !! यंत्राने वेकारी वाढते असें म्हणणें म्हणजे पाऊस हवा तसा पडल्याने दुष्काळ पडतो किंवा जेवावयास यथेच्छ अच असत्यामुळे उपासमार होते, असें म्हणण्यासारखाच बदतोव्याधात होय ! सर्व जगात वेकारी आहे असे म्हणण्यांत अर्थ असा असतो, की मनुष्यमात्रास अन्नवस्त्रादिक आवश्यक वस्तूचा तुटवडा पडलेला असून कावाडकष्ट करूनदेखील त्या उपार्जिता येत नाहीत. परंतु यंत्राच्या सम्यक् उपयोगाने वैज्ञानिक नी सामुदायिक कृषि केली तर अन्नवस्त्रांचे उत्पादन ‘राक्षसी’ प्रमाणावर वाढू शकतें हाच तर यंत्रविरोधी लोकांचा यंत्रावरील मूळ आक्षेप आहे ! म्हणजे यंत्रामुळे मनुष्यजातीस यंत्रहीन स्थितींत होतो त्याहून ‘राक्षसी’ प्रमाणात अन्नवस्त्रादिकांचा अधिक पुरवठा मनुष्यास होऊ शकणार. फार थोड्या श्रमांत. कावाडकष्टांचीसुद्धा आजच्या इतकी आवश्यकता न लागता मनुष्यास भरपूर अन्नवस्त्रादि उपभोग्य पदार्थ मिळू शकणार ! अर्थात् यंत्राने कावाडकष्टाची आवश्यकताच न उरता वेकारी नाहीशी होणार ! अन्नवस्त्र मिळत नाही म्हणूनच मनुष्य कावाडकष्ट करू पहातो ; त्याला कावाडकष्टांची हौस असते म्हणून नव्हे. जर यंत्रामुळे ते अन्नवस्त्रादिक पदार्थ प्रचंड प्रमाणांत आणि आजच्याहून अगदी कमी मनुष्यश्रमाने उत्पन्न होऊ शकतात हें तुम्हीच तावातावाने प्रतिपादिता, तर यंत्रामुळे वेकारी वाढणे मूलतःच अशक्य आहे हें तुम्ही त्या म्हणण्यानेच सिद्ध करता. यंत्राने सगळीं कामे होऊ लागलीं म्हणजे कोणास नोकरीच मिळणार नाही, करावयास कामच उरणार नाही, ही भीति जी तुम्ही प्रदर्शविता ती मनुष्य हा कावाडकष्टासाठीच काय तो नोकन्या शोधित हिंडत फिरेल, अशी कांहीशी विक्षिप्त

समजूला धुमची नकळत झालेली असते, म्हणूनच ही परस्पर विरुद्ध विधाने केलीं जातात. यंत्राने सर्व कामे होऊ लागून उत्पादन खूप वाढले तर नोकन्या मिळणाऱ्ह नाहीत हें खरें; पण त्याचे कारण असें, की मनुष्याला आजच्यासारख्या कावाडकष्टांच्या नोकन्यांची आवश्यकताच उरणार नाही. थोड्या श्रमांत, त्याला आज मिळतें त्याहून दसपट अन्नवस्त्र प्रभृति उपभोग्य वस्तु स्वस्तांत हव्या तितक्या मिळू लागल्याने कावाडकष्टांच्या नोकन्या करण्याची पाळीच माणसावर येणार नाही. नोकन्या मिळणार नाहीत म्हणजे नोकन्या करण्याची आवश्यकताच उरणार नाही. कावाड-कष्टावाचून आजच्यापेक्षा अधिक मुलभतेने नी स्वस्ताईने हवे ते उपभोग्य अन्नवस्त्रादि पदार्थ यंत्रबळे सामाजिक उत्पादन वाढल्याकारणाने प्रत्येकास मिळू लागतील ! हवी ती वस्तु कावाडकष्टाच्या नोकरीवांचून मिळत असल्यामुळे जर कोणीच नोकरी करीनासा झाला तर त्या स्थितीस कांही ‘ सार्वत्रिक वेकारी ’ म्हणत नाहीत !!

वरच्या एका कुटुंबाप्रमाणेच एका राष्ट्राची स्थिति. त्या राष्ट्रांत यंत्र-हीन स्थितींत त्यांतील सर्व लोकांना अन्न, वस्त्र, छत्री, घरदार, गाड्या, सुन्या, शस्त्रेप्रभृति संसाराच्या अनेक वस्तूसाठी दिवसा दहा तास खपावें लागे असें समजू. आता त्या त्या वस्तूना करणारी यंत्रे आणलीं, तेथील शेती, गिरण्या, कारखाने. नव्या विज्ञान पद्धतीने यांत्रीक प्रमाणावर चाल झाले, तर त्यांचे उत्पादनहि यांत्रिक प्रमाणावर वाढणार. अन्नवस्त्र, बूटी, छत्रीप्रभृति त्या त्या सान्या वस्तु पूर्वीपेक्षा दसपटींने अधिक प्रमाणांत, दस-पटींने कमी व्यापात नी श्रमांत म्हणूनच दसपटींने स्वस्तांत मिळू लागतील. त्यांच्या आवश्यकता अशा प्रकारे भागू लागल्याने पूर्वीचे कावाडकष्टहि दशांशाने कमी होतील. त्यामुळे उरलेला वेळ आपापल्या हौसेच्या कामांत तरी जो तो स्वेच्छेने घालवील, किंवा विसाव्यांत घालवील. कांही झाले तरी त्या वाढलेल्या रिकामपणास वेकारी वाढली असे कांही कोणी म्हणणार नाही ! !

नसते दोष यंत्रावर लादता येत नाहीत ! आत्ता त्या राष्ट्रांत यंत्रबळे असे दसपट अन्नवस्त्रप्रभृति पदार्थ उत्पन्न होऊनहि जर ते त्यांतील कांही

व्यक्तीना मिळाले नाहीत तर तो दोष यंत्राचा का म्हणावयाचा ? पूर्वी मिळत होते त्यापेक्षा दसपट अन्नवस्त्र त्यापेक्षा कमी कावाडकष्टांत जर उत्पादिले जात आहे, तर यंत्राने त्यांतील प्रत्येक व्यक्तीस पूर्वीपेक्षा दसपटीने सुखी केले आहे असेंच म्हटले पाहिजे, वेकार केले असें नव्हे. येथे यंत्राचे कर्तव्य संपले. दसपटीने अधिक अन्न उत्पादिले असताहि कांही माणसे इतरांकडून नागवलीं गेलीं किंवा दसपट सुखी न होता भिकारी झाली, तर तो दोष समाजरचनेचा म्हटला पाहिजे. ती यंत्रे समाइक ठेवा, तें यथेच्छ उत्पादिलेले अन्नवस्त्र समान प्रमाणांत प्रत्येक व्यक्तील वाटून द्या, ते कमी लागणारे कावाडकष्ट विशिष्ट वर्गच्याच डोक्यावर न लादता सर्वांकडून करून घेऊन सर्वांचा भार हलका करा, पूर्वीपेक्षा रिकाम्या रहाणाऱ्या वेळात सर्वांचा अधिक सुट्टुचा नी कमी श्रम भोगू द्या. कावाडकष्टावाचून वाचलेला नी सक्तीचे काम नसलेला वेळ ज्याला त्याला आपल्या लहरीप्रमाणे काव्यकला, व्यायाम, वाचन, परोपकार, इतर उद्योग शोधसंशोधन, करमगूक, कसरती, यथा इष्ट तथा घालवू द्या ! यंत्रे सारींच कामे करू लागली तर मग मनुष्याने करावयाचे तरी काय ? अशा शंकेने घावरलेल्यांनी हें ध्यानांत धरावें, की मनुष्य जे कावाडकष्ट करतो ते त्यास हवे म्हणून करीत नसतो. यंत्राने कावाडकष्टांची आवश्यकता जितकी कमी होईल तितके मनुष्यास हलकेंच वाटेल, वरेंच वाटेल. पण यंत्रांमुळे कावाडकष्ट टळतात. म्हणजे मनुष्याने कोणतेंच आवडते कामहि करू नये, असा कांही यंत्रशास्त्राचा निश्चय नाही ! उलट मनुष्य आपल्याला वाटेल तें काम करण्यास वा न करण्यास स्वतंत्र होईल. कारण यंत्राने उत्पादन वाढल्यामुळे आज बळे बळे कराव्याच लागणाऱ्या कावाडकष्टांपासून मनुष्याची यंत्रामुळे झाली तर सोडवणूकच होणारी आहे. त्याचप्रमाणे ज्याला साधी रहाणी हवी असेल त्यालादेखील यंत्र कांही आडवें येत नाही. त्याला हवा तर त्याने पंचा नेसावा, लंगोटी नेसावी. तो मुळीच कांही न नेसला तरीदेखील यंत्र त्याला बळे बळे वीतभर जरीकांठाचे धोतर कांही नेसवीत नाही ! तो मठींत लोळो, झोपडींत राहो, फळे खावो, उपास करो ! यंत्राने साधी रहाणी नाहीशी होऊन ती महागडी होते, वा विलासी होते, हें म्हणणे

असमंजसपणाचें आहे. यंत्र विचारें बोलून चालून जड, निर्जीवि, इच्छाशून्य, परतंत्र ! तें होऊन कांही त्याने उत्पादन केलेल्या पदार्थाचा सारा गड्हा कोणच्यातरी एका लाढक्या वर्गास देत नाही; कोणाचा काढून घेत नाही. तेव्हा यंत्रामुळे वेकारी वाढते, साधी रहाणी विघडते, श्रीमंत-भिकारी असा वर्गकलह पेटतो, सारीं कामे यंत्रच करू लागले तर मनुष्य रिकामपणाने गंजून आळसाने गंजून निकम्मी होऊन पडेल, काम करण्याच्या निढळाच्या घामाने मिळविलेली भाकरी खाण्याच्या आंनंदास अंतरेल ; तो इद्रियांचा दुवळा, मनाचा अनुदार, अंगाचा जरत्कारु वनेल, आणि यंत्रांचाच दास होऊन पडेल ! इत्यादि सारी ओरड पूर्णपणे असमंजसपणाची नी भेकडपणाची असून आजच्या समाजरचनेच्या विषमतेचे हे दोष केवळ साहचर्यमुळे हें भावडे अडाणीपण यंत्रावर लादीत असते ! घराचा आधारस्तंभ असा खांब ; पण आचरटपणे किंवा आंधळेपणे डोक्यास धाडकन् लागताच, चिडखोर मूळ जसें तो दोष आपल्या अवखळ वर्तनाचा नसून खांबाच्याच मारक्या स्वभावाचा आहे असें समजते आणि खांबासच 'माझ्या डोक्यावर आपट-लास काय ?' म्हणून काठीने सडकू लागतें, तसाच हा चिडखोर असमंजस-पणा, यंत्राचा सदुपयोग न करतां आल्यामुळे समाजरचनेतील विषमतेच्या दोषाने वर्गावर्गाचें चाललेले अर्थयुद्ध, निष्पीडन (Exploitation) सत्त्व-शोषण, वेकारी, श्रमिकांची पिळवणूक, दाटीची रहाणी प्रभृति माणसांच्या दोषांचे खापर त्या दोषांशी कोणाचाहि अपरिहार्य वा अंगभूत संबंध नस-लेल्या यंत्राच्या डोक्यावर फोडीत असतो ! त्यांतील हेत्वाभास ध्यानीं घेऊन आपल्या राष्ट्राने लेशमात्र न विचकता ह्या यंत्रयुगाचे मनःपूर्वक स्वागत करावें.

यंत्रापासून जो आहे तो लाभेच आहे. यंत्राच्या दुरुपयोगास टाळून सामुदायिक सदुपयोग कसा करावा हृचाचा आर्थिक वस्तुपाठ रशिया आज स्वतःला नी जगाला देतच आहे. जर यंत्राने वेकारी वाढत असती नी मनुष्य दुवळावत असता. तर आज सामुदायिक यंत्रप्रयोगांत प्रचंड प्रमाणावर ज्याचें सारे राष्ट्रीय वळ एकवटलेले आहे, भांडवल गुंतविलेले आहे, तो रशिया, सान्या जगांतला भिकार, सान्या जगांतला वेकार, सान्या

जगांतील दुःखी नी दुवळा झाला असता. पण आज वीस वर्षांच्या प्रयोगानंतरहि वस्तुस्थिति अगदी उलट आहे. यंत्रशक्तीमुळेच रशिया हें आज जगांतील प्रवळांतले प्रवळ, संपन्नांतील संपन्न, प्रत्येकजणास काम, अन्नवस्त्र नी आनंद समतेने उपभोगू देणारें राष्ट्र झालेले आहे !

● ● ●

राठा ग्रंथ संग्रहालय, ठाणे. स्थळपत.

अनुक्रम ३६२८ विः ..... १६४

समाप्त १५१६४ विः ३४८

## भाषाशुद्धीची कसोटी

[ आपल्या भाषेतील अनावश्यक परकी शब्द काढून त्या ठिकाणी स्वकीय शब्द योजण्याची चळवळ अलीकडच्या काळांत सावरकर आणि माधवराव पटवर्धन या दोन पंडित-कवींनी केली. या चळवळी-मागील भूमिका व तिचें यशापयश समजून घेण्याच्या दृष्टीने सावरकरांचा 'किलोस्कर' (जानेवारी १९३७) मधील हा लेख हेतुपूर्वक देत आहोत. सावरकरांनी निर्मिलेले नि रुढ केलेले काही प्रतिशब्दहि या लेखांत असल्यामुळे या लेखाचें महत्त्व विशेष आहे. ]

भाषाशुद्धीची तात्त्विक चर्चा, अनावश्यक त्या त्या जुन्या वा नव्या परकीय शब्दांचें स्वभाषेतून शक्यतो उच्चाटण करावें की नाही, याची अवश्य तितकी 'भवति न भवति' आता झालेली आहे. महाराष्ट्र साहित्य संमेलनामध्ये जळगावला 'उर्दू जुने शब्द स्वभाषेत जे घुसले ते काढूच नयेत' अशा अर्थाच्या एका ठरावांत असलेला विक्षिप्त तेवढा भाग गाळावा अशी उप-सूचना घसघघीत वहुमताने जी या वर्षी संमत झाली तीच भाषाशुद्धीच्या चळवळीच्या प्रस्तुत प्रगतीचें उत्कृष्ट मापन नी प्रबळ पुरावा होय.

सामाजिक, राजकीय वा वाड्मयीन, कोणचीही सुधारणा म्हटली की, प्रथमतः तिचा कांही तात्त्विक खल अवश्यच असतो. परंतु तिचें खरें यश ती व्यवहारून दाखविण्यावरच अवलंबतें. ती इष्ट कीं अनिष्ट शक्य कीं

अशक्य तें नुसत्या शाविद्क चर्चेनेच काय तें सिद्धिणे वहुधा दुर्घटच असणार. परंतु ती ज्या नेटाने आचरणांत आगून सोडली जाते त्या प्रमाणांत तिचे सुपरिणाम नी सुसाध्यता प्रत्यक्षपणे च प्रत्ययास येत चालल्यानें पूर्वीच्या विरोधकांमध्ये जे प्रामाणिक असतात तेच तिचे समर्थक होतात, आणि जे अप्रामाणिक असतात त्यांचींही तोंडे वंद पडल्यावाचून रहात नाहीत.

यास्तव आम्ही प्रथमपासून एकीकडे तात्त्विक चर्चेचा धडाका चालू ठेवत असताही तिच्यावरच न थांवता किंवा शाविद्क संमतीच्या ठरावांची वा असंभव एकवाक्यतेची वाट पाहात न वसतां दुसरीकडे आमच्या लेखांतून, भाषणांतून नी प्रत्यहीच्या संभाषणांतून उर्दू इंग्रजी प्रभृति व जुन्या वा नव्या परशब्दांना प्रत्यक्षपणे वहिष्कारण्याचाहि शक्यतो प्रयत्न करीत चाललो, ती भाषिक सुधारणा लगोलग व्यवहारीतहि चाललो. आमच्या-प्रमाणेच श्री. आठवले प्रभृति अनेक भाषाशुद्धीच्या अभिमान्यांनी ती सुधारणा आचरून दाखविण्याचा यथाशक्ति उपक्रम चालविला. त्यामुळे ती चळवळ आज इतकी बळावलेली आहे. त्यांतहि प्राध्यापक माधवराव पटवर्धन यांनी तर आता साहित्य संमेलनाचें आपलें अध्यक्षीय भाषणहि अनावश्यक परकीय शब्दांचा स्पर्शहि न झालेल्या शुद्ध मराठीतच लिहिले आहे ! साहित्य संमेलनाच्या अध्यक्षीय भाषणामध्ये भाषाशुद्धीच्या दृष्टीने अकलंकित अशा मराठी भावेंतील पहिले भाषण करण्याचा मान प्राध्यापक पटवर्धनांनीच पटकविला हें त्यांचे वैशिष्ट्य चिरस्मरणीय होय ! भाषाशुद्धीची सुधारणा नुसत्या तात्त्विक चर्चेच्या दलदलींतच रूतत न ठेवता ती आपल्यापुरती तरी आचरणांत आणून सोडण्याच्या त्यांच्या ब्रीदाविषयी आम्ही प्राध्यापक माधवराव पटवर्धनांचे मनःपूर्वक अभिनंदन करतो. सुधारणा नुसती सुचवून दाखविणारे वहुत, ती करून दाखविणारेच अल्प ! कोणतीहि सुधारणा जी यशस्वी होते ती मुख्यत्वे ह्या करून दाखविणान्यांच्याच बळावर होय !

ह्यासाठींच भाषाशुद्धीचा जो अनुयायी नी अभिमानी वर्ग महाराष्ट्रांत गेल्या सातआठ वर्षांच्या नेटाच्या चळवळीमुळे उत्पन्न झालेला आहे आणि सारखा वाढत आहे, त्यास आमचे असें सांगणे आहे की

आता त्यांनी भाषाशुद्धी करावी की न करावी याचें चर्चितचर्चण करण्यांत फारसा वेळ न दवडता, ज्यांना ज्या प्रमाणांत ती पटली आहे, त्या प्रमाणांत ती व्यवहारून टाकण्यावरच मुख्य भर द्यावा. अनावश्यक परकी शब्द, जुने वा नवे, मी माझ्या संभाषण-भाषण-लिखाणां-तून नाही तर नाहीच वापरणार, असें विरुद्ध वांधून ते ते परशब्द सारखे बहिष्कारित चलावें, तदर्थक आपले जुने वा नवे शब्द सारखे उपयोजित चलावे. आपण जितक्या नेटाने ते व्यवहारीत राहू तितक्या त्वरेने ते जुने विलुप्त नी नवे उद्भावीत असे स्वकीय शब्द रुढावले जातील. आणि त्याच प्रमाणांत सध्या वोकाळलेले ते ते परशब्द भाषेंतून लोपू लागतीलच लागतील. नुसत्या तात्त्विक चर्चेने हें कार्य केव्हाहि साधणार नाही. यास्तवच ह्या लेखांत आम्ही भाषाशुद्धि पटलेत्यांनाच काय तें मुख्यत्वें करून संबोधिणार आहोंत आणि त्यांच्या अडचणी कशा ठाठता येतील, त्यांनी आपलें ध्येय कोणत्या निश्चित स्वरूपांत पुढे ठेवले पाहिजे, कोणकोणते परशब्द अगदी तत्काल बहिष्कारून तदर्थी कोणत्या प्रकारे कोणत्या कसोटीने स्वकीय शब्द उपयोजिले पाहिजेत तेंच काय तें मुख्यतः दिग्दर्शिणार आहोंत. भाषाशुद्धीची कसोटी

भाषाशुद्धीचें मुख्य सूत्र काय तेंच मुळी लक्षांत न घेतल्यामुळे किंवा लक्षांत न आल्यामुळे तिचे वहुतेक विरोधक उगीचच्या उगीच साप साप म्हणून भुई बडवीत सुटतात आणि भरमसाट परशब्द वापरण्याच्या स्वतःच्या गवाळपणाचा अतिरेक झाकण्यासाठी आक्रंदू लागतात, “अहो, कोणताहि परकीय शब्द असा वापरायचाच नाही असें म्हणणे हा शुद्धिवाद्यांचा निव्वळ अतिरेक आहे ! त्यायोगे छटा व्यक्तविता येत नाहीत, भाषाशब्दारिद्रच वाढें !” त्या शंकेने व्याकुळलेल्या मंडळीस आम्ही पुन्हा सांगतो कीं, आपण भाषाशुद्धीची मूळ प्रतिज्ञा, मी परशब्दांना जी कसोटी लावू इच्छितों ती कसोटी आपण एकदा पाठ करून टाका, अर्थ समजून घेऊन पाठ करून टाका, म्हणजे आपल्या आक्षेपांतील शेकडा नववद आक्षेप आपोआप निरस्त होतील ! आपल्यांत जे प्रामाणिक आक्षेपक आहेत तेच तिचे समर्थक वनतील ! कारण स्वभाषेचा अभिमान त्यांनाहि आहेच आहे ! स्वकीय शब्द मारले जाऊन

त्यांच्या ठायी विदेशी वाजारवुणग्यांचा धुमाकूळ माजावा, अशी कांही त्यांची इच्छाच असणे शक्य नाही. त्यांच्या शंका-निरसनासाठी भाषाशुद्धीच्या प्रत्येक अभिमान्याने भाषाशुद्धीची मुख्य प्रतिज्ञा नी कसोटी मुखोद्गत करून ठेवली पाहिजे. भाषाशुद्धीच्या प्रचारकांना स्वतःसहि आपल्या ध्येयाची नी धोरणाची सुस्पष्ट कल्पना येण्यासाठी ह्या प्रतिज्ञेची रूपरेखा अवगत असलीच पाहिजे. भाषाशुद्धीची ती प्रतिज्ञा नी कसोटी थोडक्यांत अशी :—

(१) आपल्या भाषेत ज्या अर्थाचे शब्द होते, आहेत किंवा उद्भाविणे सुसाध्य आहे, त्या अर्थाचे जे परकीय शब्द, ते रूढावलेले असले तरीहि वहिष्कारावे आणि आपले ते तदर्थक शब्दच प्रचलवावे. जसें :— शिवाय (वाचून), हल्ली (सध्या).

(२) परंतु ज्या वस्तु आपणांत पूर्वी नव्हत्याच आणि ज्यांना आपले शब्द उद्भाविणे दुर्घट अशा परशब्दांना वापरण्यास हरकत नाही. जसें :— गुलाब, जिल्हावी, कोट, सदरा, बूट, इत्यादि.

(३) या कटाक्षाचा असाहि अर्थ नाही की, ह्या उर्दू, इंग्रजी प्रभूति परभाषाच शिकू नयेत वा त्यांच्यातील ग्राह्य तेंहि घेऊच नये. परभाषेत जे जे वाकप्रचार, वृत्त, धाटणी, विचार सुरेख किंवा आमच्याहून अधिक चांगले; ते ते आम्हीहि आत्मसात् करण्यास सोडणार नाही.

वरील कसोटी इतकी स्पष्ट आहे की, परकी शब्द 'अनावश्यक' कोणते ते बहुधा बिनचूकपणे भाषाशुद्धीच्या प्रचारकांना ठरविता यावे आणि 'झाडून सारे परकीय शब्द स्वभाषेतून हुसकून देण्याचा अतिरेक भाषाशुद्धीवादी करून पाहतात', असा कांगावा करण्यास कोणासहि निमित्त सापडू नये.

भाषाशुद्धीच्या अनुयायांना दुसरी अडचण जी पदोपदीं पडतेसें आमच्याकडे येणाऱ्या पत्रांवरून दिसतें, ती ही कीं, या कसोटीप्रमाणे कोणते शब्द तत्काल वहिष्कारावे त्याची एक टिप्पणी त्यांच्यापुढे नसते. खरें पहाता आम्हीं सहासात वर्षीपूर्वी प्रसिद्धिलेल्या 'भाषाशुद्धि' या पुस्तिकेच्या शेवटी एक चालचलाऊ टिप्पणी छापलेली आहे. पण तरीहि आजच्या आज जे जे परकीय शब्द आपल्या लिखाणांतून नी भाषणांतून छटेची वा अर्थाची कोणतीहि अडचण न येता सहजासहजी वहिष्कारता येतील, त्यांची दिग्दर्शनापुरती एक लहान

टिपणी खाली देत आहोंत. प्रत्येक शब्दापुढे त्याची थोडीशी विशिष्ट चर्चाहि जोडीत आहोंत.

खाली दिलेल्या टिपणींतील परशब्द तरी यापुढे आपल्या संभाषणांत, लिखाणांत मी आजपासून नाही तर नाहीच वापरणार, तदर्थक स्वकीय शब्दच वापरीन, असा अगदी निर्धार आजपासून भाषाशुद्धीच्या अभिमान्यांनी करावा. या वर्षापुरता ह्या विषयीचा हाच कार्यक्रम ! आपण हे शब्द वापरणे सोडले आणि तदर्थक शब्द पुन्हा प्रचलवीत राहिलों कीं, ते परशब्द पुष्कळ प्रमाणांत विलुप्त झालेच पाहिजेत, तदर्थक स्वकीय शब्द पुनरुज्जीवित नी पुष्कळ प्रमाणांत रुड झालेव पाहिजेत, इतकी भाषाशुद्धिवाच्यांची संख्या आजहि वाढलेली आहे. पण त्यांनी आता नुसता तात्त्विक काथ्याकूट करीत न वसता आपल्या लिखाणांत वा भाषणांत हे इतके निवडक परशब्द तरी कधीहि न वापरण्याचे प्रत्यक्ष कार्य करू लागले पाहिजे. भाषाशुद्धि निदान ह्या प्रमाणांत तरी व्यवहारून टाकली पाहिजे. खाली दिलेले स्वकीय प्रतिशब्द केवळ दिग्दर्शक समजावेत. कोणी दुसरे योजले तरी चालेल. स्वकीय प्रतिशब्द असावेत एवढाच आग्रह.

आजच्या आज वहिष्कारिता येण्यासारख्या अगदी अनावश्यक अशा परशब्दांची दिग्दर्शक टिपणी :

शिवाय } विना, वाचून, त्यांतून, त्याविना (हे दोन्ही विदेशी शब्द वायकाखेरीज } मुलांच्या तोंडीदेखील हळलेले. कोणतेहि पुस्तक घ्या. पानो-

पानीं ‘शिवाय’ बोकाळेला. रुचिपालट म्हणूनमुद्धा ‘विना’ इत्यादि स्वकीय पर्याय येगार नाहीत ! तदर्थक स्वकीय शब्द या दोन्ही परकीय शब्दांनी ठार केले ! यांत ‘छटे’चाहि लवलेश प्रश्न नाही. केवळ विकृत सवय, खोड ! हे दोन्ही शब्द अगदी तत्काल वहिष्कार्य).

हल्ली : सध्या, अलीकडे, आजकाल. (हा शब्दहि वायकामुलांतमुद्धा बोकाळलेला लक्षपूर्वक पहावे, ग्रंथांतहि तीच गोष्ट. स्वकीय ‘सध्या’ विलोपत चाललेला ! यास्तव हा ‘हल्ली’ परकीय शब्दहि तत्काल वहिष्कार्य.)

जरुर } अवश्य, आवश्यकता इ. (वरील शब्दांविषयीचीं सर्व कारणे या  
जरुरी } विदेशी शब्दांसहि लागू पडतात. यास्तव तसाच तत्काल वहि-  
ज्जार्य).

दिलगिरी } खेद, दुःखी, विषण. (वर्तमानपत्रांना कोणी मेले, कांही  
दिलगीर } चुकलें कीं, 'दिलगिरी' प्रदर्शविष्याची खोडच लागलेली. खेद  
तोटा व दुःख वाटतें, हे प्रयोग सुचतच नाहीत! हे दोन्ही  
विदेशी शब्द अगदी अनावश्यक अतएव वहिष्कार्य!)

कायम : नित्याचा, स्थिर, निश्चित. (हे प्रतिशब्द योजतांना कसेंसेंच  
वाटलें तर खालील टीप पहावी.)

कायम निधि : स्थिरनिधि. (हा अशुद्ध घेडगुजरी शब्द सवयीने इतका  
रूढला आहे कीं, त्याचा स्वकीय शुद्ध पर्याय स्थिरनिधि  
हाच शब्द अशुद्ध नी हास्यास्पद वाटावा! मुसलमान  
जसा वंगल्यांत बसला तर भटालासुद्धा विटाळ वाटत नाही,  
पण हिंदु महार येताच विटाळ होतो, प्रथम प्रथम सुधार-  
कालाहि कसेंसेंच वाटते. —तसेंच हें !!)

अखेर : शेवट, अंत (हा अखेर शब्द अगदी अनावश्यक नाही वरे?)  
अव्वलपासून अखेरपर्यंत : अथपासून इतीपर्यंत, आदीपासून अंता-  
पर्यंत. (छेंच्या लटपटीलासुद्धा ह्या परकीय प्रयोगाचें समर्थन  
करणे अशक्य आहे.)

अगर : अथवा, जर. (हा परशब्द पूर्वी फारच रुढ असे; सुदैवाने अली-  
कडे विलोपत चालला आहे. अगदी अनावश्यक, तत्काल वहि-  
ज्जार्य.)

अस्मान : आकाश, नभ. ( खालील टीप पहा.)

जमीनअस्मानाचें अंतर : आकाशपाताळाचें अंतर. (अस्मान शब्द पूर्वी  
फार प्रचलित असे. आता तो तुरळक येतो. त्याची  
आता थोडया साववणासरशी हकालपट्टी करता  
येईल.)

जमीनजुमला : शेतीवाडी. . . (जमीनजुमल्यांत जर कोणास छटेचा भास होईल, तर त्याने पक्के समजावें कीं, ही रुढीची खोड. शेतीवाडी वापरा, कीं त्यांतहि छटा येईल.)

उमेदवार : इच्छुक, स्पर्धालु.

सेकण्डहँड : आडहाती, आडगिन्हाइकी.

जवावदारी } उत्तरदायी, उत्तरदायित्व, दायित्व.  
जवावदार } (हिंदी-बंगालींत 'उत्तरदायी' 'दायित्व', हे शब्द अगदी रुढावलेले आहेत. आम्ही तेच मराठींत आणून योजीत आलों, आणि आताशी ते वरेच रुढत चालले आहेत. आता सर्वांनी तेच वापरावे कीं, अगदी सवयीचे होतील.)

प्रुफस् : उपमुद्रिते. (आम्हीं नवीन पाडला).

कम्पांजिटर : जुळारी. (आम्हीं योजलेला हा शब्द झपाटचाने फैलावत आहे.)

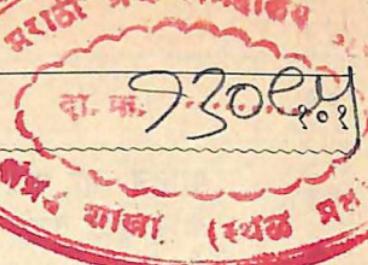
कॉलम } स्तंभ. (हा स्वकीय शब्द आम्हीं काढल्यापासून इतक्या झटकन् रकाना } रुढावत गेला कीं, मराठींतून आता हिंदी प्रभृति अनेक भाषांत तो शिरला आहे.)

Martyr } हुतात्मा. (अंदमानांत हा शब्द पुष्कळ वापरु लागलों.  
(उर्दू) शहीद } त्यासरशी तो मराठींतच काय पण बोलता बोलता आज हिंदी, बंगाली, पंजाबी ते तामील, तेलगूर्यंत प्रचलला आहे !! काय सर्व हिंदी भाषासंघांत Martyr वा उर्दू शहीद ह्या विदेशी शब्दांना स्वकीय प्रतिशब्द असा नव्हताच ? त्यांतहि Martyr वा उर्दू शहीद यापेक्षा हुतात्मा, हौतात्म्य या शब्दांतला ध्वनि अधिक व्यापक, सूचक नी अत्युदार आहे.)

अरब समुद्र : पश्चिम समुद्र. (हें आपलें पुरातन नांव. आपल्या भूगोलां-तील मानहानिकारक परकी नावें शक्य तों पालटून टाकण्याची प्रथा पाडली पाहिजे.)

सर्वर्युलर : परिपत्र.

भाषाशुद्धीची कसोटी



सर्चलाइट : शोध-ज्योत.

फाउंटन पेन : अखंड टांक, झरणी.

मोनोटाइप } एकटंकक } (ते दोन्ही इंग्रजी शब्द अजून लोकांत रुळले  
लिनोटाइप } पंकित-टंकक } नाहीत, तोंच हे स्वकीय शब्द रुळवावे.)

टाइपरायटर : टंकलेखक.

पॅरिग्राफ : छेदक. (हा शब्दहि आम्हीं काढल्यापासून मराठीत रुळत  
चालला आहे.)

मुष्कील : कठीण, दुर्घट, अडचण, दुरापास्त.

मदत } सहाय्य,

मदतनीस } सहाय्यक.

(अगदी अनावश्यक असताहि अगदी घरींदारीं, तोंडीं खिळलेला हा पर-  
शब्द. बायकामुलांच्या बोलण्याकडे लक्ष देताच आढळेल कीं, 'मदत' शब्द  
जर शंभरदा आला, तर 'सहाय्य' एकदासुद्धा येत नाही. खेडवळांच्या  
तोंडीहि 'मदत' फार! 'सहाय्य' विरळा!)

रिपोर्ट } प्रतिवृत्त, प्रतिवेदक. (चाणक्याच्या अर्थशास्त्रांतहि रिपोर्टर  
रिपोर्टर) ह्याला प्रतिवेदकच म्हटलेले आहे. हे शब्द आम्हीं योजू लागल्या-  
पासून रुळले जात आहेत.)

मेहरबानी : कृपा. (हा परकी शब्द खेडवळांपर्यंत रुळलेला. त्याने  
स्वकीय 'कृपा' शब्द बोलींतून नाहीसा करीत आणला आहे!  
अगदी अनवश्यक, यास्तवच त्वरित बहिष्कार्य.)

मेहरबान : महाशय, कृपावंत. (अर्जीतून हाच परशब्द नियमाने येतो.  
परंतु हिंदुसभेच्या वतीने होणाऱ्या आणि इतर सरकारी अर्जी-  
तूनहि रत्नागिरीकडे 'कृपावंत' हा स्वकीय शब्दहि आताशी  
लिहिला जातो.)

नंवर : क्रमांक. (हा सुरेख शब्द आमच्या वडील बंधूनी काढला, आम्ही  
प्रचलविला. हिंदी-पंजाबीपर्यंत आज रुढावत चालला आहे.)

सास अंक : विशेषांक. (क्रमांक जसा मराठींतून झटपट रुळावला तसाच  
नियतकालिकांनी हा विशेषांक शब्दहि तत्काळ रुळविला

पाहिजे. हा शब्द आधीपासूनच परिचित आहे; पण तरीहि खोड सुटत नाही! वहुतेक संपादक 'खास अंक' म्हणतात! किलेस्कर मासिकांनी 'विशेषांक' वापरण्याचा जसा निर्धार केला आहे, तसाच सारेजण करतील, तर हा एक अनावश्यक परशब्द 'खास अंक' लवकरच नाहीसा होईल. यापुढे सर्वांनी 'विशेष अंक' असेंच लिहावें, बोलावें.)

अंदाजपत्रक } व्ययसंकल्प , अर्थसंकल्प.  
बजेट }

कायदेकौन्सिल } विधिमंडळ, विधिसमिति. (हिंदी, बंगाली, 'धारासभा असेंब्ली } 'व्यवस्थापिका सभा' हे शब्द वहुतेक वृत्तपत्रे वापरतात.

आम्हीं आपल्या मराठीस अनुकूल असा विधिमंडळ शब्द काढला. तो कित्येक संपादक वापरतात. नामदार व्यंकटराव सुरें तोच विधिमंडळ शब्द मुंबई विधिमंडळांतहि आज सहासात वर्षे वापरीत आहेत. पण तरीहि केसरीसारखीं कांही पत्रे, 'कायदेकौन्सिल' हा वेडगुजरी शब्दच हटाने कवटाळीत आहेत! स्वकीय शब्दच वापरण्याचा अतिरेकी अभिनिवेश एक वेळ क्षम्य मानता येईल; पण परशब्द आणि तोहि 'कायदे-कौन्सिल' सारखा अगदीच ओंगळ, पण तोच वापरीन, हा दुराग्रह निवळ लज्जास्पद नाही का? विधिमंडळ नको असेल, तर दुसरा स्वकीय शब्द तुम्ही योजा! हिंदीांत रुढावलेला 'धारासभा' बंगालीतील 'व्यवस्थापिका परिषद्' म्हणा! पण खरें पहाता मराठीांत रुढत चाललेला विधिमंडळ, विधिसमिति हाच सुरेख ! )

लायक : योग्य, कार्यक्षम } हे दोन्ही परशब्द अगदी अनावश्यक असताहि  
नालायक : अयोग्य, टाकाऊ } गांवगांवा बोकाळलेले! ब्राह्मण स्त्रियांच्या  
तोंडालाहि 'लायक' गोड लागतो! 'योग्य'  
शब्दाचा घास घेतला कीं ठसकाच लागतो! ! )

सदर, सदरहू : वरील, उपर्युक्त, प्रस्तुत.

सिनेमा टॉकी : बोलपट. (चित्रपट, बोलपट हे शब्द सुदैवाने चूहूकडे रुढावले आहेत. पण जर का 'टॉकी' ही वस्तु इकडे येताच आम्हीं 'बोलपट' केसरींत सुचविला नसता, आणि

पांचसहा वर्षे तशीच जातीं, तर तो 'टॉकी'च लोकांच्या तोंडीं रुळून काढता काडवला नसता; पण बोलपट लगोलग प्रचलविल्याने आता सान्या छटाविटा त्याच्याच कच्छपी लागल्या आहेत! स्वकीय शब्द वापरू लागले की, छटाविटा झटसान्या त्यालाहि चिकटतात, हें आमचें म्हणणेंच या उदाहरणावरून सिद्ध होत नाही का? )

सिनेमा-हाऊस : पटगृह, चित्रपटगृह.

सिनेरिओ : पटकथा.

फिल्म : चित्रावलि.

तहह्यात : आजीव, यावज्जीव, आमरण, आजन्म. (हा शब्द पूर्वी फारच बोकाळलेला असे. पण त्यावरील आमच्या सतत टीकेने तो आता मृत्युपंथास लागला आहे. वाटेल तितके स्वकीय प्रतिशब्द असताहि हा परशब्द प्रत्येक संस्येत शंभर वर्षे सारखा धुडगूस घालीत होता. यावरूनच भाषाशुद्धीचा सतत पहारा आपल्या वाडमयावर असणे किती आवश्यक आहे, हें दिसून येईल! )

शिफारस : अनुरोध. (हिंदी-बंगालींत 'शिफारस' या परशब्दाला अगदी नियमाने अनुरोध हाच शब्द रुढ आहे. आपण मराठींत तोच योजावा.)

सर्टिफिकेट : प्रमाणपत्र, दाखला किंवा प्रशस्तिपत्र. (प्रमाणपत्र हा शब्द आम्हीं पाडला. दुसरे पूर्वीचेच आहेत. तिन्ही मिळून भिन्न भिन्न असे सारे अर्थ व्यक्त होतात.)

पेण्टर : रंगकार, चित्रकार. (खेड्यापाड्यांतहि 'पेण्टर' घुसत आहे. त्याहून रंगकार किती सोपा, स्वकीय. पण गवाळपणामुळे हे परशब्द आम्ही नागरिक प्रथम वापरतो नी मग ते गावगन्ना निवडुंगासारखे फैलावत जातात.)

वॉचमेकर : घडचाळजी. (वरील टीप पहा. रत्नागिरीस हा स्वकीय प्रतिशब्द आता प्रचलित आहे.)

कोरम : गणसंख्या, गग. (नुसता 'गण' इतका शब्दच वापरणे पुरे. आम्ही हा शब्द 'भाषाशुद्धी'च्या पुस्तकात मुचवून वापरु लागताच मराठींत आज पुण्यकळ फैलावत चालला आहे.)

ट्रस्ट : निक्षेप. (खालील टीप पहा.)

ट्रस्टी : विश्वस्त. (हे शब्दहि आगदी काढून वापरु लागल्यापासून मराठीस चांगलेच मानवल्यासारखे दिसतात.)

ट्रस्ट-डीड : निक्षेपपत्र. (वरील टीप पहा.)

मोनापोली : एकस्व (नवीन शब्द)

पेटं : निजस्व, रामवाण (नवीन शब्द. या शोधाचें निजस्व मीं माझ्या नांवें नोंदविले आहे.)

फोनोग्राफ : ध्वनिलेख.

लाउड-स्पीकर : ध्वनिक्षेप (प्रचलित आहे.)

फक्त : केवळ, नुसता, मात्र. (हा परशब्द अगदी अनावश्यक, पण घरींदारी बोकाळलेला; अगदी तत्काळ वहिष्कार्य.)

कॅलेंडर : कालदर्श, मितिपट. (प्रतिवर्षी नवीं कॅलेंडर्स छापताना यापुढे सर्वांनी कालदर्श वा मितिपट हा शब्द त्यावर अवश्य छापावा. म्हणजेच एकदोन वर्षांत ह्या सुरेख स्वकीय शब्दाची भर भावेत पडेल.)

इमारत } घर, गृह, वांधकाम, भवन, आलय इत्यादि. (हे दोन्ही परशब्द विलिंडग } किती अनावश्यक आणि तरीहि किती बोकाळलेले ! ज्याच्या त्याच्या तोंडीं ! घर वांधलें रे वांधलें, कीं झाली ती विलिंडग !! भवन, निकेतन प्रभूति द्वाहा तरी सुरेख शब्द घरीं असून घराच्या नांवासाठी दुसऱ्याच्या द्वारीं भीक मागण्यावाचून वास्तुशांति अशी करायचीच नाही असा लतकोडगेपणा आजकाल चालू आहे ! मोहन विलिंडग, विश्राम विलिंडग अशा शब्दाच्या ठारीं मोहनालय, विश्राम भवन हीं नांवें काय शोभत नाहींत ? नुसतें वांधणीविषयीं बोलावयाचें तर शाळेची इमारत न म्हणतां शाळागृह किंवा शाळागृहाचें वांधकाम म्हणा.)

उमर : वय. (हा परशब्द मरुं घातला आहे. अगदी त्याज्य.)

मरहूम : मृत, विगत, परलोकवासी. (वरील टीप पहा.)

बद्ल : विषयी, संबंधी. (हा परशब्दहि 'शिवाय, हल्ली' यांच्यासारख्या तोंडीं नी लिखाणांत इतका बोकाळलेला असतो. एकेका पानांत वेदान्तासारख्या अगदी गंभीर ग्रंथांतहि 'बद्ल' दहादा येईल; पण 'विषयी' वा 'संबंधी' अगदी विरळा ! हा परशब्द तत्काल वहिष्कार्य !

बाबत : गोष्ट, विषय, प्रकरण. (वरील टीपच लागू.)

खुलासा : उलगडा, विवरण, स्पष्टीकरण. (वरील टीपच लागू).

जखम } घाव, दुखापत. (या दोन्ही परशब्दांविषयी वरचीच टीप कीं, जखमी } हे परशब्द घायाळ आहेत. ज्याच्या त्याच्या तोंडीं इतके रुढावले आहेत कीं, तदर्थक स्वकीय शब्द लेखनांतहि दहा वेळांतून एक वेळसुद्धा येत नाहीत. हवें त्याने पारखून पहावें आजचें लिखाण वा बोली.)

मेजवानी : जेवणावळ, भोजन. (ब्राह्मणसभेने ठिळकांना मेजवानी दिली, असें म्हणणे म्हणजे शाकभाजीला सागुती म्हणण्याइतकेंच विसंगत आहे ! कारण, मेजवानी म्हणजे टेवलावरचें जेवण ! पण रुढी हा अपप्रयोग गटकन् गिळते, आणि भोजन वा जेवणावळ ह्या सुसंगत स्वकीय शब्दांनाच हासते ! भोजन दिलें, पंगत दिली, जेवणावळ दिली, असेच प्रयोग करावे, कीं तेहि रुठ होतील.)

सो-कालड : तथाकथित.

अर्जीट : त्वर्य.

नजर : दृष्टि, दृष्ट (अगदी अनावश्यक पण वायकांपोरांच्या सुद्धा तोंडीं वस-लेला हा परशब्द तत्काळ वहिष्कार्य.)

मालक : धनी, स्वामी.

मालकी : स्वामित्व (वरील टीपच लागू.)

खात्री : निश्चिति, प्रत्यय. (आम्ही 'निश्चिति पटली' हा प्रयोग करू लागल्या पासून मराठींत तो रुदू लागला आहे. खात्री हा परशब्द अगदी पावलोपावली येतो. प्रतिशब्द म्हणून तरी एक स्वकीय शब्द भाषेत प्रचलवावा.)

हजर : उपस्थित, विद्यमान. (उपस्थित हा शब्द हिंदी-बंगालीत रुठ होता, तो आम्हीं मराठीत योजूँ लागलों. प्रथम पुष्कळ टीका झाली; पण आता मराठीत तो उपस्थित शब्दच रुठत असून 'हजर' मागे पडत आहे.)

गैरहजर, हजेरी : अनुपस्थित, उपस्थिति. (वरील टीपच लागू.)

तयार : सज्ज, सिद्ध, (तयार या परशब्दाने स्वकीय 'सिद्ध, सज्ज' हे शब्दच परकीय करून सोडले ! तेच नवखे करून सोडले !)

पूर्वतयारी : पूर्वव्यवस्था, पूर्वसिद्धता. (पूर्वतयारी हा धेडगुजरी शब्द अगदी संभावित वाडमयांतहि खपतो ! त्याची खंत कोणासहि वाटत नाही ! पण त्याचे ठायीं पूर्वव्यवस्था वा पूर्वसिद्धता हा शुद्ध स्वकीय योजला कीं, तोच विलक्षण नी अतिरेकी म्हणून त्या शिष्टांना वाटतो ! खोड, दुसरें काय !!

खातर : साठी. (जसें पैशाखातर—पैशासाठी, धर्माखातर—धर्मार्थ, धर्मस्तिव.)

खुद : प्रत्यक्ष, स्वयम्, स्वतः (वरील टीप पहा.)

जाहिरात : प्रसिद्धक. (नवीन घडलेला हा शब्द रुठत आहे. हिंदी-बंगालीत 'विज्ञापन' हा शब्द जाहिरात ह्या अर्थीं सर्व वृत्तपत्रे वापरतात. आमचीं पत्रे प्रसिद्धके हा शब्द जाहिरातीच्या ठायीं वापरतील तर त्वरित रुढावेल.

जाहीरपणे : प्रकटपणे.

जाहीर : प्रकट.

इरादा : हेतु, वेत.

मार्फत : द्वारा, हस्ते, विद्यमाने. (अगदी अनावश्यक परशब्द. पण लेखी-तोंडीं उगीचच घर धरून वसलेला.)

खलास : समाप्त, संपूर्ण (वरील टीपच लागू).

सबव : यासाठी, यास्तव, निमित्त.

सध्या स्थलाभावी इतके शब्द दिग्दर्शनार्थ पुरे आहेत. भाषाशुद्धिवाचांनी आपल्यापुढे या शब्दांची टिपणी नेहमी ठेवावी आणि आपले कोणतेहि पत्र,

निवंध वा इतर लिखाण संपताच ह्या दृष्टीने पुन्हा एकदा वाचावें. सवयी-मुळे वरील परशब्द त्यांत पडलेला दिसताच तो खुडून वरील टिपणींतील वा दुसरा कोणचा पटेल तो स्वकीय शब्द योजावा. शंभर जणांनी जरी आपल्या लेखांत हे परशब्द वहिष्कारून तदर्थ स्वकीय शब्द एक वर्ष भर वापरले, बोलींत आणले, तरीदेखील ते स्वकीय शब्द भाषेत आज आहेत त्याहून शतपटीने अधिकपणे रुठत गेलेच पाहिजेत, ते परशब्द मागे पडलेच पाहिजेत. पण 'केल्याने' होत आहे रे ! आधी केलेचि पाहिजे !!

आता शेवटी एक परशब्द तेवढा दाखवायचा आम्हीं हेतुतःच मागे ठेवला आहे. कारण ह्या वरील सर्व परकीय शब्दांपेक्षा त्या परशब्दाचें आपल्या भाषेंतील अस्तित्व नी डोईजडपणा आपल्या भाषेला अत्यंत लज्जास्पद झालेला आहे !

तो अत्यंत लज्जास्पद परशब्द म्हणजे 'कायदा' (निवंध) !!

पहा, मराठींतच काय, पण काश्मीर ते रामेश्वर नी द्वारका ते कामरूपपर्यंत आपल्या सर्व हिंदू भाषासंघांत 'कायदा'ला स्वकीय असा प्रतिशब्द उरला नाही. जगांतील अत्यंत प्राचीनांतील प्राचीन नी त्या काळांतील श्रेष्ठांतील श्रेष्ठ स्मृति-मनुस्मृति-ज्या राष्ट्राने रचिली 'First codified law as such' ज्या राष्ट्राने रोम्युलस, लायकर्गस, जस्टिनियनाच्या शतकोंशतकें आधीं ग्रंथिला, त्या आम्हां हिंदूंच्या राष्ट्रभाषांतील एकाहि भाषेत आज Law 'कायदा' ह्या दोन्ही परकीय शब्दांवाचून स्वकीय असा 'कायदा'ला शब्द उरला नाही! चंद्रगुप्ताचीं साम्राज्यें चालविणाऱ्याच्या नी चाणक्याचीं अर्थ-शास्त्रें रचणाऱ्याच्या वंशजांना समाजाची मूलभित्तीच ज्या भावावर उभी तो 'कायदा'चा भाव व्यक्तविष्यास परशब्दांविना स्वकीय शब्द असा उरला नाही!! आज जर मंगळावरील एखादा पर्यटक आला तर तो आजच्या अवस्थेवरून असाच सिद्धान्त वांधील कीं, हिंदू समाजांत मुसलमान येण्यापूर्वी 'कायदा' असा नव्हताच. तो भाव व्यक्तविणारा शब्दसुद्धा त्यांच्या स्वतःच्या भाषेत नाही! जसा अंदमानी बुशिटो प्रभृति रानटी ठोळचांच्या !!

परंतु हें शल्य, आम्ही 'कायदा'ला स्वकीय प्रतिशब्द नसल्याविषयी सारखी ओरड करितों कोणच्याच मनाला वोचावें तसें वोचले नाही! कायदे-कौन्सिल,

कायदेपंडित, कायदेशास्त्र, कायदेतज्ज्ञ, कायदेशीर (!) असे अत्यंत भुक्कड, कर्णकटु नी आचरट शब्द यच्चयावत् हिंदू जनता—पंडित अपंडितमुद्वा वापरीत आली, निःसंकोचपणे आजहि वापरीत आहे !

या लेखांत 'कायदा', Law ह्या शब्दांविषयी किंवा त्यांना स्वकीय प्रतिशब्द आम्ही सुचवीत आहों त्याविषयी विशेष विवरण करण्यास स्थळ उरले नाही. पण आमच्या 'भाष शुद्धि' या पुस्तिकेत वाचकांनी एकदा तरी अवश्य पहावें.

या लेखापुरतें थोडक्यांत इतकेंच सांगतों कीं, आता एकंदरीत 'कायदा'ला 'निर्बंध' हाच स्वकीय शब्द योजावा. तो निर्बंध शब्द दुसऱ्या अर्थी न योजता 'कायदा' याच अर्थी राखून ठेवावा. अडथळा या अर्थी प्रतिबंध शब्द योजावा. कायदेशीर—नैर्वंधिक, वेकायदेशीर—अनैर्वंधिक, निर्बंधविरुद्ध. ह्या निर्बंध शब्दापासून घडणारे निर्बंधशास्त्र, निर्बंधपंडित, निर्बंधतज्ज्ञ, निर्बंधशील प्रभृति शब्द वरील कायदेपंडित, कायदेतज्ज्ञ प्रभृति आचरट शब्दांहून किती सुसंगत, शुद्ध नी शृतिसुस्वर आहेत पहा !

• • •

## स्वराज्य आणि साहित्य

[नाशिक येथील सार्वजनिक वाचनालयाचा शतसांवत्सरिक उत्सव १९४१ च्या जानेवारींत सावरकरांच्या अध्यक्षतेखाली साजरा झाला. या प्रसंगी दि. १९ ला कवि गोविंदांच्या पुतळ्याचें अनावरण व 'प्रदक्षिणा' ग्रंथाचें प्रकाशन त्यांच्याच हस्ते झाले. या वेळी त्यांनी जें ओजस्वी, उत्सृत व उद्वोधक भाषण केले तें पुढे दिले आहे. स्वराज्य आणि साहित्य यांच्याकडे पहाण्याचा सावरकरांचा दृष्टिकोनच या भाषणांत व्यक्त झालेला आहे.]

कवि गोविंदांना स्वातंत्र्यकवि गोविंद म्हणा. आपण सर्वजण कवि गोविंद यांना स्वातंत्र्यशाहीर म्हणता; पण आमच्या मते, कवि गोविंद यांचें काव्य लक्षांत घेता, स्वातंत्र्यशाहीर अशी पदवी त्यांना लावणे वरोवर नाही. शाहीर या शब्दांत रस नाही. प्राचीन काळांत मोठमोठ्या राजांच्या पदरीं भाट किंवा चारण असत. पृथ्वीराजाच्या पराक्रमावर व तत्कालीन परिस्थितीवर यथातथ्य प्रकाश पाडणारे, एक लक्ष श्लोकांचें काव्य चंद्रभाटाने रचले आहे. अलीकडे आपण भाट हा शब्द अवास्तव स्तुति करणारा अशा अर्थी वापरतों, पण तो त्याचा खरा अर्थ नाही. जुना अर्थ लक्षांत घेतला तर, आमच्या मतें आपण कवि गोविंद यांना स्वातंत्र्यभाट किंवा स्वातंत्र्यकवि असें म्हणणे हेंच स्युक्तिक होईल. कवि गोविंद यांचे शिक्षण फार झालेले नव्हते. त्यांना संस्कृत येत नव्हते. पण त्यांच्या काव्यांतील उत्कृष्ट मराठी

शब्दांचें वैपुल्य पाहिले म्हणजे त्यावावत त्यांची तुलना कविर्वर्य मोरोपंत यांच्याशींच करावयास पाहिजे. देशाला स्वातंत्र्यप्राप्ती कशी होईल ही एकच तळमळ स्वातंत्र्यकवि गोविंद यांना जन्मभर लागली होती. चार-पाच भूपाळ्या केल्या, दोन-तीन पदे केलीं किंवा दहा-पाच संवाद लिहिले की झाला कवि !! पण स्वातंत्र्यकवि गोविंद हे या दर्जाचे कवि नव्हते. त्यांचे काव्य फार उच्च दर्जाचे आहे. 'मुरली' या त्यांच्या काव्यांतील सौंदर्य आपण पाहाल तर मी काय म्हणतों तें आपणास कळेल. एखादा कुशल रत्नपारखी जसा निवडक रत्ने उचलतो तसें स्वातंत्र्यकवि गोविंद हे आपल्या काव्यांत उच्च दर्जाचे नि निवडक शब्द गुंफीत. त्यांच्या काव्यांतील प्रत्येक शब्द मौलिक आहे. त्यांच्या काव्यांचे संशोधन करण्याची वेळ आता आली आहे. आणि म्हणूनच तरुण पिढीला त्यांच्या काव्यांचे महत्त्व अधिकाअधिक वाटू लागले आहे. स्वातंत्र्य-कवि गोविंद यांचे काव्य तरुण पिढीने अवश्य अभ्यासावे. कवि गोविंद यांच्यासंबंधी कांही आठवणी मीं सांगाव्या असें मला सुचविष्णांत आलें; पण निरनिराळ्या व नवनव्या कामांमुळे आणि वेगवेगळ्या चळवळींच्या प्रवाहामुळे माझी स्मरणशक्ति थोडी वुजली आहे. वेगवेगळे प्रवाह वरचेवर वाहत असल्यामुळे खालचा प्रवाह दिसेनासा होतो. महापुराखाली अनेक गावे व शहरे वुडून जावीं तशी माझी स्मृति चालू नव्या प्रवाहाखाली थोडी वुडून गेली आहे.

### विषण्णता नाहीशी करा : स्फूर्ति मिळवा.

आजचा हा समारंभ सुखदुःखमिश्रित आहे. आपले राज्य जाऊन शंभर वर्षे होऊन गेलीं याबद्दल दुःख, आणि आपले वाचनालय शंभर वर्षे जगून आज त्याचा शतसांवत्सरिक उत्सव करण्याची संघी लाभली याबद्दल आनंद. मी आज पेशव्यांच्या वाड्यांत वसलों आहे. याच ठिकाणी त्या कालांत किती तरी महत्त्वाची खलवतें झाली असतील. केव्हा कोणत्या स्वारीवर निघाव्याचें, याचा विचार याच ठिकाणी पेशव्यांनी केला असेल. पण आता या वाड्यांत काय राहिले आहे ? पूर्वीचे छत गेले; त्याखाली वसून होणारीं तीं पूर्वीचीं खलवतेंहि गेलीं ! स्वान्यांचे विचार विलीन झाले. आक्रमणाची शक्ति नाहीशी झाली. आज या वाड्यांत चिमण्या चिवचिवत आहेत ! पण

ज्यांनी काळाला कलाटणी दिली, जनतेला जुनें वैभव काव्यरूपाने सांगितले अशा एका मोठ्या कवीची स्मृति आज आपण येथे जागवीत आहों. वाडा बांधावा धन्यांनी; पण त्यांत राहावे चोर, अशी या वाड्याची स्थिति झाली आहे ! ही स्थिति पालटविण्याची खटपट अनेक तरुणांनी केली. त्यांपैकी कित्येकांना याच वाड्यांत ३०—३५ वर्षांपूर्वी अनेक प्रकारचे छळ आणि हाल सोसावे लागले. कांही जणांना जन्मठेप काळ्या पाण्याची कठोर शिक्षा भोगावी लागली; कांही जणांना हुतात्मे व्हावें लागले. पण आज त्यांपैकीं जे जिवंत राहिले तेच लोक याच वाड्यांत उजळ माथ्याने येतात इतकेंच नव्हे, तर स्वातंत्र्यकवीचा पुतळा उघडतात. अभिनव-भारत-संस्थेचें कांही लोक आज मला या समारंभांत आलेले दिसत आहेत. तेच सरकार, तेच पोलीस, म्हणजे तीच राज्यसंस्था, असूनहि आज या पेशव्यांच्या वाड्यांत आपण राज-रोसपणे एकत्र झालों. ज्यांनी स्वातंत्र्यासाठी अक्षरशः आपले प्राण खर्ची घातले त्यांचे आत्मे आज या सभागृहांत अदृश्य स्वरूपांत वावरत असतील. त्यांचे नातेवाईक, आप्त, इष्ट-मित्र हे तर आज माझ्यासमोर वसले आहेत. आज पेशवे परत येऊ शकले नाहीत, त्यांचे गेलेले राज्य आपणाला परत मिळविता आले नाही हें खरें; पण आज आपण स्वातंत्र्यकवि गोविंद यांचे स्मारक करून स्वातंत्र्याची स्फूर्ति प्रज्वलित केली व तेवढ्यापुरता तरी आपण आज हा वाडा थोडा शुद्ध केला. आशेला विषण्णतेचें खत मिळालें की आशा सफल होते. आज आपणास जी विषण्णता वाटत आहें, त्यांतूनच मिळेल तेवढा उत्साह आपण घ्यावा. असा एक काळ येईल की, त्या काळांत आपण स्वराज्यांत असू आणि पुनरपि याच पेशवे वाड्यांत खलबत करण्याकरिता एकत्र येऊ.

आजच्या प्रसंगीं मीं साहित्यावर बोलावें अशी अनेकांची इच्छा मलाहि दिसली. पण मुंबई येथे तीन वर्षांपूर्वी भरलेल्या साहित्यसंमेलनाच्या अध्यक्ष-स्थानावरून मीं जें भाषण केलें तेच आतापर्यंत शेवटचें ठरलें होतें; कारण त्यानंतर आतापर्यंत मीं साहित्याची पोथी गुंडाळून ठेवली होती. मुंबईच्या साहित्यसंमेलनप्रसंगीं मीं माझ्या अध्यक्षीय भाषणांत ‘लेखण्या मोडा नि बंदुका घ्या’ असें सांगितलें, ते ऐकून अनेकांना मोठें चमत्कारिक वाटलें. इतकेंच नव्हे तर अजून त्यावर महाराष्ट्रांत वादविवाद सुरु आहे. एखाद्याने लग-

समारंभासाठी यावें आणि त्याने नवन्यामुलाला संन्यास केव्हा घेणार, असा प्रश्न विचारावा; म्हणजे जसें त्याला चमत्कारिक वाटेल, तसेच साहित्य-समेलनासाठी आलेल्या सरस्वति-भवतांना, मीं अध्यक्षपदावरून 'लेखण्या टाका आणि बंदुका घ्या,' असें सांगितल्यावर जरा चमत्कारिक वाटले. 'लेखण्या टाका व बंदुका घ्या' हें सूत्र मीं उगीच सांगितले नाही. साहित्याच्या संरक्षणाकरिताच मीं तें सांगितले. दहावीस पुस्तके एकत्र केली कीं, ज्ञाले वाचनालय. पण तेवढ्याने भागत नाही. त्या पुस्तकांची योग्य ती व्यवस्था ठेवण्याकरिता एक मंदिर हवें आणि त्याचें रक्षण करण्याकरिता बाहेर पहारेकरीहि हवा. साहित्यमंदिर तयार करणे आणि त्याचें रक्षण करणे यावळ जर मीं कांही युक्ति सुचविली किंवा मार्ग सांगितला तर त्यांत विषयांतर तें काय ज्ञाले? ज्या देशांत किंवा ज्या राष्ट्रांत उत्तमोत्तम सैनिक नसतील, ज्या राष्ट्राजवळ पराक्रमी सैनिकबल भरपूर नसेल, तें राष्ट्र तर जातेंच; पण त्याचवरोवर त्या राष्ट्राची भाषा, त्या राष्ट्राचें वाडमय, त्या राष्ट्राची संस्कृति हीहि नामशेष होते. मुसलमान राज्यकर्ते कडवे आणि इंग्रज राज्यकर्ते लुच्चे. मुसलमानांनी आमच्या देशावर आक्रमण करून जो भाग घेतला त्या भागांतील आपले वाडमय, आपले ग्रंथ त्यांनी जाळून टाकले व आपली संस्कृति नाहीशी केली. आज इंग्रज राज्यकर्ते हि तीच गोष्ट, आपणास कळणार नाही इतक्या वेताने, करीत आहेत. ही स्थिति पालटावी, आपणाला आपल्या वाडमयाचें, आपल्या भाषेचें व आपल्या संस्कृतीचें संरक्षण करता यावें यासाठी मी म्हणतों की लेखण्या टाका नि बंदुका घ्या. तक्षशिला, नालंद या विद्यापीठांचें महत्त्व पूर्वी इतके मोठें समजले जात असे की, जितके सध्यां आँक्सफर्ड-केंब्रिज विद्यापीठांना महत्त्व आहे. त्या काळन्या ज्ञात जगांतील विद्यार्थी विद्याभ्यासासाठी तक्षशिला विद्यापीठांत येऊन राहत. त्या काळचे जपानी विद्वान् तक्षशिलेच्या दिशेकडे पाहत प्राण सोडीत. अशा या जगन्मान्य तक्षशिला विद्यापीठांचें पुढे काय ज्ञाले? आज त्याचे अवशेष-देखील उरले नाहीत. कां असें व्हावें? या विद्यापीठांतील विद्येचें पीठ कां ज्ञाले? याला कारण एकच व तें म्हणजे त्या विद्यापीठांतील क्षात्रवृत्ति नाहीशी ज्ञाली, क्षात्रतेज लयास गेले हेंच होय. विद्यापीठांचे रक्षण करण्याची ताकद

आपणामध्ये राहिली नाही. मुसलमानी राज्य झाल्यावरोवर त्यांनी मोठ-मोठीं विद्यापीठें जाळून टाकलीं ! तक्षशिला विद्यापीठांतील ग्रंथालय सहा महिने जळत होतें ! इतकी तेथील ग्रंथसंपत्ति मोठी होती. आपल्या जुन्या वाढमयाची, जुन्या पुस्तकांची अशी राख कां झाली ? कारण एकच. आपल्या-मध्ये त्यांचें रक्षण करण्याची शक्ति उरली नाही म्हणून. सापाच्या दृष्टीने पाहिले तर मनुष्यप्राण्याला दंश करणे हें पाप ठरणार नाही. पण मला जर तो चावूं लागला तर त्याला चेचण्यांत मीं तरी कां पाप समजावें ? ज्या विद्वान् पंडितांनी तक्षशिलेसारख्या महान् विद्यापीठांत राजांच्या आश्रयाने विद्याभ्यास चालविला होता, त्यांची सरसहा कस्तल करण्यांत आली ! याचेंहि कारण त्यांच्या हातांत वंदुका नव्हत्या, आत्मरक्षणाचें व विद्यापीठांच्या रक्षणाचें सामर्थ्य त्यांच्याजवळ नव्हतें हेंच होय. म्हणून मी म्हणतों की साहित्य आणि शस्त्र यांचा संबंध अगदी निकटचा आहे.

या माझ्या विधानावद्दल चमत्कार वाटण्याचें मुळीच कारण नाही. आजहि आपली स्थिति तशीच आहे. ज्या सार्वजनिक वाचनालयांत अनेक दुर्मिळ जुने ग्रंथ आपण ठेवता त्याच वाचनालयांत आपणाला माझीं किंवा स्वातंत्र्य कवि गोविंद यांचीं जप्त पुस्तके, शिवरामपंत परांजपे यांचे काळमधील लेख आपणाला ठेवता येत नाहीत. याचेंहि कारण हेंच की, असे ग्रंथ ठेवले तरी त्यांचें संरक्षण करण्याचें सामर्थ्य आपल्या अंगीं कोठे आहे ? आज आपल्या हातीं वंदुका असत्या, आपल्या वाहूंत बळ असतें, तर जीं पुस्तके जप्त आहेत तीं आपणाला वंधमुक्त करता आलीं नसतीं काय ? आपल्या लेखणींत इतकेंहि सामर्थ्य नसेल तर तिची किमत एक मोडका बोरू इतकीच करावी लागेल. आपण जसे पारतंत्र्यांत खितपत पडलों आहों तसेंच आपले साहित्यहि पार-तंत्र्यांत जखडले गेले आहे. ही पारतंत्र्याची शृंखला तोडावयाची असेल तर, साहित्यावरोवर संग्रामशक्ति निर्माण करा. कारण आज ती लुप्त झाली आहे. लढाईवर जाऊन विजयी होऊन परत आलेला एखादा साहित्यिक आनंदाने शील घालू लागला, एखादी मौजेची कविता त्याने लिहिली, तर कथ्य होईल; पण लडा सुरु असताना जर तो प्रेमकाव्य रचीत बसला तर आपण त्याला काय म्हणाल ? आपणावर आलेले व येणारें संकट कोणतें आहे याचा म. सा. द. सा.-८

विचार अगोदर करा, त्याचें निवारण कसें करता येईल याचा प्रथम विचार करा नि मग कविता लिहीत वसा. कवितांचा आकडा कमी भरला तरी चालेल; पण अगोदर सैनिक-शिक्षण घ्या. जो सैनिक नाही तो जातिवंत कवीच होऊं शकत नाही. घरांत धान्याचा दाणा नाही, पोरेंवाळे भुकेने तड़फडून मरत आहेत, अशा स्थिरीत काव्य काय निर्माण होणार आणि तें पोरांची भूक कशी भागवणार ! देश पारतंत्र्यांत असताना कसल्या कविता करता ? म्हणून मी म्हणतों की कांही काळ लेखण्या मोडून टाका आणि हातांत वंदुका घ्या. जिवंत साहित्य निर्माण व्हावें म्हणून आपण आपल्या हातीं वंदुका घ्या.

स्वातंत्र्यकवि गोविंदांनी 'घे हातीं तरवार, देवा ! घे हातीं तरवार' असें आपल्या काव्यांत म्हटले. कवि गोविंदांच्या मनांत 'घे हातीं, तरवार हिंदू ! घे हातीं तरवार' असेंच लिहावयाचें होतें; पण परिस्थिति आड आली. कवि गोविंदांना आम्ही स्वातंत्र्यकवि कां म्हणतों ? त्यांनी झेंडूच्या फुलांवर, विहार करणाऱ्या पक्ष्यांवर, बागेंत खेळणाऱ्या मुलांवर कविता रचल्या म्हणून नव्हे. याचा अर्थ फुलांवर नि मुलांवर मुळीच कविता करू नयेत असा नाही. झेंडूच्या फुलांवर कविता लिहा; पण त्या अगोदर समय कोणता आहे, संकट कोणतें आहे, भोवतालची परिस्थिति काय आहे याकडे पाहा, त्याचा अगोदर विचार करा. घराला आग लागली की, जवळपासचे पाणी आणूनच ती विज्ञवावयास पाहिजे. त्या वेळी चंद्रावर पाणी किती आहे आणि तें खाली कसें आणता येईल याचा विचार करीत वसण्यांत काय अर्थ ! स्वातंत्र्यकवि गोविंद हे नुसते कवि नव्हते; तर स्वातंत्र्यकवि होते, स्वातंत्र्याचे उपासक होते. आणि म्हणूनच त्यांच्या शब्दांत तेज होतें. मी सिंहगडचा पोवाडा रचला; पुढे तो जप्त झाला; पण त्या काळांत ज्या माझ्या थोड्या मित्रमंडळींनी तो म्हटला त्या वेळीं त्यांत खरा रस निर्माण होत होता. कारण त्यांच्या अंतःकरणांत स्वातंत्र्याची तळमळ होती. आज तो पोवाडा अनेक लोक गुणगुणतात; पण ती तळमळ आज नष्ट झाल्याने त्याच शब्दांचा तो अर्थ मात्र लोपल्यासारखा वाटतो. आपल्या आत्म्याचा खरा विकास व्हावयाचा असेल, श्रेष्ठ नि जिवंत साहित्य निर्माण करावयाचें असेल, तर अगोदर क्षात्रतेज निर्माण करा. नाँमन लोक इंग्लिश शब्दाचा अर्थ गुलाम

असा करीत. पण आज तौ स्थिति राहिली नाही. याचें कारण त्यांनी आपल्यामध्ये निर्माण केलेले क्षात्रतेज. आपली संस्कृत विद्या लुप्त होत चालली आणि सातासमुद्रांपलीकडील इंग्रजी विद्येला मान मिळूळू लागला. आपले अनेक प्रभावी कवि मागे पडले; पण सातासमुद्रांपलीकडील शेक्सपियर येते, मिल्टन यांना आपल्या देशांत मान मढू लागला. याचें कारण इंग्रजांची, वाढलेली सत्ता हेंच होय. नुसत्या नांवाने राष्ट्र वर येत नसतें. राष्ट्र ऊर्जिता-वस्थेला येण्यास पराक्रम लागत असतो. पराक्रमाने नांवाला महत्त्व येतें. आपण आपल्या पराक्रमाने हिंदु शब्द शिरोधार्य करून ठेवा. आजच्या समारंभाला आर्यसमाजी मंडळी आली आहेत. त्यांना मला असें सांगावयाचें आहे की, त्यांनी येत्या शिरगणतींत आपली जात हिंदु म्हणूनच लावावी.

मी आपणाला सांगितलेंच की, माझ्या जुन्या आठवणी वुजल्या आहेत. पण ज्या कांही या प्रसंगी मला आठवतात, त्या चार-दोन सांगतो. स्वातंत्र्यकवि गोविंद याचे शिक्षण बेताचेंच झाले होतें. त्यांना संस्कृतहि येत नव्हते. त्यांना वृत्त म्हणजे काय हेंहि माहीत नव्हते. मला देखील लहानपणीं गणवृत्त समजत नसे; पण पुढे मीं त्याचा वृत्तदर्पणावरून व इतरांच्या काव्यावरून अभ्यास केला. कवि गोविंद हे येथून जवळच असलेल्या भागवतांच्या वाड्यांत राहत होते. त्यांनी माझ्याकडून शब्दकोष नेला होता व त्यांतून ते नेमका शब्द उचलून काव्यांत घालीत. इतक्या अल्प सामुग्रीवर त्यांनी काव्य लिहिण्यास प्रारंभ केला व पुढे ते स्वातंत्र्यकवि झाले. या माझ्या सांगण्यांत मी सोनाराला महत्त्व देत नाही. हिन्याला अधिक महत्त्व देतों. प्रथम कवि गोविंद यांचा संवंध मित्रमेळचाशी आला. पुढे त्यांतूनच अभिनवभारत ही संस्था निर्माण झाली. तिच्या शाखा शहरोशहरी निघाल्या, आज महाराष्ट्रांत जीं प्रमुख माणसे आपणांस दिसत आहेत ती माणसे त्या वेळीं आमच्या अभिनवभारत संस्थेत होती. आमचे सहकारी मित्र आवासाहेब खरे यांना ज्या वेळी मीं या संस्थेची माहिती दिली त्या वेळी त्यांना ती मोठी चमत्कारिक वाटली व 'ना विणुः पृथ्वीपतिः' असें वचन त्यांनी मला ऐकविले. नृप याचा प्रजेचे पालन करणारा असा अर्थ आहे—प्रजा भक्षणारा असा नाही. पृथ्वीपति म्हणजे पृथ्वीचे रक्षण करणारा; नाश करणारा नव्हे; ज्या वेळी

अभिनवभारत संस्थेच्या ध्येयाची कल्पना मीं कै. वावाराव खरे यांना सांगितली त्या वेळी त्यांना ती मुळीच पटली नाही. 'ना विष्णुः पृथ्वीपति:' हें वचन त्यांनी मला उत्तर म्हणून सांगितले; पण मी 'न अविष्णुः पृथ्वीपति:' ही कल्पना त्यांना विशद करून सांगितली आणि या वचनाने त्यांचें इतके समाधान झाले की 'ना विष्णुः पृथ्वीपति:' म्हणणारे वावाराव खरे कट्टे स्वातंत्र्यवादी झाले, नव्हे त्यांना स्वातंत्र्यसंपादनाचें वेड लागले ! स्वातंत्र्य, स्वातंत्र्य-लक्ष्मी हा शब्द प्रथम आम्ही नाशिक येथेच उच्चारला, आणि मग तो बंगाल्यांत गेला. वावाराव खरे हेहि त्या वेळी मजबरोवर स्वातंत्र्याचा जयजयकार करण्यांत होते. आपणाला मी सांगितलेच की, अभिनवभारत संस्था प्रथम येथेच स्थापन झाली. तिच्या संस्थापनेच्या वेळी ज्यांनी शपथा घेतल्या त्यांपैकी शेकडा ९० जणांनी त्या आजवर पाळल्या आहेत. या शपथेकरिताच श्री. कर्वे, कान्हेरे, चाफेकर, फडके या वीरांनी आत्मबलिदान करून ते हुतात्मे झाले. लाला हरदयाळ, डिंगरा प्रभूतीनी परदेशात कार्य केले. आत्मकलेश हा विजय नाही. आत्महत्या हा पापी विजय आहे. तो जय नसून पराजय आहे. जो शत्रूची हानि अधिक करतो व स्वतःची हानि कमी होऊ देतो तोच खरा सेनानी. नाशिक हे क्षेत्र आहे. येथे अनेक पुण्यस्थाने आहेत; पण आजच्या प्रसंगाने मी आपणांस सांगतों की, ज्या भागवतांच्या वाड्यांत स्वातंत्र्यकवि गोविंद हे राहत होते त्या खोलीत तुम्ही त्यांचें मंदिर वांधा. अशा रीतीने आपण नाशिक क्षेत्रांत यावेचें एक नवे ठिकाण निर्माण करा.

मी इंग्लंडमध्ये असताना ऑक्सफर्ड-विद्यापीठांत सुप्रसिद्ध विद्वान् प्रो. जयस्वाल हे होते. त्यांना व इतर हिंदी विद्यार्थ्यांना मी कवि गोविंद यांचें काव्य वाचून दाखवीत असें. तें काव्य ऐकून जयस्वाल यांनी कवि गोविंदांना 'स्वातंत्र्य-कवि-कोकिल' अशी वहुमानाची पदवी दिली. यानंतर इकडे परत आल्यावर मी अंदमानांत गेलो त्या काळांत स्वातंत्र्य शब्द उच्चारणेहि महाकठीण होते. पण मी अंदमानातून परत येऊन पाहतों तों रस्तोरस्तीं, बोळाबोळांतून, लहानथोर सर्वजण स्वातंत्र्याचा जयजयकार करीत असलेले दिसले. स्वातंत्र्यदेवी, स्वातंत्र्यलक्ष्मी हा शब्द प्रथम आम्हीं उच्चारला. लो. टिळक जेव्हा प्रथम नाशकास आले त्या वेळी आम्ही सर्व मुळे स्वातंत्र्य-

लक्ष्मीचा जयजयकार करीत चाललो होतो. लोकमान्यांना त्याचें मोठें आश्चर्य वाटले. लो. टिळकांनी जवळच्या मनुष्यास असें विचारले की, हा शब्द या मंडळींनी पचवला आहे. यावर लोकमान्य म्हणाले मग खुशाल चालू दे. पण या वावतींत लोकमान्यांचें मत आम्ही मुळे फार घाई करतों असें होतें, व त्यांच्या दृष्टीने तें योग्य होतें. कारण ते जबाबदार पुढारी होते व मी एक उच्छृंखल सनिक होतों. स्वातंत्र्यदेवीच्या उपासनेला सर्वजण लागले. जे उंच होते त्यांनी पूजेकरिता फळे काढलीं, जे त्याडून लहान होते त्यांनी फुले काढलीं. मी लोकमान्यांचा अत्यंत नम्र सेवक आहे. मी त्यांचा एक निःश्वास आहे.

सर्व लहानथोर स्वातंत्र्यलक्ष्मीची उपासक बनली खरी; पण कित्येकांना स्वातंत्र्य आणि स्वराज्य या शब्दांतला फरक कळला नाही. पूजेला पाणी हवें; पण तें घेतांना खरें जळ कोणतें आणि मृगजळ कोणतें, हें त्यांना समजेना. सर्व लोक खरें जळ सोडून मृगजळाच्या पाठीमागे पाण्यासाठी धावत आहेत. स्वराज्याच्या चळवळींतून हिंदू-संघटनाची चळवळ सुरु झाली आहे हे लक्षांत ठेवा. केळीला नवा कोंब फुटतो. तो उंच असतो. एखाद्याने विचारले कीं, या कोंवाचा केळीच्या वुंध्याशीं काय संबंध ? कोंब वर टोकाला आणि वुंधा तर जमिनींत पण त्या वुंध्यांतूनच नवा कोंब फुटत असल्यामुळे कोंब आणि वुंधा यांचा निकट संबंध आहे.

‘अभिनव भारत संस्था’ ही स्वातंत्र्य-संस्था याच नाशिक क्षेत्रांत स्थापन झाली आणि तिचाच कोंब म्हणजे हल्ली महाराष्ट्रांत भगव्या झेंडचाखाली एकत्र येऊन चाललेली हिंदुसंघटनेची चळवळ होय. अनेक जण असा आक्षेप घेतात कीं, १९०८ सालचें सावरकर आणि आजचे सावरकर हे एक नाहीत. हा आक्षेप खरोखरी पाहता अगदी बरोबर नाही. १९०८ सालीं जे सावरकर ज्या पवित्र्यांत आपणापुढे उभे होते त्याच पवित्र्यांत ते आज १९४१ सालींहि आपणापुढे उभे आहेत. त्यांत त्यांनी बदल केलेला नाही. ज्यांना कांही थोडा बदल झाल्यासारखा वाटतो तो त्यांच्या दृष्टीत आहे. ही त्यांची दृष्टि पूर्व-वत् साफ व्हावी एवढचाचकरिता मी आपणास केळी आणि तिचा कोंब यांचा दृष्टान्त दिला. असो, स्वराज्य आणि हिंदुसंघटन यांच्यामध्ये अत्यंत निकटचा

संबंध आहे. आम्हांला स्वराज्य असेंच हवें आहे की, ज्यांत भारतीयचें स्वत्व सुरक्षित राहील.

स्वराज्यप्राप्तीच्या चळवळींत ज्यांनी आत्माहुति दिली म्हणून मी सांगितले ते हातात गीता घेऊन फासावर चढले. हातीं कुराण घेऊन फाई गेले नाहीत. हुतात्मा मदनलाल धिग्रा यांनी तर परमेश्वराची अशी प्रार्थना केली की, “पुनर्जन्म जर खरा असेल तर हे परमेश्वरा ! मला तूं पुनः हिंदुवर्मात जन्मास घाल.” सर्वच लोक राष्ट्रीय व्हावेत. मी मनुष्य मात्र ओळखतो; पण हे तत्त्व जोंपर्यंत सर्वांना मान्य होत नाही, हिंदुस्थानची मर्यादा हिमालय ठरवली जाते तोंपर्यंत ज्या देशांत जे बहुसंख्य त्यांची त्या देशांत सत्ता असेंच म्हटले पाहिजे. योग्यतेप्रमाणे ज्याला त्याला जागा द्या. पण हा मुसलमान म्हणून याला अधिक जागा, अधिक हक्क, अधिक सवलती द्या असें म्हणें म्हणजे हें स्वराज्य नसून चोरांचे राज्य झाले असेंच म्हणावयास पाहिजे. बहुसंख्य असणे हें जसें पाप नाही तसेंच अल्पसंख्य असणे हें पुण्य नाही. स्वातंत्र्यकवि गोविंद यांच्या काव्याकडे आपण या दृष्टीने पाहा आणि त्या काव्याचा अभ्यास करून आपण स्वराज्य म्हणजे काय हें समजून घ्या.

● ● ●

गढा ग्रंथ संग्रहालय, टाणे. स्थळप्र  
वन्धुक्रम ३६२२५ ... विः ... शिलंद्र...  
४८८ ... ९१८१६८ ... वोः वि: २४८३.

१६

## कर्तव्याचे कृपाण

[बुद्धकालीन राजकीय व सामाजिक परिस्थितीच्या पाश्वभूमीवर लिहिलेले सावरकरांचे 'सन्यस्त खड्ग' हें तेजस्वी व गाजलेले नाटक. त्यांतील दुसऱ्या अंकांतील ६ वा प्रवेश म्हणजे सावरकरांच्या व्यवहारी राजकारणाचा एक बोलका नमुनाच होय. क्षात्रवृत्तीची उपेक्षा केल्यामुळे शत्रूच्या आक्रमणाला बळी पडलेल्या राष्ट्राला संजीवनीमंत्र देणारा हा प्रवेश सांप्रतकाळी विशेष मार्गदर्शन करील.]

(बुद्धदेव, सेनापति विक्रमसिंह [भिक्षु विक्रम] आणि इतर भिक्षु वसले आहेत.)

विक्रम :—शेवटी चाळीस वर्षांपूर्वी मला वाटलेली भीति अशी खरी ठरली ! केवळ दयेने दुष्टता, केवळ कास्याने क्रोध, केवळ अहिंसेने हत्या, केवळ शास्त्राने शस्त्र सदोदित आणि सर्व वशीभूत होत नाहीत, जिकली जात नाहीत, नष्ट करिता येत नाहीत ! हेंच कठोर सत्य शेवटी आपल्या डोळ्यादेखत प्रत्ययास आले ना ! भगवान्, जन्म, व्याधि, जरा आणि मृत्यु-पासून मनुष्यमात्रास विनिर्मुक्त करण्यासाठी मनुष्यांत जर कोणी अधिकांत अधिक त्याग केला असेल, तप केले असेल, चिता वाहिली असेल तर ती तथागत भगवान् बुद्धदेव आपण होय. त्रिविध तापाचा अशेष नाश करण्याचा ज्या आर्य-पंथाचा आपण आविष्कार केलात, तृष्णांनाश केला असता मनुष्य जन्म परंपरेच्या कैचींतून सुटून मुक्त होतो हें जें आपण तात्त्विक निदान ठरविलेंत

त्यावर आणि आपल्या पारलौकिक स्वरूपाच्या मुक्तीवर ज्यांचा विश्वास वसत नाही ते ऐहिकवादी लोकहि आपले एवढ्यासाठी स्वभावकौतुक करतील, सादर कृतज्ञं रहातील की, निदान या जन्मों या आयुष्यांत तरी जन्म-व्याधि जरा-मत्यु या चारी संकटांपासून दैहिकतः हि मुक्त-अक्षरशः पूर्ण मुक्त करणे मनुष्याचे हातांत नाही—एवढे तरी आपण सिढ्ड केलेंतच ! कितीहि दुःखमय असले तरी बद्धास वा बुद्धास याच जगांत देह आहे तोंवर राहिलेंच पाहिजे आणि जगांत आहों तों भौतिक अर्थी तरी ह्या चारी आधीव्याधींना मनुष्य-मात्रास—मग तो पारलौकिक अर्थी बुद्ध असो, मुक्त असो—तोंड दिलेंच पाहिजे. हें कठोर सत्य आता संशयास्पद आहे, असें म्हणण्याची मानवी आशेची हिंमत पुन्हा होणार नाही. मनुष्य-प्रयत्नांची आपण शेवटची पराकाष्ठा केलीत आणि निसर्गशक्तीपुढे मनुष्याच्या यत्नांनी हात टेकले. हाहि कांही थोडा लाभ झाला नाही. असला पराजयहि आंशिक जयच होय. जे जे अपरिहार्य म्हणून ठरेल त्यास तोंड देण्यास जो शूर आहे तो आपल्या अल्लड इच्छांच्या अश्रूंतच गटांगळचा खात न वसता दंड थोपटून सज्ज असतो. आता जर ह्या भौतिक अस्तित्वांत तरी जन्म-व्याधि, जरा-मृत्यु ह्या चार शत्रूस तोंड दिलेंच पाहिजे, तर मग त्या भौतिक शक्तीशी द्याव्या लागणाऱ्या झुंजींत स्वपक्षास कमीत कमी हानि होऊन अधिकांत अधिक लाभ ज्या प्रकारे होईल अशीच युद्धनीति मनुष्याने अवलंबून केली पाहिजे. माझ्या मते ती युद्धनीति म्हणजे मनुष्य जातीचे अधिकांत अधिक सुख साधण्यास्तव किंवा पाहिजे तर असं म्हणा कीं, तिचें दुःख कमीत कमी करण्यास्तव सांसारिक सर्व कामे यथावत् करणारा कर्मयोग हीच होय. आपल्या मते संसारातील कामिनी, कृषि, कृपाण ह्या तिन्ही वस्तुंचा आत्यंतिक त्याग करणारा कर्मसंन्यास हाच मरेतो जगण्याचा उत्तम मार्ग होय. परंतु आता अनुभवानेच सिढ्ड झाले नाही का कीं, त्या तिन्ही त्यागांतहि आत्यंतिक शस्त्रत्यागाची प्रतिज्ञा तरी लोकहितास अत्यंत बाधक होते. कारण आपल्यासारख्याचा शस्त्रत्यागाचा हा उदात्त उपदेश सत्प्रवृत्त लोकच पाळणार. तदनुसार ते केवळ दया, अहिंसा, क्षमा ह्या भावनांच्या आधारावर जगू पहाणार. आणि मुख्यतः दुष्ट, दुर्जनंत्र आपल्या उपदेशास लाथाडून शस्त्राने, शक्तीने, वळाने कुरघोडी करू पहाणार.

अशा सामन्यांत पोथीच्या पानांची पोचट ढाल पक्क्या पोलादाच्या आधाताखाली पिचून पिचून जाऊन पुण्यशीलांचा विनाश आणि पापशीलांचा विजय होणारच होणार—हें भाकीत जे मी चाळीस वर्षांपूर्वी केले तें आज सत्य होत आहे कीं नाही, पहा. हें मी आनंदाते म्हणत नाही, अत्यंत दुःखाने म्हणत आहे. माझे हें अनिष्ट भविष्य खोटें ठरावें म्हणून तर मी माझ्या इच्छेविरुद्ध आपल्या म्हणण्याप्रमाणे शस्त्रसंन्यास करून भिक्षुधर्मचि आपल्या आज्ञेनुसार तंतोतंत पालन करीत आलो. पण शेवटीं शस्त्रयुद्धें शांतिमय जगांतून नाहीशी होण्याचे स्थलीं त्या शस्त्रयुद्धान्या रक्तधुमाळींत त्या जगांतून ती शांतीच नामशेष होण्याची पाळी आली. एका वाजूस मगधचा राजा विविसार आपला शिष्य झाला, क्षमेचा आणि अहिंसेचा भोक्ता झाला; पण त्याचा 'पोटचा पुत्र अजातशत्रु आपला द्वेष्टा झाला; बापाविरुद्ध त्याने बंड केले आणि बापास ठार मारून तो सिंहासनावर—आमच्या सर्वांच्या छातीवर विराजमान झालेला आहे. ही मगधाची वातमी जुनी न होते तों ही कोसलची वातमी घेऊन धडकली कीं, विद्युदगभाने हि आपल्या पित्यास मरणाचे दारीं ढकळून राज्यश्रीस दडपले. तो पिताहि, कोसलचा तो प्रसन्नेजित महाराज हि आपला शिष्य, आपल्या दया, शांति, अहिंसेचा भोक्ता ! पण त्या आपल्या उपदेशाचा परिणाम त्याच्याच पुत्रावर—ह्या विद्युत्गभाविर लवलेशहि न होऊन तो झाला आपला कटूर द्वेष्टा ! त्याने—त्या दुष्ट पुत्राने शस्त्रशक्तीच्या आधारावर बंड केले आणि तो—तो सुष्ट पिता शस्त्रसंन्याशाचा अभिमानी, त्या बंडांत जीव घेऊन पळत असता मृत्युमुखीं पडला. ज्यांनी ज्यांनी आपला उपदेश ऐकिला ते ते सुष्ट, राजा विविसार राजा प्रसेनजित् आणि हे शाक्य मारले गेले—जाण्याच्या पंथास लागले—आणि जे जे तो उपदेश न ऐकता शस्त्रालाच शास्त्रसमान पूजित राहिले ते ते दुष्ट भरभराटले. शेवटी निर्वंल कारूण्याला क्रोधाने मारिले; दुबळचा दयेचा प्राण दुष्टतेने घेतला.

**बुद्ध :**—भिक्षु विक्रमसिंह ! या माझ्या संन्यस्तसंघामुळे आजवर लोककल्याण असं कांहीच साधलं नाही असे का आपले म्हणणे आहे ?

**विक्रम :**—भगवान्, या संन्यस्तसंघानेच नव्हे, तर संन्यास आश्रमानेहि जीवमात्रावर जे उपकार केले आहेत त्याला पारावार नाही. अहो, सर्वसंग-

परित्याग करून वनामध्ये संन्यासी जो शब्द घोले तें उभ्या मानवाचें शास्त्र होत आलेले आहे. 'धर्मो हि विश्वस्य प्रतिष्ठा' हें वाक्य तथ्य आहे; पण हें वाक्यहि अगदीच अतथ्य होणार नाही कीं, 'संन्यासो हि धर्मस्य प्रतिष्ठा'—इतक्या थोर थोर विभूतींच्या पदस्पर्शानि हा संन्यासाश्रम स्वर्गसिमान पूज्य झाला आहे. आपल्या या संघाचीच गोष्ट घेतली तरी, आज चाळीस वर्षे भगवान् आपल्या ह्या अत्यंत सरळ, सोप्या आणि करुणामय शीतल धर्मपदेशामृतामुळे सहस्रावधि जीवांची तळमळ शांत झाली आहे. यज्ञांचं वैयर्थ्य आपण सिद्ध करून शेकडो उपयुक्त जीवांस जीवदान दिलंत; देवदेवतांचं काल्पनिक बंड मोडून टाकून सदाचरण आणि लोक-प्रेम हेंच खरं धर्मसाधन म्हणून स्थापित केलंत. आपले भिक्षु गावोगाव जाऊन रोग्यांची सेवा करितात, अडल्यांची सुटका करितात, परस्परांचा मत्सर करूं नका, अन्योन्यां दया करा, अपराव क्षमा करा, इत्यादि उदार उपदेश करीत घरोवर समाधानाचा शीतल संदेश पोचवितात, हे आपले उपकार, हे दयामय देवा, जगत् कधीहि केडू शकणार नाही. परंतु आपल्यासारख्या महान विभूतींच्या चाळीस वर्षांच्या अत्यंत उत्कट विरुद्ध प्रयत्नांनीहि शस्त्रवळाची उपेक्षा हानिकारक आहे हें सत्य असिद्ध झालं नाही. पण हें सकृदर्शनी भासणार अपयशाच त्या त्या प्रयत्नांचा यशस्वी परिणाम होय.

**आनंद :**—(प्रवेशन) बुद्धं शरणं गच्छामि, धर्मं शरणं गच्छामि, संघं शरणं गच्छामि. भगवन् ! शाक्य गणतंत्राचे वतीने त्यांचा प्रत्यक्ष राजप्रतिनिधि तथागत बुद्धांची आणि भिक्षुवर विक्रमाची भेट घेण्यास आला असून त्यानं अशी अत्यंत दुःखकारक वातमी आणली आहे कीं, कोसलचा राजा विद्युत्गर्भ याने असावध अशा शाक्य प्राजकावर एकाएकी स्वारी करून त्याची अगदी घूळधाण उडविली आहे.

**विक्रम :**—काय शेवटी या थरावर गोष्ट आलीच ना ! आनंद ! जा जा, त्या शाक्यीय राजदूताला बुद्ध भगवानांचे समीप घेऊन या जा. (आनंद जातो) भगवन् पाहिलेत ना ! आपल्या आत्यंतिक अहिंसामय उपदेशानं कांही व्यक्ति करुणामय वनतील; पण सर्व व्यक्ति तशा बनूं शकणार नाहीत. प्रत्यक्ष आपल्या दैदीप्यमान उपस्थितींत जर जगाची ही स्थिति तर आपला अवतार

अस्तंगत ज्ञाल्यावरची कथाच काढावयास नको. क्रूर प्रवृत्तीचे असूर ह्या जगांत व्यक्तिरूप रहाणारच, हें व्यवहारतः तर प्रत्ययास येतच आहे. तत्त्वतः हि ही उभी पिढीची पिढी जरी आपण संन्यस्त करून सोडू शकू असें आपण गृहित धरलें तरी जे कोटिकोटी जीव पुढील पिढींत जन्म घेणार त्यांची पूर्व संचित कर्म भिन्न असल्यामुळे त्यांची उपजत प्रवृत्तीहि परस्पर विभिन्नच असणार आणि म्हणून एकाच उपदेशापायीं कोणी द्याशील होऊ शकेल तर कोणी होऊ शकणार नाही. कारण त्या कोटचवधि जीवांच्या मनोविकासाच्या कोटचावधि परंपरा असणारच. एनईर्य दप्रेने द्रवतील तर ठीकच; पण जे दुष्ट तसे वळणारच नाहीत त्यांस दंडाने, वळाने त्या परोपद्रवी दुष्टतेपासून परावृत्त केले पाहिजे. जसे पिसाळलेल्या कुत्र्यास आपण दंडाने परावृत्त करणे हीच खरी भूतदया समजतों. अधिकांत अधिक सुष्टु प्राण्यांचे हितार्थ एका दुष्ट प्राण्यास दंडिणे हाच खरा धर्म समजतों, हिसेची दंत नखें शस्त्राने छाटून टाकते तीच खरी अंहिसा होय.

**शाक्य राजदूतः**—(प्रवेशून) बुद्धं शरणं गच्छामि, धर्मं शरणं गच्छामि संघं शरणं गच्छामि. भगवान्, शाक्य राष्ट्राच्या जीवावर जे संकट आलं आहे तें इतकं असह्य आहे आणि जो संदेश मी आपणाकडे आणीत आहे तो इतका त्वर्य आहे कीं, आपल्या प्रश्नांचीहि अपेक्षा न करिता ते सर्व आपण होऊनच मला सांगून टाकावं लागत आहे. सेनापति विक्रमसिंह, शाक्यांवर कोसलचा क्रूर राजा विद्युत्गर्भं विजेसारखा कोसळून पडला आहे. स्वसंन्य वाताहत ज्ञालं आहे. एकच वीर तेवढा अजूनहि न डगमगता रणांत विद्युत्गर्भसि अडवून उभा आहे—तो म्हणजे विक्रमसिंह, आपला पुत्र वल्लभसिंह, आणि मरणासन्न शाक्य राष्ट्राच्या हृदयांत जीवनदायी अशी अजून एकच आशा, एकच धुगधुगी उरलेली आहे—ती म्हणजे हे शाक्यांचे धुरंधर सेनापति, हे वीरवर, हे शाक्य राष्ट्रपितामह—तुमचं सहाय्य आणि भगवान् बुद्धदेवांचे आशीर्वाद ! आमची अशी प्रार्थना आहे कीं, आमच्या विक्रमसिंहांनी जो संन्यासाश्रम स्वीकारला आहे त्यास आमची ही विनंती विसंगत असताहि, शाक्य राष्ट्राच्या प्राणांतिक संकटीं त्याची मुक्तता करण्यासाठी विक्रमसिंहा आपण गजेद्रासारखे धावून यावे, श्रीकृष्णासारखा प्रतिज्ञाभंगहि उचितकालीं

आरंपस्त्रिआणार्थ तरी उचितच समजावा. विद्युत्गभला जिंकलं नाही तर हें शाक्यराष्ट्र नष्ट ज्ञाल्यावाचून रहात नाही. आणि विद्युत्गभला जिंकण्याला आपणच एक वीर समर्थ आहां.

**बुद्ध :**—राजदूत ! तू शाक्य राष्ट्राला आमचा निरोप कळीव कीं, तुमच्या दुःखानं तथागतास फार दुःख होत आहे. परंतु तितकेच दुःख विद्युत्गर्भ आणि त्याचे कोसलीय सैन्य यांच्या दुःखाविषयीहि होत आहे. कारण तुम्ही त्याच्या छळाच्या आणि अत्याचाराच्या आगीने पोळत आहां; तर ते छळक संतापाच्या आणि अतितृष्ण मत्सराच्या आगीने भाजत आहेत. आम्हांस दोघेहि सारखेच. दोघेहि वैर सोडा हेंच आमचे अनुशासन !

**विक्रम :**—अहो, पण ज्या दुष्टाने वैर धरले, साधले, त्यानं तें सोडलं पाहिजेना ! उद्या या पीठाचे वतीने जगांतील वाघ जातीलाहि आदेश धाडावा कीं, परवापासून गायगुरांचे वैर सोडा ! तो आदेश वाघाकडून जेव्हा पाळला जाईल तेव्हा देखील आपणांस असे आढळून येईल कीं, वैर सोडण्याचा आदेश मनुष्यांतील दुष्ट, दुर्जन पाळण्यास सिद्ध नाहीत ! म्हणून अशा दुष्टांचे दमन दंडानेच केलं पाहिजे.

**बुद्ध :**—पण जे दमन दंडाने होतं तें स्थायी नसतं. मनच दुष्टतेपासून परावृत्त करणें हा दुष्टांस सुष्ट करण्याचा उत्तम मार्ग नव्हे काय ?

**विक्रम :**—तो एक कल्पनेच्या पोकळींतील उत्तम मार्ग असेल ! जसं मेल्यावर मिळणारं स्वर्गांतील अमृत तृष्णाशमनास अगदी उत्तम; पण या सतृष्ण जगाच्या तान्हेल्या जीवांस गावच्या टेकडीवरील उडचा टाकीत येणाऱ्या लहान ओढऱ्याचं अंजलभर गोड पाणीच अधिक शीतलता देतं. काव्यांत कल्प-वृक्ष मोठा उत्तम; पण प्रत्यक्ष उन्हांत अगदी साध्या विचाऱ्या वडपिपळाचाच उपयोग त्यापेक्षा शतपट अधिक होतो ! आणि दुसरं असं कीं, दुष्टांचं मन सदुपदेश ऐकण्याच्या सत्प्रवृत्त स्थिरींत आणण्यासच दंडशक्तीची मात्रा बहुधा पहिला रामबाण उपाय असतो. आपला चाळीस वर्षांचा अनुभव हेंच सांगतो कीं, दुष्टतेची एक स्थिति अशी आहे कीं, ती प्रत्यक्ष बुद्धाच्याहि साधुवादाने असाधुत्व सोडीत नाही. विद्युदगर्भ हा तसाच एक दुष्ट आहे. म्हणून त्याचं मन दंडाने वळविता जरी आलं नाही तरीहि तें पंगु तरी करून ठाकिता येतंच

येतं. पण नुसत्या उपदेशाने तो तात्कालिक लाभहि होत नाही; स्थायी तर होत नाहीच नाही. त्याच्या क्रोधाची नखें छाटलीं, दंत उपटले, मग तो नुसताच स्वतः जळफळत पडला, शांत झाला नाही तरीहि हा लोक तरी त्याप्रमाणे त्यांच्या प्राणघातक रक्तपी हावेपासून मुक्त होऊन निर्भय शांति भोगू शकेल.

**बुद्ध :**—भिक्षुप्रवर विक्रम, आपल्या या भाषणांतील मर्म मी ओळखून आहे. पण आम्ही संन्यस्तकाम, संन्यासी. संन्यास धर्म अहिंसेचा पुरस्कर्ता; तथापि आपण म्हणता त्याप्रमाणे ज्या अर्थी आत्यंतिक अहिंसा ही आचरणे मनुष्यास केवळ अशक्य आहे आणि ज्या अर्थी प्रवळ अशा दुष्ट दुर्जनांनी तिचा अवलंब करण्याच्या आधीच केवळ सुष्टु सुजनांनीच काय तो तिचा आत्यंतिक अवलंब केला असता अशी असमय अहिंसा केब्हा केब्हा हिंसेइतकीच लोक-घातक होऊ शकते, हें आपलं विधेय अखंडनीय आहे, नाकारताच येणार नाही, त्या अर्थी आम्ही यापुढे असं अनुशासन देतो कीं, न्याय्य युद्धांत आततायी शत्रूंशी लढण्यासाठी शस्त्रधारण करण्यास माझ्या गृहस्थाश्रमीय अनुयायांस माझी अनुज्ञा आहे. एतदर्थं शाक्य राष्ट्राने ह्या असुधारणीय विद्युतगर्भाच्या या अत्याचारी आक्रमणाचा प्रतिकार करण्यासाठी शस्त्रधारण अवश्यमेव करावें. त्या हिंसेचे पाप त्या सदाचारी प्रतिकान्यांवर नसून त्या अत्याचारी अनुयायांवर आहे. मन्युस्तन् मन्युमृच्छति. हे राजदूता जा, आणि ही माझी अनुज्ञा शाक्यांस कळव—या धर्मयुद्धांत तुमच्या असिलतेला माझे आशीर्वाद सहाय्यक होवोत !

**राजदूत :**—भगवन् ! आपल्या आशीर्वादाविषयी उभं शाक्य आपलं अत्यंत आभारी आहे. आता त्या शाक्य असिलतेला सहाय्यक व्हावयासाठी आपण हे दैवी आशीर्वाद मला दिलेत ती शाक्यांची असिलताहि तेवढी मला भगवानांनी अर्पण करावी कीं, हा राजदूत मागले पायी शाक्यांकडे परतलाच ! होय, ती शाक्यांची असिलता आपल्याच चरणापाशी आज चाळीस वर्षे कोष-बद्ध होऊन पडली आहे.

**बुद्ध :**—शाक्यांची कोषबद्ध असिलता ? कुठं आहे ? इथं ?

**राजदूत :**—होय भगवान् ! ही पहा इथं ! ह्या शाक्य सेनापतीच्या देह-कोषांत गुप्तीसारखी गुप्तपणे निवसत असलेली वीरता—हीच आमच्या

शाक्यांची राष्ट्रीय असिलता आहे ! भगवान्, तिळा तेवढी आता आमच्या हातीं द्या. ह्या खड्गहस्त सेनापति विक्रमसिंहाचे समरशृंग रणांगणांत फुकलं जाताच शाक्यांच्या रानांतील कोलहेहि सिंह होतील !

बुद्ध :—म्हणजे, भिक्षुवर विक्रमांनी तलवार उपसावी ? संन्याशानं आपल्या वस्त्रास रक्तांत भिजवून तीं भगवी करावीं ? अशक्य ! राजदूत, आम्हीं संन्यासी, विरक्त, समदर्शी, आम्हांस तुमच्या सांसारिक वादविवादांत पडावयाचं नाही. आम्हांस तुम्हीं सर्वच सारखे. सन्याशानं शस्त्र उपसून माणसाच्या शाका करीत सुटावं आणि आम्हीं त्यांस अनुमोदन द्यावं हें तुम्हांस विचारवलं तरी कसं ? आत्यंतिक ब्रह्मचर्य आणि आत्यंतिक शस्त्रत्याग ह्या तर संन्यस्त भिक्षुधर्माच्या दोन मूळभूत प्रतिज्ञा आहेत. त्या कशा तोडल्या जाणार ?

विक्रम :—क्षमा करा ! किंवा करू नका, पण भगवान् मला हें तुम्हांस सांगितलेच पाहिजे कीं, सांसारिक वादांत जर संन्याशानं विरक्तानं पडावयाचं नसेल, जर आम्हीं न्यायी व अन्यायी दोघांनाहि सारखंच मानावयाचं असेल तर तथागत बुद्धांच्या या अनुशासनाचा अधिकांत अधिक भंग करणारा अपराधी म्हणजे तथागत बुद्धच ठरतील. भगवान्, आपण पूर्वी लाजगृहीं असताना तेथे एक शेकडो जीवांस मारणारा यज्ञ होणार होता. तो वळीदानाचा कळप वाटेनं चालत असता त्यांतील एक लहानसें कोकरू लंगडत चाललेलं आपणांस दिसले. आपणांस ते पाहताच इतकी दया आली की त्या कोकरास आपण स्वतः कडेवर घेऊन त्या कळपामागोमाग राजयज्ञागारी गेलात, विप्राशी वादविवाद करून यज्ञांत जीवर्हिसा करणे पाप आहे, असं आपण त्यांस पटविलं आणि कोकरासुद्धा सर्वांची मुक्तता केलीत. एका कोकराच्या शंभर पशूंच्या हिंसेस वाचविष्यासाठी आपण संन्यस्त कर्मचे मुकुटमणीहि सांसारिक वादविवादांत भाग घेते ज्ञालेत. आणि शेकडो अर्भक मुलांच्या शेकडो अनाथ कन्यांच्या, हजारो निरपराध माणसांच्या प्राणाशी वेतली असता आपण म्हणता सांसारिक वादांत संन्याशास पडता येत नाही ! म्हणे संन्याशास शाक्य आणि विद्युत्गर्भं दोघेहि सारखेच. समवुद्धि हा संन्याशाचा धर्म ! परंतु संन्यासी भिक्षु चुलटच्या सोलून ऊस खातात, भूस फुकून तांदूळ खातात, गढूळ डवकें

सोडून चांगल्या वहात्या नदीचं पाणी पितात. दुभत्या गाईच्या कासेंत हात घालतात, सापाचे विळांत हात घालीत नाहीत. मध्य जरी खातात तरी विपारी मध्यमाशांची पोळी आपल्या खाकेंत लागू देत नाहीत. तेव्हा चांगले आणि वाईट आम्हीं ओळखतों.

बुद्ध—मग अशा समयी संन्याशानं काय करावं असं आपलं मत आहे ?

**विक्रम :**—काय करावं ? गायीची मान जबड्यांत धरणान्या वाघापुढे धर्मपदाचं एकहि अनुष्टुप न गाता—कारण तें अनुष्टुप पुरं होण्याच्या आधी त्या गायीचा कंठनाल चिरून तो व्याघ्र तिचं रक्त घटघटा पिऊनहि गेलेला असेल ! —एका झडपेसरशी खड्गाने त्या वाघाचं मस्तक छाटून टाकलं पाहिजे ! तसेच या दुष्ट विद्युत्गर्भाच्या सैन्यावर तत्काळ कोणाहि इतर संसारी सैनिकापेक्षा अधिक निकराची चाल करून जाऊन त्यास खन्या संन्याशानं अवश्यतर ठार केलं पाहिजे, आणि निरपराध सहस्रावधि शाक्यांच्या बायकामुलांस जीवदान दिलं पाहिजे. स्वर्गप्राप्तीच्या वेडापायी पशुहत्या चालू देण हे जर संन्यस्त भिक्षूस निर्दयपणाचं आहे तर अहिंसेच्या खुळापायी ही नरहिंसा चालू देणे त्याहूनहि शतपट निर्दयपणाचं, संन्यासित्वास कलंक लावणारं नाही काय ? भगवान् मला समरांत उतरू द्या. माझ्यात अजूनहि दुष्टांचं शासन करण्याची शक्ति आहे. निदान त्याचें यापुढील क्रीयं तरी पंगु करीनच करीन. निरपराधाची पुढील घोर हिंसा तरी टाळीनच टाळीन नव्हे, क्वचित् अजूनहि त्या अत्याचारावर शाक्य राष्ट्र विजयहि मिळवू शकेल !

बुद्ध :—तरी काय ! आज शाक्यांवर विद्युत्गर्भ जय मिळवीत आहे. उच्चा शाक्य त्यांच्यावर जय मिळवितील. तरी काय ; ज्यानं तें वैर तसंच पुढं चालणार. जो पराजित होईल तो दुःखीच रहाणार. म्हणूनच जो खरा संन्यस्तकाम आहे, खरा उपन्यस्त आहे तो या ज्यापजयाच्या दोन्ही गोष्टी सोडून स्वस्थ झोप घेतो—

“ जयो वैरं प्रसवति दुःखं शेते पराजितः ।  
उपसन्तः सुखं शेते हित्वा जयपराजयम् ॥ ”

**विक्रम :**—हाय, हाय ! हें मी काय ऐकत आहे ! भगवान्, आपल्या स्वतःला जेव्हा वाटलं कीं आपण निर्वाणपदीं पोचलात त्यानंतरहि केवळ ह्या

दुःखतप्त जगास पाहून आपणांस आलेल्या कळवळचामुळे लोककल्याणार्थ आपण हा देह चालविलात तो काय ह्या वचनाच्या आधारे ? केवळ सुखं शेते— सुखाने झोपतो इतकाच संन्याशाचा मुस्य गुण ? तर मग आपण निर्वाणपदीं केव्हाच झोपा काढावयाच्या होत्यात, देहत्याग करावयाचा होता. . सुखं शेते याचा लाक्षणिक अर्थ आपणास अभिप्रेत असेल तर मग ती स्थितप्रज्ञता, कर्म-फलाचा अंतस्त्याग शस्त्र संन्यासाप्रमाणे शस्त्रधारणांतहि शक्य आहे. काटा काढावयास संन्यासी सुई घेतोच की नाही ? मग खलकंटक काढावयास खड्ग कां घेऊ नये ? दहा कोसांवर कोणाला काटा मोडला तर तुमचं अंतःकरण कळवळत आणि त्यास औषध देण्यास जाता तेव्हा आपली झोपमोड लाक्षणिक वा तात्त्विक अर्थी नसली तरी अक्षरशः होत नाही काय ? आपण म्हणता जय वैराग्य प्रसवतो आणि पराजित अन्याय दुःखी होतो; तें कांही अंशी खरं आहे. पण अन्यायी मनुष्यास पराजयाचं जें दुःख होतं तें टाळण्यासाठी न्यायाचा पराजय करून घ्यावयाचा काय ? चोरास चोरी फसल्याचें दुःख होऊं नये म्हणून सावांना घराची दारं उघडीं टाकणे भाग पाढावयाचं ? कां तें पराजयाचं दुःख अन्याय कर्माची शिक्षा म्हणून त्या दुष्टास भोगणं प्राप्त होणेचं श्रेयस्कर मानावयाचं ? अन्यायी आततायास पराजयाचं दुःख होतं तें वाईटच; पण जर दुर्जनांचा उद्दंड अन्याय तसाच चालू दिला तर निरपराध सुजनांच्या छळानं अवघी मनुष्य जाति संत्रस्त आणि दुःखी होते त्याची वाट काय ? तें त्याहून सहस्रपट वाईट आहे ! त्यांतहि दुष्टांस जें दंडाचें प्रायश्चित्त मिळतं तेंच त्यांच्यांतील दुष्टाई करण्याच्या प्रवृत्तीस प्रथम भयाचा आळा घालते. आणि ती अशी पंगु झाली म्हणजे सदुपदेशानं वा सवयीने ती नष्ट होऊं शकते. परदुःख हें केव्हा केव्हा परकल्याणाचं अपरिहार्य मूल्य असतं. आपण संसार सोडलात तेव्हा यशोधरेला केवढं दुःख झालं; पण पिता वा पत्नी याच्या दुःखासाठी आपण परत घरीं गेला नाहीत. जो तरुण वा तरुणी संन्यस्त दीक्षा देऊन आपण संघांत घेतलात त्यांच्या घरीं रडारड चालू होते. यास्तव कित्येक नगरांनी आपल्यावर बहिष्कार घालून आपणांस काढून लावले. देवदत्तानं नवीन पंथ काढला; आपण विरोध केलात. त्यामुळे तो दुःखी झाला, कुद्ध झाला. वैर इतकं वाढलं कीं, आपल्यावर मारेकरी घातले; पण आपण त्याचा

पंथ स्वीकारून आपला वुद्धसंघ देवदत्ताच्या दुःखास्तव वा तें वैर तेथेच थांबविष्णुसाठी विसर्जन केला नाहीत. कारण हेच ना कीं लोककल्याणार्थ देवदत्ताचं दुःख आणि वाढतं वैर हें अपरिहार्य मूल्य होतं. अपराध्याचं दुःख टाळणं म्हणजे लाखों निरपराधी लोकांस दुःखी ठेवणे होतें. तर मग तोच न्याय संन्याशाच्या शस्त्रधारणासहि का लागू नये? ज्या राष्ट्राचं अन्न खाऊन हा संन्याशाचा पिंड प्रतिदिन पोसला जात आहे त्या राष्ट्रावर एक अत्यंत उद्दंड, प्रत्यक्ष आपल्या वापासहि राज्यासाठी मारू मागे न घेणारा हा राक्षस सहस्रावधि सैनिकानिशी चालून आला आहे, अशा वेळी एका तरवारीच्या झटक्यासरखी तो राक्षस मारण शक्य आहे असं वाटत असताहि जो संन्यासी आपली झोप विघडू नये म्हणून तो खड्ग सावरण्याचे सोडून आपलं पांघरूण सावरू पहातो, आपल्या राष्ट्रांतील लाखो स्त्रीबालवृद्ध भोसकले जात असता त्यांच्या कर्कश किकाळचांनी झोप मोडू नये म्हणून कानांत निरर्थक आणि अनर्थक प्रतिज्ञांचे बोले घालून 'सुखं शेते' स्वस्थ घोरत पडतो, त्या संन्याशास शतवार धिक्कार असो! सुखं शेते! केवळ स्वस्थ घोरत पडणे हें कां उपसंतांचं, संन्याशाचं ध्येय आहे? तें अजगराचे ध्येय असू शकेल! —संन्याशाचं नव्हे! तेव्हा भगवन्, मला आज्ञा द्यावी. म्हणा—आधीच शाक्यांच्या आशेची आणि आयुष्याची घटिका मोजावयास घातली आहे—तेव्हा विलंबन करता म्हणा 'जा'. आणि मी गरुडासारखी झेप घेऊन कोसलच्या त्या अत्युग्र भुजंगाचे शाक्यांच्या प्राणास पडलेले भयंकर विळखे तोडून फोडून विच्छिन्न करून टाकतो पहा—पण दंश होण्याचे आधी मला तेथे पोचू द्या—म्हणा, 'जा'!

**बृद्ध:**—भिक्षुवर विक्रम, आपल्यासारख्या तत्त्वज्ञानी संन्यस्त भिक्षुने असें एकाएकी उत्तेजित होऊन उठावे हें आश्चर्य आहे. कांही झालें तरी मला तुम्हाला आमच्या संघाच्या प्रमुखतम भिक्षूला शस्त्रयुद्धांत शस्त्र घेऊन "जा लडा"—असें सांगणे शक्य नाही. संघाची आणि संन्यासाची मूल भित्तीच ज्या कांही प्रतिकांवर अवलंबून आहे त्यांतील आत्यंतिक शस्त्रसंन्यासाची ही शपथ कोणाहि भिक्षूला मी मोडू देणार नाही.

**विक्रम:**—दुर्दैव राष्ट्राचें कीं ज्यांत हा दुबळा संन्यासधर्मंच सर्वोच्च धर्म समजला जाईल! दुसरें काय! शाक्यदूत हो, जा आणि राजसभेस सांगा कीं

अदूरदर्शीपणानं आत्यंतिक शस्त्रसंन्यासाची प्रतिज्ञा करणें ही चूक झाली. म्हणून तीमुळे लोककल्याणास अत्यंत हानि पोचत आहे, असें स्पष्ट झाले असताहि ती चूक—स्वतःच्या दृढनिश्चयाचें स्तोम माजविष्ण्यासाठी— सुधारण्यास नाकारणे म्हणजे दृढनिश्चय नसून केवळ दुराग्रह आहे, असें विक्रम सिहास वाट असताहि वुद्ध भगवानांची अनुज्ञा नसल्यामुळे त्यांची स्थिति एखाद्या मंत्रबद्ध नागासारखी झाली आहे. त्यास तसे मर्यादिवाहेर हलता येत नाही. शाक्यांच्या रक्षणार्थ खड्ग निष्कोपित करून समरांत शिरण्यास उच्युक्त असताहि तुमच्या सहाय्यार्थ मला येता—

**राजदूत:**—हां, हां ! तें अशुभ वाक्य, तो निर्दय निर्णय, ती राष्ट्रवातक अर्थव्यप्ति पुरी करण्याच्या आधी एक पळभर तरी थांवा ! वुद्धदेवांच्या इच्छेचा शेवटचा शब्द आपण एक श्रवणाने ऐकलांत, पण त्याचे वरोवरच या आर्त, त्रस्त, मरणोन्मुख शाक्य राष्ट्राचाहि शेवटचा शब्द दुसऱ्या श्रवणाने एका आणि मग तुमच्या त्या निर्णयिक वाक्याचा शेवटचा शब्द बोला ! शाक्य राष्ट्राच्या आत्म्याची ह्या भयानक संकटांतील तळमळ, जिवाची तगमग, त्याच्या शेवटच्या आशेचा तो शेवटचा शब्द व्यक्तविष्ण्याचें सामर्थ्य कोणाहि एका व्यक्तीच्या जिवहेत असणे शाक्य नसल्याने शाक्य जातींची ही जातीय जिव्हाच आपल्यापुढे ती राष्ट्रीय करूणा भाकील !

(विक्रमसिंहाचा खड्ग काढून त्याजपुढे ठेवतो.)

**विक्रम :**—(दचकून) काय ? हा माझा खड्ग ! हें माझं कृपाण ! चाळीस वर्षे होतील मी संन्यास घेतला तेव्हा हा मी खाली ठेवला ! ह्या खड्गाने मी वारा वेळा शाक्यांच्या शत्रूस धूळ चारली आहे.

**राजदूत :**—सेनापति, त्याच्या मुठीवर त्या वारा विजयाचे स्मारक म्हणून वारा रत्नांचा जडाव चढवून हा आपला खड्ग आमची राष्ट्रीय मत्ता म्हणून आमच्या राज्यसभेंत आम्ही शाक्य सदा लटकत ठेवीत असतो. प्रत्येक नवा सेनापति ह्याला वंदन करून आपले पद स्वीकारतो, तो हा खड्ग ! शाक्यांनी ह्या खड्गास आमचा प्रतिनिधि म्हणून आपणांस संदेश देण्यास, आमची प्रार्थना ऐकविष्ण्यासाठी आणि मन वळविष्ण्यास धाडलेला आहे. शाक्य राष्ट्र जर आता मरणेंच असेल तर निदान वीरोचित प्रतिकार करीत तरी मरावे—पण

पण तेहि आता आपण हा खड्ग उचलून रणांत अगदी त्वरीत उतराल तरच शक्य ! महाराज, क्षणभर मी जो प्रकार पहात आलों तो डोळ्यासमोर आणा. तीं आमापल्ली, केदनावती, लींबणीय कोसलच्या सैन्यांनी लावलेल्या आगींत गावेंचीं गावें भडकत आहेत पहा ! कडकडा मोडून पडणाऱ्या पेटलेल्या बहालांच्या आणि छपरांच्या खालीं म्हातारे आणि मुळे जिवंत द्वून जळून जात आहेत ते पहा ! त्यांच्या मांसाचा तो उग्र वास कोस कोस पसरत आहे ! मारो, हाणा करीत कोसलचे शेकडो सैनिक नागवी तलवार घेऊन भेटेल त्या शाक्यास सपासप कापीत, लुटीत, ठेचीत धावत आहेत पहा ! त्या स्त्रियांच्या थव्यांवर घोडे घातले पाहा, ती मुळे ठिचून गेलीं पहा ! त्या रक्ताच्या चिळकांडचा, तीं मुंडकीं, त्या किंकाळचा, तो पळ, तो कण्ह ! ——महाराज, शाक्य राष्ट्र आपले मूल आहे. हा कसाई विद्युतगर्भ आणि त्याचा दुष्ट सेनानी चंड सुरा घेऊन त्याचे पाठीवर येत आहे ! तें रडतं भ्यालेले लेकरुं आपल्या कमरेस विलगत आहे, आपण दया करा, वाचवा !

**विक्रम** :—वाचवतो ! ज्या शाक्य संन्याशाला राष्ट्राची इतकी दुर्दशा चालली असता सुखाने झोप लागते त्याला लागो ! मला तरी ती लागत नाही. भगवन्, ऐकलंत ना सारं ! मग उचलू ना हा खड्ग ?

**बुद्ध** :—संन्यासधर्माच्या, भिक्षुधर्माच्या हें सर्वस्वी विरुद्ध आहे ! ह्याहून मी कांहीच सांगू इच्छीत नाही.

**विक्रम** :—तर मग तुम्ही न सांगता मी अशा त्या दुबळचा, जातिघातक, मनुष्यहितविरोधक संन्यासधर्माचाच हा संन्यास केला आहे ! हें कर्तव्याचें कृपाण उचललें पहा ! माझ्या शाक्य राष्ट्रा, हे संत्रस्त मनुष्यमात्रहो, राष्ट्रधर्मस्तव, मनुष्यधर्मस्तव, भूतदयेस्तव अपरिहार्य साधन म्हणून हा संन्यासी हें शस्त्र उचलीत आहे पहा ! हें शस्त्र मी अशा परिस्थितींत उचलीत आहे कीं, त्यायोगे विद्युतगर्भाच्या क्रौर्यास पद्जित नसलें तरी पंगु करून टाकून सहस्रावधि जीवांस मी वाचवूं शकणार आहें. गेल्या चाळीस वर्षांतील शस्त्रसंन्याशाने मी जितक्या साधूंचें परित्राण आणि जीवांची दुःखापासून सुटका करू शकलो नाही तितके लोककल्याण ह्या शस्त्रधारणाने मी येत्या चाळीस दिवसात करूं शकेन ! जातों मी. क्षणाक्षणाचा उशीर शाक्यांचा गळा

मरणाच्या फासात अधिकाअधिक गुंतवीत आहे. तरीहि हे चराचरहो, तुम्हीच साक्ष आहांत की, मी लोकहितास प्रसंगी प्रतिकूल जाणाऱ्या प्रतीकांनी पंगु असलेल्या या संन्यासाश्रमास सोडून जात आहें; ज्या आत्यंतिक अहिंसेमुळे दुष्टांचं परित्राण आणि साधूंचा विनाश होतो ती अहिंसा धर्म नसून प्रत्यक्ष अधर्मच असल्यामुळे मी तिला सोडून जात आहें; भगवान् बुद्धदेवास नव्हे !

● ● ●



REFBK-0013095